

DETERMINANTE ACCION DE LA D.C.

# TOTALMENTE DESPACHADO EL REAJUSTE

# FEDECH EMPECINADA EN PERJUDICAR A NIÑOS CHILENOS

# La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile, Sábado 11 de Mayo de 1968 — Precio: Fº 0.50 — Edic. Aérea: Fº 0.55 — N° 18.420



Cargados de enseres y bártulos los sesenta y ocho seminaristas que albergaba el moderno y lujoso Seminario de Santiago, ubicado en Apuquindo, vuelven a la vida y a sus problemas. Dejan las 220 piezas individuales con baño propio, teatro, canchas de fútbol, piscina y áreas verdes, por dos ruinosas casas ubicadas en Bernal del Merced 394 y calle Dieciocho 390. Allí dormirán de a seis en una pieza. Sabrán lo que es tener solamente un pequenísimo patio de luz como único lugar para respirar el aire callejero y los problemas que acarrea "hacer cola" para ducharse en los dos anticuados baños que posee el edificio. Si desean jugar fútbol o ir a la piscina, tendrán que ir a la del barrio. El próximo año vivirán en las poblaciones. De este modo, manifestó el Rector del Seminario, Mario González, se incorporarán a la vida, sus problemas y realidades, los que tendrán que afrontar cuando vivan como parrocos en una modesta Parroquia. El enclaustramiento terminó y se acaba de iniciar el aggiornamiento pedido por el Concilio.

# CHILE SERA COPROPIETARIO DE INDUSTRIA SALITRERA

# CONFIRMADAS ACCIONES DOLOSAS EN LA COLONIA **DIGNIDAD**

# ABSUELTO INTENDEN- TE DE STGO.



# SAIGON RESISTE ASALTO DE 20 BATA- LLONES

TRIBUNAL AGRARIO FALLO  
EN FAVOR DE "CORA" EN EL  
CASO DEL FUNDO SANTA  
MARTA, DE LONGOTOMA



LA NACION Empresa Periódica LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 • Tel 82222 • Cas. 81-0

El Término de un Conflicto

Con la aprobación del proyecto de reajustes, se cerró también el debate en torno a la interpretación del Acuerdo Magisterial, debate que llevó al Magisterio a una huelga de 44 días. El mismo Congreso que aprobó el Acuerdo en 1967, fija ahora en forma definitiva el sentido y el alcance del artículo controvertido.

La posición del Gobierno, que obtuvo ahora su consagración legal en el Parlamento, quedó en claro desde el primer día. Más difícil fue conocer la posición de FEDECH, por la multiplicidad de corrientes en su seno y por el carácter simplemente político que partidos como el Radical aspiraron y aspiran aún a imprimir a un conflicto gremial.

El Gobierno sostuvo que las nuevas escalas de sueldos del Magisterio debían reajustarse, de acuerdo a la expresión literal del Acuerdo, en "el porcentaje de reajuste general que percibiera la Administración Pública", sin incluir, naturalmente, los reajustes especiales; sólo así tiene algún sentido el término "general" y se cumple con el espíritu del Acuerdo Magisterial.

La Federación de Educadores, por su parte, formuló peticiones que oscilaban entre el 45 y el 70 por ciento, incluyendo en el porcentaje correspondiente los reajustes especiales. Aunque nadie desconoce que la situación material de los profesores es todavía precaria, resulta claro que estas peticiones son exorbitantes en el contexto del resto de los servicios públicos.

Supone esta solución del conflicto una merma para el profesorado? Es difícil afirmarlo. La fórmula del Ejecutivo representa un promedio en dinero del 34 por ciento, el más alto porcentaje de aumento de la Administración Pública.

El conjunto de más de 60 mil maestros, un gasto equivalente a casi todo el costo de la Reforma Educacional desde que ésta se inició.

No se trata, entonces, de un conflicto con vencedores y vencidos. No puede considerarse derrotado un sector de la Administración Pública que obtiene un porcentaje de aumento claramente superior a los demás y que participa, asimismo, en una Reforma Educacional a quien nadie puede negar un valor sin precedentes.

Es éste el espíritu que ha inspirado la acción del Gobierno durante todo el conflicto: un inmenso respeto por la función magisterial y por el papel que ella cumple en un proceso revolucionario.

No podemos decir lo mismo de la actuación del Partido Radical. Aparentemente, esta colectividad, moralmente desacreditada por su ubicuidad doctrinaria, sin nada que decir en el terreno político, se ha entregado de lleno a la politiquería. Ha sido el principal obstáculo para un entendimiento entre los profesores y el Gobierno, utilizando sin escrúpulos un conflicto gremial como instrumento de oposición política. Sus dirigentes han recurrido a todas las estrategias que los han hecho tristemente célebres frente a la opinión pública, y su actuación en el conflicto magisterial culmina con una declaración virulenta en la cual pretente culpar al Gobierno del atraso de los reajustes y de la prolongación de las huelgas. No necesitamos refutar una afirmación semejante cuando el país ha asistido tanto a la oposición radical en el Parlamento como a su juego político en los gremios. Será, en última instancia, el pueblo mismo el que juzgue su actuación, como lo ha hecho ya en el pasado.

Desde estas columnas, sólo nos cabe hacer eco del llamado del Ministro de Educación para que los profesores se reintegren a sus planteles, cumpliendo así su papel en una Reforma Educacional de importancia histórica, y cumpliendo, sobre todo, su obligación frente a la comunidad nacional.

Confirmadas Acciones Dolosas Cometidas en la COLONIA

- Fraude aduanero, por más de 2 mil millones de pesos, a la Justicia del Crimen.
● Consejo de Defensa del Estado conocerá violaciones a la personalidad jurídica que otorgó a "Dignidad" múltiples privilegios.

Por orden expresa del Presidente de la República, el Ministerio de Justicia informó ampliamente al Consejo de Defensa del Estado sobre la situación jurídica en que se desenvuelven las actividades de la corporación denominada "Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad".

El Consejo de Defensa del Estado, al igual que la Contraloría General de la República, es el encargado de cautelar los intereses del Fisco. Este alto organismo estatal está integrado por profesionales universitarios y técnicos de reconocida idoneidad profesional. Sus resoluciones adquieren, en consecuencia, un nivel que nadie puede poner en tela de juicio. No está de más agregar de que todos sus miembros son gente de conducta acrisolada e incorruptibles y sus decisiones no admiten presiones de ningún tipo.

El Consejo estudiará los antecedentes enviados por el Ministerio de Justicia, relativos al funcionamiento de la corporación jurídica "Dignidad" y será el quien dictamine si en la especie, su desenvolvimiento se ajusta o no a los preceptos determinados en los estatutos que le dieron vida y que el Ministerio de Justicia reconoció mediante el Decreto Supremo 3949, de 21 de septiembre de 1961, firmado por el entonces Ministro, Enrique Ortúzar Escobar.

Sobre la materia, por nuestra parte, hemos sostenido de que la "Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad" es una sociedad netamente comercial, que ha estado usufructuando de privilegios reservados exclusivamente a entidades de bien público.

FRAUDE ADUANERO A LA JUSTICIA DEL CRIMEN

Por resolución fundada de 8 de mayo próximo pasado, el Juez de Aduanas de Valparaíso dictaminó que había mérito

suficiente para ejercer la acción penal en contra de la "Sociedad Benefactora y Educacional Dignidad" y pasó los antecedentes al Juzgado del Crimen de turno.

Como se recordará, el Departamento de Resguardo y Policía de la Superintendencia de Aduanas, en laborioso allanamiento al recinto de Colonia "Dignidad", ubicada en la zona precondillera de Parral, acreditó la existencia del hecho punible denominado "Fraude Aduanero" por valor superior a los 2 mil millones de pesos.

Dicho fraude dice relación con la internación a Chile de maquinarias diversas —damos a conocer la nómina de gran parte de ellas—, libre de derechos aduaneros, las que, por cierto, no han sido empleadas en los fines ideales que establecen los estatutos de la insólita Colonia. Por el contrario, ellas se utilizaron en actividades netamente lucrativas, propias de giro comercial. Conforme a las disposiciones legales el Consejo de Defensa del Estado deberá hacerse parte en este proceso que la justicia ordinaria ha incoado en contra de Colonia "Dignidad", por fraude aduanero.

En relación con estos hechos de Colonia "Dignidad", se rumoreaba en la tarde de ayer de que el diputado por Valparaíso, Osvaldo Giannini, miembro de la Comisión Investigadora de la Cámara sobre el caso de "Dignidad", entregaría una declaración escrita aclaratoria sobre informaciones de prensa que le hacían aparecer rompiendo el secreto de las actuaciones de dicha Comisión.

La aclaración del parlamentario portero reconociera plenamente el valor y la veracidad de los hechos ya comprobados en contra de la Colonia "Dignidad", de organismos solventes, como son el Tribunal de Aduanas y el propio Ministerio de Justicia.

CHILE SERA COPROPIETARIO DE INDUSTRIA DEL SALITRE

El Ministro de Minería, Alejandro Hales, informó que el actual Referéndum Salitrero que caduca el 30 de junio, no será renovado, por lo tanto no irá al Congreso una nueva ley al respecto.

Se terminará con la COVENSA. Esto no quiere decir que las funciones que desempeña este organismo no continúen siendo ejercidas.

La política del Gobierno en cuanto al salitre consiste en darle otra orientación no sólo producir este abono, sino establecer una gran industria de química inorgánica que utilice los subproductos de la elaboración del salitre. Entre éstos se cuenta el manganeso, y el renio, además de otros metales raros.

La forma de operar será mediante la constitución de una sociedad mixta, con capitales chilenos y de la Anglo Lautaro. En consecuencia, continuarán funcionando las oficinas salitreras de esta empresa Pedro de Valdivia y María Elena, las más grandes y Cova Sur y Veraera que son más pequeñas. Además las ubicadas en la provincia de Antofagasta y la Oficina Victoria ubicada en Tarapacá, que actualmente es administrada por la CORFO. Esta oficina de las pérdidas, pero allí viven ocho mil personas y en consecuencia, según dijo el Ministro, el Estado se hace un deber imperativo que siga en funciones.

Señala que también se está buscando una solución para la Oficina Alemania que es independiente y cuyo status legal vence también el 30 de junio.

La constitución de la nueva sociedad fue aprobada en su última reunión por el Consejo de la CORFO.

A la sociedad, la Anglo Lautaro aporta todo su activo y nuestro país, a través de la CORFO, entrega la oficina Victoria, que ha sido avaluada en 6.140.000 dólares. Pampas salitreras, avaluadas en dos millones de dólares. Cinco millo-

nes de dólares en efectivo, que serán entregados en un plazo de cinco años, con créditos a largo plazo que obtendrá la CORFO, y dos millones de dólares más en efectivo que deberán aportarse en un plazo de 18 meses.

Por su parte, la Anglo Lautaro aparte de aportar todo lo que tiene en la actualidad, deberá hacer inversiones en los próximos cinco años, por valor de 23 millones de dólares, destinados a mejorar la producción, los procedimientos técnicos y a instalar las nuevas plantas para producir elementos de química inorgánica.

En total, Chile será dueño en la nueva sociedad, del 38 por ciento de las acciones, y la Anglo Lautaro del 62 por ciento.

La CORFO se reserva el derecho para adquirir en cualquier momento el resto de las acciones, de tal manera que con el transcurso del tiempo pueda esta industria pasar totalmente a manos chilenas.

Por otra parte, el Estado se reserva todas las prerrogativas que tenía en la COVENSA y que se refieren, especialmente, a la política de precios, ventas y comercialización en general.

Por otra parte, dijo el Ministro, he tenido personalmente la preocupación de que en la nueva etapa que se inicia para la industria salitrera, se le otorguen al trabajador mejores salarios, mejores condiciones laborales, sociales, de vivienda, de salubridad, etc. Personalmente, creo, afirmó, que al trabajador de las pampas salitreras no se le ha dado, hasta el momento, el standard de vida que se merece, y esto deberá ser reparado en la nueva sociedad.

En cuanto al personal que actualmente trabaja en COVENSA, será asimilado por la nueva sociedad, y los que no lo deseen podrán acogerse a retiro.

DE APOQUINDO A LA ESTACION CENTRAL

Seminaristas Sabrán lo que Cuesta Vivir

"El Régimen de Seminario en Chile no sirve más que para desviar y destruir tontamente las vocaciones que Dios suscita. Los Seminaristas son causa de despersonalización y empobrecimiento humano. Crean una vida artificial impuesta a presión que conduce a un tipo de existencia masificada, infantil y absurda". Estas opiniones —manifestadas por los seminaristas en un informe que se presentó en el Sínodo Pastoral que se efectuó en septiembre del año pasado— actualmente no tienen razón de ser. El primer paso para una total modificación del sistema fue dado ayer. Los sesenta y ocho futuros sacerdotes que albergaba el moderno Seminario de Apoquindo se trasladaron al barrio de la Estación Central. Dejan un edificio confortable de moderna arquitectura, con 220 habitaciones individuales, teatro,

canchas de fútbol y piscina, por unos ruinosos edificios ubicados en Bernal del Mercado y en la calle Dieciocho, donde los jóvenes dormían de a seis en una pieza y vivían la vida de cualquier ciudadano de modestos recursos económicos.

El "aggiornamento" pedido por el Concilio se ha iniciado. Los seminaristas se sumergirán en la realidad de la vida cotidiana del mundo y sus problemas. Ya no los separará de la gente la doble muralla de ladrillos y los verdes prados del barrio de donde todos comen, duermen, se educan y viven con comodidad. Si quieren ir a la piscina concurrirán a la del barrio. ¿Jugar fútbol? Muy bien pero en la cancha más cercana. En la típica cancha de barrio con los arcos de madera y casi sin pasto, y no en la lujosa área verde del Seminario de Apoquindo. Como manifestamos uno de ellos, "sabremos lo que cuesta vivir".

RAZONES

Este cambio de casa es el primer paso para una renovación radical del régimen de vida de los seminaristas, dice el sacerdote Mario González, Rector del Seminario de Santiago. Esta nueva etapa es difícil y de gran responsabilidad, pero la superaremos. Queremos ir incorporando al muchacho para que conozca la vida que llevará en una parroquia, sus realidades y problemas.

El siguiente tramo del camino lo recorrerán el próximo año, cuando los estudiantes para sacerdotes se radiquen en las poblaciones de Santiago. Seremos pobladores —señala el Rector— de una población que recién se está iniciando. Debemos nacer con la población o queremos que nos consideren intrusos, sino verdaderos vecinos que estudian, trabajan y se entretienen como cualquier otro.

El período del "Invernadero" —como fue clasificado el lujoso Seminario de Apoquindo— ha quedado atrás. Pero las críticas no han faltado. Unos se quejan que los estudios y sacrificios económicos que costó el anterior edificio fueron realizados en vano. Otros no pueden dejar de lado la idea del aislamiento que debe tener un futuro sacerdote para estudiar, trabajar y formarse. Incluso, el desprenderse de la imagen de un Seminario Mayor, imponente y majestuoso, para cambiarse por dos viejas casas sin pompa ni prosapia incrustadas en un barrio popular como la Estación Central, es sumamente difícil y la medida ha sido duramente censurada. Pero —dice el Padre González— muchos han comprendido y apoyado la iniciativa.

La crisis de vocaciones y la falta de sacerdotes fue ampliamente reconocida por el Rector del Seminario. En los últimos años —comentó— se han producido deserciones entre los seminaristas. Es una realidad ante la cual no podemos quedar mudos y son muchas las causas que las han motivado. Pero queremos superarla con humildad y atentos a lo que el Concilio nos manda.

—El Seminario de Apoquindo fue una necesidad para la hora en que se construyó, pero no para hoy. Adaptaremos nuestro espíritu a las exigencias de esta hora y seguramente nuestro antiguo hogar será un pensionado universitario para estudiantes de modestos recursos. Ellos lo necesitan más que nosotros, finalizó el sacerdote.

De este modo, las antiguas casas de las calles Dieciocho y Bernal del Mercado son tesoros y sacrificios económicos que costó el anterior edificio fueron realizados en vano. Otros no pueden dejar de lado la idea del aislamiento que debe tener un futuro sacerdote para estudiar, trabajar y formarse. Incluso, el desprenderse de la imagen de un Seminario Mayor, imponente y majestuoso, para cambiarse por dos viejas casas sin pompa ni prosapia incrustadas en un barrio popular como la Estación Central, es sumamente difícil y la medida ha sido duramente censurada. Pero —dice el Padre González— muchos han comprendido y apoyado la iniciativa.

La crisis de vocaciones y la falta de sacerdotes fue ampliamente reconocida por el Rector del Seminario. En los últimos años —comentó— se han producido deserciones entre los seminaristas. Es una realidad ante la cual no podemos quedar mudos y son muchas las causas que las han motivado. Pero queremos superarla con humildad y atentos a lo que el Concilio nos manda.

—El Seminario de Apoquindo fue una necesidad para la hora en que se construyó, pero no para hoy. Adaptaremos nuestro espíritu a las exigencias de esta hora y seguramente nuestro antiguo hogar será un pensionado universitario para estudiantes de modestos recursos. Ellos lo necesitan más que nosotros, finalizó el sacerdote.

MISION ECONOMICA CHILENA VIAJA A LA UNION SOVIETICA

Extraoficialmente se supo que el 25 del presente mes viajará a la Unión Soviética una misión económica chilena integrada por representantes estatales y de la actividad privada de nuestro país.

La misión estará encabezada por el Ministro de Minería, Alejandro Hales. La integrarán, además, el vicepresidente de la CORFO, Sergio Molina, técnicos de CORFO, Cancillería, Banco Central y otros organismos.

Por la actividad privada irán peroneros de todas las instituciones empresariales. De Fomento Fabril va una delegación de seis personas.

Esta misión lleva un amplio temario, a fin de incrementar el intercambio entre ambos países.

SOSTIENE DIPUTADO VALDES

Huelga de Profesores Es Negocio Político del Partido Radical

A un punto muerto llegó el DECH que se encuentran en conflicto que sostienen los huelga legal. Situación que se veía venir, dada la intran-



LOS PROFESORES JUEGAN

Gobierno Proseguirá Política de Lucha Contra la Inflación

El Ministro de Economía, Juan de Dios Carmona, reiteró que no decretará ninguna alza de precios mientras el proyecto de reajuste no sea ley. Algunas de las disposiciones del proyecto, dijo el Ministro, se refieren a la producción, de tal manera que cuando se adopte en estos momentos no corresponde a la realidad que se presentará una vez aprobado el instrumento legal mencionado.

Nuestra futura lucha contra la inflación, agregó, estará adelantada al articulado de dicho proyecto una vez totalmente aprobado y publicado en el "Diario Oficial".

El llamado hecho anteaño por el Ministro de Educación, Máximo Pacheco, no fue escuchado por esos dirigentes. Por el contrario, se dedicaron a preparar una concentración a verificarse en la mañana de hoy, en el Teatro Normandía.

Al analizar este movimiento, el diputado Arturo Valdés Phillips lo calificó de "injusto, inlcuo e inmoral".

Expresa la declaración del citado parlamentario: "El país se ha enterado con estupor del término de las conversaciones entre el Ministro de Educación y la directiva de la FEDECH. Todo marchaba bien, había acuerdo a la vista, hasta que el presidente del Partido Radical, senador Miranda, las dio por desahuciadas, prolongando aún más este doloroso, errado e injusto movimiento de la mayor parte del profesorado."

Añade el parlamentario en su declaración: "El hecho es inlcuo, increíble e inmoral. Pero, al mismo tiempo, es confirmatorio, es aleccionador y es un llamado a la conciencia de cada maestro honrado que quiere servir a su patria y cumplir con el juramento tan emocionante con que fue despedido de la Escuela Normal."

"Es confirmatorio, porque ratifica lo que hemos dicho a quien nos quiera oír: que éste es un movimiento de sustento político. Muchos de los que participan en él, no lo hacen por política; pero el movimiento es político y conviene que cada huelguista, que cada estudiante y que cada padre, madre y abuelado, lo sepa y no olvide. Es confirmatorio también porque sirve para reafirmar la posición del

Gobierno: se ha cumplido el Acuerdo Magisterial, la directiva de la FEDECH está dispuesta a terminar el movimiento sin obtener lo que al principio decía, que estaba ofrecido, prometido y jurado. Es aleccionador, porque sirve para que la gente sepa elegir bien sus dirigentes y exigirles un mínimo de solvencia moral que permita confiar en ellos". "Queda en evidencia y no hay para qué explicarse en la materia que el hecho es inlcuo, inmoral y que éste es el momento en que cada chileno que tenga dos dedos de frente puede pensar y variar su conducta".

"La huelga no es de los profesores. Es la huelga del Partido Radical contra Chile. Usa de instrumento una vez más a los profesores, unos a conciencia, otros que no lo sabían, pero ya están notificados. Desde cierto punto de vista no explicamos la disolución de su personería que ha aceptado el señor Elgueta. Puede ser sincericidad. Pero lo que no nos explicamos es que una gran masa de chilenos, de todos los colores políticos, credos, y opiniones, que se han sentido conmovidos por el movimiento magisterial, puedan continuar en su predicamento después de saber que esta huelga es un negocio político del Partido Radical, un negocio a costa del porvenir de los chilenos".



Los 68 estudiantes para sacerdotes que vivían en el lujoso Seminario ubicado en Apoquindo, se cambian de casa. Dejan las 220 habitaciones individuales con baño, el teatro, piscina, y cancha de fútbol, por dos viejimas casas ubicadas en la Estación Central, Bernal del Mercado y la calle Dieciocho. En medio de los enseres y objetos personales, los seminaristas manifestaron encontrarse magníficamente bien en su nuevo hogar. En el grabado, un grupo de ellos se acomoda en su nueva residencia.



Estas veinte modernas máquinas se incorporaron a los servicios de locomoción colectiva de San Antonio, en ceremonia efectuada ayer.

MINISTRO OSSA PRESIDIO ACTO

20 MODERNOS MICROBUSES SE INCORPORARON A LA LOCOMOCION DE SAN ANTONIO

La inauguración de un servicio de locomoción colectiva, inspección de obras finales en el puente Mapocho en la localidad de El Monte, entrevistas con las autoridades de San Antonio, visita al recinto portuario de esa ciudad y diálogo con los pobladores de esos puntos recorridos, sostuvo ayer el Ministro de Obras Públicas, Sergio Ossa Pretot.

Actos y conversaciones en los que también participaron el Subsecretario de Transportes, Sergio Saldívar; el Subdirector de Obras Sanitarias, Hugo Hinricksen; arquitecto visitador, de Santiago, Vicente Fariñas; Director de Delegaciones Zonales, Hugo Valenzuela, y el Jefe del Gabinete del Ministro, Fernando Sepúlveda.

La gira, que finaliza hoy, tuvo su primer alto en el puente Mapocho de El Monte, cuya habilitación deberá estar entregada dentro de los próximos sesenta días.

Este puente tiene una longitud de 462 metros por 20 de ancho. Cuenta también con pasarelas laterales destinadas a los peatones. La construcción de este puente demandó una inversión que supera los cinco millones de escudos.

Finalizada esta inspección, la comitiva se dirigió al puerto de San Antonio, donde fue recibida por el Gobernador Guillermo Pino y autoridades comunales. Dialogó con representantes de pobladores, dirigentes de empleados y obreros portuarios. Señaló el Ministro Ossa que entre una de las obras urgentes que deben realizarse en San Antonio está el dragado de la zona portuaria en un costado del muelle Torretti. Además, tendrán que importarse tablas para por valor de 120 mil dólares, como una forma de atender esas necesidades.

Añadió que la Empresa Portuaria de Chile estudia

la tramitación de un decreto para destinar 14 mil metros cuadrados de terrenos a la construcción de un frigorífico de la CORFO y ECA.

Concretamente, el Ministro de Obras señaló: "Soy claro y preciso para decir la verdad. El país tiene muchas necesidades y sólo una reducida cantidad de ellas pueden satisfacerse por razones de tipo presupuestario".

Luego el Ministro y su comitiva visitaron las poblaciones Montemar, Villa Italia, Puerto Aduana, Santa Luisa y Obras Portuarias. Lugar que los dirigentes vecinales plantearon algunos problemas que les afectan. En especial, relacionados con pavimentación.

Acto seguido, el Ministro presidió el acto de inauguración de veinte máquinas de locomoción colectiva, puestas en servicio por la Asociación de Buses del Litoral. La bendición estuvo a cargo del párroco Enrique Inostroza.

Carlos Soto, en representación de esa Asociación, agradeció la presencia del Ministro de Obras y la colaboración que ha brindado el Gobierno a estos empresarios.

Por su parte, el Alcalde Carlos Pérez destacó la importancia que las autoridades estatales le han asignado al rubro transportes. Entregó cifras confirmatorias de esta aseveración.

Finalmente, después de esta ceremonia, la comitiva encabezada por el Ministro de Obras Públicas visitó Cartagena, Lo Abarca, Santo Domingo y Lillole, culminando con una reunión en la que participaron todas las autoridades comunales del departamento.

La gira inspectiva del Ministro Ossa continúa hoy en Melipilla y localidades cercanas.

UNA POBLACION QUE BENEFICIA A 650 PERSONAS INAUGURA HOY EL MINISTRO HAMILTON EN LOCALIDAD DE LLO-LLEO

COOPERATIVA LLOLLEO

En ceremonia que se efectuará al mediodía de hoy en Lillole, el Ministro de Vivienda y Urbanismo, Juan Hamilton, inaugurará la población construida para la Cooperativa de Viviendas y Servicios "Lillole" Limitada, que en su primera etapa viene a beneficiar a 106 familias con un núcleo ascendente a 650 personas. El programa total comprende 160 casas con su correspondiente equipamiento.

La Cooperativa de Viviendas y Servicios "Lillole" Ltda. tiene un total de 119 socios que se iniciará para resolver su problema habitacional. Su iniciativa pudo lograr impulso una vez que obtuvo la asistencia técnica y financiera de la Corporación de Servicios Habitacionales del Ministerio de la Vivienda.

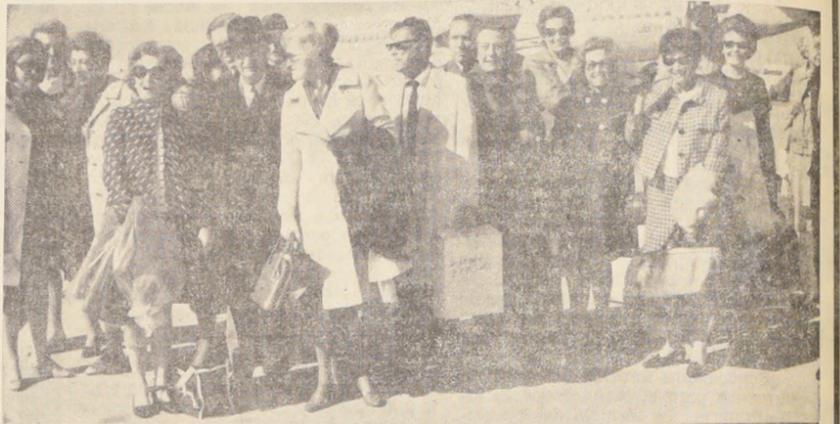
Preside la entidad Mario Ugarte, e integran la directiva Pedro Bustos, vicepresidente; Félix Leal, secretario; Héctor Rinauchne y Raúl Mora, directores, y José Rodríguez Mora, gerente.

ACTO INAUGURAL

En el acto inaugural, además del Ministro Hamilton, estarán presentes el Vicepresidente Ejecutivo de CORHABIT, Agustín Krogh, que prestó la asistencia técnica y financiera para la construcción de la obra, directores de la Cooperativa, representantes de la empresa constructora y autoridades locales.

La población se compone de 106 viviendas construidas bajo la dirección del arquitecto Hernán Rodríguez R. El costo total de la obra asciende a la suma de \$ 2.174.702,58.

La nueva población viene a sumarse al programa habitacional que el Ministerio de la Vivienda está desarrollando en el sector de San Antonio. Recientemente, la Corporación de Servicios Habitacionales hizo entrega a los postulantes la población Las Dunas, que fue construida por la CORVI con 692 viviendas, 12 locales comerciales y una escuela.



Procedente de Nueva York, por el jet de APSA, arribaron ayer a nuestro país los representantes del Museo de Arte Moderno de esa ciudad estadounidense. La delegación encargada de presentar la exposición Cezanne a Miró, la integran la presidenta del Museo, Bliss Parkinson; presidente del Consejo Internacional de Museos, Donald B. Strauss, y los directores René D. Harnoncourt, Monroe Wheeler y el expositor Williams Lieberman, además de otros 41 artistas que exhibarán sus obras.

ELECCION DE SECRETARIO DE CIENCIAS ECONOMICAS

La Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Chile elevará el próximo martes, la persona que será propuesta al Presidente de la República para desempeñar en propiedad las funciones de secretario de la Facultad.

La reunión se efectuará en la Sala de Sesiones de la Facultad, Compañía 1270, 9.º piso.

Tienen derecho a voto cuatro miembros honorarios, dos profesores extraordinarios y cuarenta y nueve profesores ordinarios. Presidirá la sesión, el Vicerector subrogante, Luis Ceruti.

El secretario actual es el profesor Jaime Fuenzalida.



En una ceremonia solemne asumió la nueva directiva de la Junta de Vecinos de la población San Gregorio, Segunda Etapa, que está constituida de la siguiente manera: presidente, Mario Ponce Fuentes; vicepresidente, Ceferino Carro Caris; secretario, Julio Aránguez R.; prosecretario, Luis Encina Rivas; tesorero, Edmundo Pérez M.; protesorero, José Villanueva N. y director, José Quezada Q. Al acto asistieron el jefe del Departamento de Relación y Orientación de CORHABIT y representantes del Gobierno y autoridades comunales. En visita realizada a LA NACION, los nuevos dirigentes dieron a conocer sus planes de trabajo, que se refieren especialmente a problemas de alumnado, alcantarillado, pavimentación y atención médica. Los vecinos de esta población recibirán en breve sus títulos de dominio, los que serán entregados por el Ministro de la Vivienda, Juan Hamilton. En el grabado, los dirigentes, en su visita a LA NACION.

DIETISTAS ENSEÑARAN A COMER CORRECTAMENTE

Para atacar los problemas de subnutrición crónica que afecta a los sectores medios y bajos de nuestra población, se ha iniciado un curso de adiestramiento para dietistas, a cargo de la Sección Nutrición del SNS, que dirige el doctor Alfredo Riquelme.

En este curso participan 70 de las 150 dietistas que hay en la provincia de Santiago; sucesivamente se harán estos cursos a las restantes y se continuarán en las provincias hasta abarcar todo el territorio.

Las dietistas estudiarán un programa que comprende el análisis del problema de acuerdo con la realidad nacional y la forma de abordarlo, aprovechando los alimentos disponibles, con su distribución y aprovechamiento del presupuesto familiar.

Estas profesionales quedarán así en condiciones de enseñar a la comunidad la manera de preparar una alimentación sobre la base de los cuatro grupos clásicos de alimentos que consume nuestra población, de modo que la dieta resulte variada, suficiente y económica al mismo tiempo. Se enseñará y divulgará a toda la población más necesitada lo que se llama "la ración modelo", que es una dieta económica y que cumple con todos los requisitos científicos para una alimentación adecuada. Junto con enseñar la alimentación del lactante, la lactancia materna y los usos de la leche en polvo, se enseñarán hábitos higiénicos, que se deben observar en la preparación de los alimentos, principalmente para los niños.

Bitácora de Gobierno

Por resolución del Ministerio del Trabajo se declaran legalmente constituidos los siguientes sindicatos: Profesional de EE. PP. de la Industria Pesquera Patache Ltda., de Iquique; Industria

TEM Ltda. Teclados y Elaboración de Maderas, de San Miguel; Profesional de Empleados y Obreros de Consumo Mutual de EE. Públicos de Santiago; Profesional de EE. PP. Comandante

S.A., de la comuna de San Miguel; Profesional de Comercios de San Felipe y, finalmente, el Profesional de EE. PP. y Obreros de la Cooperativa de Consumos de Mé-



El Instituto Chileno Francés de Cultura presentará desde el próximo lunes 13 hasta el 24, todos los lunes, martes y viernes a las 19 horas, la película "Kira". Se trata de uno de los 13 films de la serie "Femenino Singular", realizado por la TV francesa para esbozar retratos de la mujer francesa de hoy, sólo con imágenes y comentarios musicales.

HOMENAJE

Un homenaje a la poetisa Olga Acevedo con motivo de la publicación de su libro "La Víspera Irresistible" se efectuará a las 13 horas de hoy, en el Círculo de Periodistas, Amunátegui 31, el Grupo Fuego de la Poesía. En esta oportunidad, será recibida la nueva mesa directiva de la Sociedad de Escritores de Chile.

FORO

Un foro sobre la obra de Pablo Neruda, "Fulgur y Muerte de Joaquín Murieta"

CONFERENCIAS

"La teoría de la materia

Sur", en la provincia de Antofagasta, y "Villa Dorotea"

en la provincia de Magallanes.

La iniciación de las obras de agua potable para Batuco, solicitó un grupo de representantes de la Junta de Adelanto, al Ministro de OO. PP., Sergio Ossa P., durante la visita de este Secretario de Estado a esa localidad. Los pobladores ofrecieron la mano de obra.

El Ministro señaló que es-

viva" es el título de ciclo de conferencias que iniciará el próximo lunes 13, a las 17.30 horas en el auditorio del Hospital José Joaquín Aquino. Las clases estarán a cargo del profesor Daniel Papp. Las inscripciones serán en el ciclo, especialmente dirigido a profesores y estudiantes universitarios se recibirán en la Escuela de Graduados de la Facultad de Medicina, Santos Dumont 999, tercer piso, sector E.

El próximo lunes 13, a las 18 horas, el profesor Arístides del, continuará con sus cursos públicos en francés respecto a Historia del Arte, en el auditorio del Instituto Chileno Francés, Alameda 719.

EXPOSICIONES

Una muestra sobre "Materia Diatómica de Alameda" continúa funcionando en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 1000. Se realizarán presentaciones diarias entre las 18 horas y entre las 20 y 22 horas, demostraciones y explicaciones sobre las diatómicas materias.

Hasta el 20 de mayo continuará fotografiando la exposición "Fotografía del artista Enrique Alfaro" en la sede del Foto Club de Chile, Agustinas 100, Depto. 88.

ta solicitud debía verse al SNS, por cuanto se un convenio entre el organismo y el Banco Americano de Desarrollo para realizar trabajos similares en poblaciones de mil habitantes.

Una visita inspectiva de nuevo puente "Mapocho" de El Monte, que de acuerdo a los informes estará lista en los días, realizó ayer el Ministro de OO. PP., Sergio Pretot.

# Abierto Llamado a la Sedición Hace el Senador Pedro Ibáñez

Abierto llamado a la sedición y a la destrucción del orden institucional el senador Pedro Ibáñez Ojeda, quien públicamente el senador Ojeda, expresando los hechos ocurridos en la gestora e intentando a su amano resoluciones judiciales.

Las declaraciones del senador Ibáñez Ojeda fueron calificadas de "musitadas y extraordinariamente graves" por el Ministro del Interior, Edmundo Pérez Zuloaga.

Señaló el Secretario de Estado que "deplora que un senador de la República esté creando la sensación en el país de que hay un Gobierno que está dispuesto a atropellar la ley y dejar sin cumplir los fallos de los Tribunales de Justicia".

Dijo el Ministro Pérez Zuloaga que solicitaría antecedentes al Ministerio de Agricultura para constatar las graves aseveraciones del senador nacional.

lo que habría señalado un feo ejemplo de la destrucción total de nuestro régimen institucional".

**DECLARACION DEL MINISTRO DEL INTERIOR**

Los observadores políticos señalaron que con la declaración del senador Ibáñez Ojeda "se pretende confundir a la opinión pública con la trascendencia del fallo de la Corte Suprema, materia sobre la cual el Gobierno hizo una declaración precisamente porque tenía que se tratara de tergiversar su verdadero alcance".

Agregaron los observadores que el senador Ibáñez con estas declaraciones "oportunistas" pretende "crear confusión en relación con ciertos trámites judiciales que son necesarios para cumplir por el Tribunal Agrario de Aconcagua y sin cuya resolución no pueden practicarse válidamente actuaciones en relación con el cumplimiento de la sentencia".

**ANTECEDENTES**

Diputados y senadores que han visitado la hacienda de Longotoma y conocido de cerca el problema creado por la Derecha, señalaron que las acusaciones del senador Ibáñez en relación al retiro de la Fuerza Pública de la Hacienda "son contradictorias o no responden a la verdad".

Informaron dichos parlamentarios que la fuerza pública intervino en Santa Marta de Longotoma para hacer entrega material del fundo a la CORA en virtud de una orden emanada del Tribunal Agrario de Aconcagua.

Agregaron dichas fuentes que con posterioridad, debió permanecer en el fundo esta fuerza pública, exclusivamente para garantizar el orden público, que "estaba alterado por la situación de hecho que provocó un grupo de campesinos que se atrincheró en las casas patronales".

A juicio de los parlamentarios que han visitado la hacienda, "el Gobierno tiene la responsabilidad de garantizar el orden, impidiendo cualquier tipo de desmanes que puedan cometerse, sin que ello signifique contrariar un fallo de los tribunales".

"Una actitud —dijo un diputado— no tiene nada que ver con la responsabilidad del Gobierno es mantener el orden".

**CAMPEON DE LA ILEGALIDAD**

Los observadores políticos

calificaron "de mafiosa y audaz" la actitud que ha adoptado el senador Pedro Ibáñez.

"Resulta —dijeron— que quien es campeón de la ilegalidad, es quien quiere convertir, ahora, mafiosamente, en defensor de la ley. Hay que recordar —agregaron— que cuando la CORA tomó posesión del fundo —en virtud de una orden del Tribunal Agrario de Aconcagua—, el senador Ibáñez fue el sostenedor y agitador de quienes se atrincheraron en las casas patronales, contraviniendo un fallo judicial.

"Si hay alguien —comentaron los observadores— que carece de autoridad moral para imputar una acción de ilegalidad, es precisamente, el senador Pedro Ibáñez, "que anda recorriendo el país, predicando la resistencia a la ley de Reforma Agraria aprobada mayoritariamente por el Congreso Nacional".

En círculos políticos se dijo que numerosos partidos políticos pedirán una reunión a nivel del Parlamento para enjuiciar y pedir severas sanciones contra las actitudes sediciosas que mantiene el senador Ibáñez.

# SENADOR MIRANDA ATACA A "LA NACION"



SENADOR MIRANDA

El senador Hugo Miranda, presidente del Partido Radical, reaccionó ayer los ataques hechos en el periódico "La Nación" contra publicaciones de "La Nación", pero no desmintió las afirmaciones que criticó.

Hugo Miranda fue consultado por los periodistas acerca de las informaciones publicadas por "La Nación" en el sentido de que cuando la huelga del Magisterio estaba prácticamente solucionada y redactada el acta de avenimiento, con acuerdo del Ministro de Educación, Máximo Pacheco; el presidente de la Central Única de Trabajadores, Luis Figueroa, y el presidente de la Federación de Educadores, Humberto Elgueta, Miranda intervino personalmente para rechazar el avenimiento, obligando a Elgueta a echar pie atrás y no firmar el acta que había contribuido a redactar.

Miranda afirmó su intransigencia para solucionar la huelga en el convencimiento de que el artículo 45 del proyecto de reajustes, que declaraba cumplida el acta magisterial, sería rechazado por el Senado, con lo cual esperaba obtener una victoria política. En cambio, el Senado afirmó dicho artículo.

El senador Miranda expresó ayer que la información de "La Nación" insiste en presentar al Partido Radical en una actitud sediciosa, que había sido condenada incluso por el senador demócrata-cristiano José Musalem. Afirmó que el Gobierno no había sido capaz de solucionar la huelga del magisterio y que la fórmula de arreglo solamente había sido rechazada por considerar los profesores que era insuficiente.

# Tribunal Agrario Falló en Favor de CORA en Caso del Fundo Santa Marta, de Longotoma

El Tribunal Agrario de Aconcagua, en sesión que finalizó anoche, emitió un fallo favorable a la Corporación de Reforma Agraria, CORA, que significa que este organismo entra de inmediato en posesión del fundo Santa Marta, de Longotoma, para incorporarlo a la producción en manos de sus trabajadores.

En efecto, el Tribunal, luego de conocer el fallo de la Corte Suprema, que estableció los trámites que debía cumplir "CORA" para entrar en posesión de ese predio, y de tomar conocimiento de las consignaciones realizadas por este organismo, acordó aceptarlas y dar por cumplidos todos los trámites correspondientes.

Por otra parte, para reintegrar los derechos jurídicos que tiene la Corporación de Reforma Agraria en la explotación del fundo "Santa Marta de Longotoma", rechazó la petición de los abogados de los ex dueños del mencionado predio, para que se les concediera la fuerza pública para recuperar la posesión total del fundo.

Esta determinación del Tribunal Agrario deja más al descubierto la injusta posición del senador Pedro Ibáñez, quien formuló ayer un verdadero llamado a la sedición, tergiversando el acuerdo de la Corte Suprema y haciendo caso omiso de la determinación que pudiera adoptar el Tribunal Agrario, árbitro supremo en esta disputa.

Entre el 7 de julio y el 4 de agosto deberá realizarse la elección complementaria para designar al reemplazante del diputado Venancio Coñuepán, recientemente fallecido.

La información la proporcionó anoche el Subsecretario del Interior, Enrique Kraus, quien señaló que se había recibido la comunicación de la Cámara de Diputados dando cuenta del fallecimiento de Coñuepán, por lo que el Gobierno debía convocar a elecciones.

Para realizar este acto electoral existe un plazo mínimo de 60 días y un máximo de 90 días, cuando se le presuntó si existía alguna posibilidad de no efectuar la elección, señaló que la única alternativa era que no se presentaran candidatos.

# Congreso Despachó el Proyecto de REAJUSTES

El proyecto de reajuste de sueldos y salarios quedó desechado por el Congreso Nacional. La Cámara de Diputados lo aprobó en la mañana de ayer en tiempo record de un minuto y fue comunicado al Ejecutivo para su veto.

El proyecto de reajustes contempló sus últimos dos trámites en un lapso de tiempo muy breve, ya que el Senado lo despachó en el mismo día de ayer y la Cámara lo aprobó en el último minuto de ayer.

La iniciativa despachada por el Congreso mantuvo, hasta a los parlamentarios, el criterio de no insistir en el veto.

La discusión en el cuarto

El proyecto despachado por el Congreso, según expresó el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, "mantiene, sin embargo, su desfinanciamiento".

"Agregó que se aprobó el aumento del uno por ciento a la compraventa, pero éste debe ser rebajado por el veto al medio por ciento, según un compromiso que debe cumplirse."

**SECTOR PUBLICO**

En lo que respecta al Sector Público, se aprobó el aumento de un 12,5% en dinero efectivo y un 7,5% en bonos CORVI. Sin embargo, tal cual lo anunció el Gobierno en el Congreso, los bonos, mediante la vía del voto, serán rescatables en 12 cuotas mensuales a partir del mes de abril del presente año.

**SECTOR PRIVADO**

Asimismo, se mantuvo el criterio del Gobierno en lo relativo al sector privado, al que se le otorga un reajuste del 21% en dinero efectivo.

Fue rechazado por el Congreso Nacional el artículo que aumentaba el vital a quinientos escudos, por carecer de financiamiento y favorecer sólo

lo a una política demagógica impulsada por la Oposición.

**CORREOS Y MAGISTERIO**

Asimismo, revisó especial importancia durante el debate del proyecto de reajuste el artículo relativo a las plantas vigentes del Servicio de Correos y Telégrafos y al acta magisterial.

Respecto a Correos y Telégrafos, el Congreso aceptó integralmente el criterio del Gobierno. Quedó, asimismo, en claro que el Gobierno no adoptará represalia alguna contra los huelguistas, pero mantendrá acción judicial contra aquellos elementos que cometieron actos delictuales, como ser la destrucción de correspondencia.

En lo relativo al Acta Magisterial, el Congreso mantuvo el criterio establecido por el artículo 45 del proyecto que dispone que el aumento de profesores se acorde, en cuanto a sus remuneraciones, al artículo primero del proyecto.

Por otra parte, también fue desechado el proyecto con el acuerdo de distribuir entre los imponentes de la Caja de Empleados Particulares el excedente del fondo de asignación familiar, agregando a los excedentes el Fondo Compensación del año en curso.

En cuanto al financiamiento, el proyecto no tuvo problemas, ya que el Senado no tuvo quórum para insistir en la mayoría de los artículos que causaron un desfinanciamiento superior a los 250 millones de escudos.

Algunas disposiciones, que alteran la línea económica del proyecto y que lo desliguran, serán vetadas por el Ejecutivo. El Ministro de Hacienda trabajará todo el fin de semana en la preparación de las observaciones, que estarán el martes próximo a disposición del Congreso. De este modo, la iniciativa podrá ser ley antes del 21 del mes en curso, oportunidad en que se inaugurará la legislatura ordinaria.



EL PROYECTO

El proyecto despachado por el Congreso, según expresó el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, "mantiene, sin embargo, su desfinanciamiento".

"Agregó que se aprobó el aumento del uno por ciento a la compraventa, pero éste debe ser rebajado por el veto al medio por ciento, según un compromiso que debe cumplirse."

# El Diputado Castilla Rechaza Elección Complementaria

El diputado por Linares representando de Cautín, don Venancio Coñuepán, envió una carta a Castilla sosteniendo que a meses de la renovación total de la Cámara de Diputados y parcial del Senado, una elección complementaria sería irresponsable. El texto de su

al país a una nueva consulta popular frente a la vacante dejada por el sensible fallecimiento de nuestro colega, señor Venancio Coñuepán, en la provincia de Cautín.

Por considerarlo así, me he permitido dirigirme estas líneas para insinuarle que el Partido debe promover un movimiento destinado a que, de común acuerdo, con las otras colectividades políticas de Chile, no presenten candidatos a esa elección complementaria.

Hace muy poco, y precisamente en esa zona, el pueblo tuvo oportunidad de pronunciar en una contienda electoral que, aun hoy, promueve acidas polémicas y comentarios. Es otra razón que abona este punto de vista.

Estamos próximos a una nueva contienda electoral que renovará toda la Cámara de

Diputados y parte de los componentes del Senado. Sería suicida e irresponsable y contraproducente someter al país, ahora, a esta lucha complementaria, derrochando dinero y esfuerzo humano que bien podrían orientarse a labores más constructivas en bien del desarrollo del país.

La nación y la historia, nunca nos perdonarían el hecho que por intransigencia y afán político de algunos sectores nos deláramos arrastrar a esta nueva elección complementaria.

Seis meses han vivido los chilenos esperando sus reajustes de sueldos y salarios, sería inhumano y grotesco, plantear ahora, elecciones que con su criterio y tomando en consideración los altos intereses del país, bien podemos evitar para bien de nuestra patria.

Dejo lanzada esta idea, convencido de que ella no caerá en el vacío.

Respetuosamente (fdo.) Guido Castilla Hernández, diputado por Linares.

Santiago, 10 de mayo de 1968.

# EL GOBIERNO LLAMARA A ELECCION COMPLEMENTARIA DE DIPUTADO POR CAUTIN

Entre el 7 de julio y el 4 de agosto deberá realizarse la elección complementaria para designar al reemplazante del diputado Venancio Coñuepán, recientemente fallecido.

# ESCLARECEDORA INTERVENCION DE JOSE MUSALEM

Con diversos antecedentes el senador José Musalem afirmó durante la discusión del proyecto de reajuste que en Chile se duplica el número de jubilados cada 6 años. La razón de este hecho sostuvo, está en las leyes de privilegios previsionales que dicta permanentemente el Congreso. Agregó que así es imposible desarrollar al país y dar mejores niveles de vida a los trabajadores.

# DESMIENTEN A DIPUTADA LAURA ALLENDE

La diputada Blanca Retamal desmintió ayer afirmaciones hechas por la parlamentaria socialista Laura Allende de Pascal Lyon. En un discurso pronunciado en Quinta Normal, la señora Pascal se atribuyó una indicación al proyecto de reajustes que fue presentada en la Comisión de Hacienda de la Cámara por la señora Retamal.

El desmentido de la diputada Blanca Retamal afirmó que ella presentó la indicación que desafiaba de su calidad de bien de uso público una superficie de mil metros cuadrados correspondientes a la Plaza España de la Población Zelada, de Quinta Normal. En un discurso en ese lugar, la diputada socialista se atribuyó la idea.

# AYLWIN RECHAZA IDEAS DE PRAT

Los demagogos son el peor mal de la democracia, afirmó el senador Patricio Aylwin, al comentar ayer afirmaciones del ex dirigente del Partido Nacional, Jorge Prat Escobar, hechas la noche anterior, en un programa de televisión, en el sentido de que el país se encontraba ante una crisis de autoridad ante la cual cabían solamente dos alternativas de poder: el Partido Comunista y las Fuerzas Armadas.

El senador Aylwin, junto con criticar la demagogia dijo que la peor especie de política era la de los que ocultaban sus condiciones de tales para desprestigiar a los políticos y a la democracia.

Ante el peligro comunista advertido por Prat, dijo, la alternativa lógica era la Democracia Cristiana. "La derecha a que pertenece Prat —continuó— actúa haciendo el juego al marxismo. La derecha presenta a las Fuerzas Armadas como única alternativa, mientras éstas mantienen una tradición democrática, respeto por el orden institucional y sentido del honor. Nunca usarán las armas que les ha dado la Patria para avasallar a y nosotros nos dan plena garantía".

# JUVENTUD DC DE NUÑOA RENOVÓ SUS DIRIGENTES

La Juventud Demócrata Cristiana de Ñuñoa renovó su Consejo y designó sus representantes ante el Consejo Provincial del Tercer Distrito. Los nuevos miembros del Consejo son los siguientes: Sergio Vergara, presidente; Pedro Sanhueza, vicepresidente; Ignacio Iniguez, Secretario General; Patricio Avilés, Secretario de Organización y Control; Angel Cáceres, Secretario de Capacitación Doctrinaria; Roberto Saldías, Consejero; José Reyes, Consejero.

Como delegados ante la Junta Provincial, además del Presidente, Sergio Vergara, que lo es por derecho propio, fueron elegidos los siguientes: Eugenio Yunis, Angélica Landrada, Diego Méndez, Carlos Rubilar, Eugenio Olivares, Patricio Conzales, Agustín Reinos, Raúl Espinoza, Vicente Oviedo, Alejandro Depino.

Son, además, Delegados designados por el Consejo ante la Junta Distrital: Pedro Avilés, Angel Cáceres, Pedro Sanhueza, Roberto Saldías, José Reyes, Ignacio Iniguez, Elena Meléndez, Marina Encina.

# ESTADIO

## Para Treinta Mil Personas se proyecta en La Cisterna

En La Cisterna se estudia un proyecto para construir un gran y moderno estadio, con capacidad para 30 mil personas. Así informó el Alcalde de esa comuna, Carlos Pereira Navarrete, a los dirigentes y socios de varios clubes deportivos que se encuentran ubicados en poblaciones populares, en una visita que hizo a esas instituciones para conocer sus necesidades y aspiraciones, como también para estudiar los ofrecimientos y acuerdos no cumplidos por las anteriores administraciones municipales.

Acompañaron al Alcalde en esta visita, el regidor Arturo González, quien preside la Comisión de Deportes de la Municipalidad; el presidente del Consejo Local de Deportes, Enrique Millán Salazar; el tesoroero del mismo organismo, Abdón García, y el dirigente del ajedrez comunal, Gabriel Bustos Vergara.

Entre los diversos lugares visitados, se contó un

terreno ubicado en la Población 4 de Septiembre, el que es muy apropiado para construir una cancha de fútbol y otra de básquetbol, para lo cual el Alcalde se pondrá en contacto con la Dirección de Deportes del Estado y solicitará su ayuda.

"El estadio, cuyo estudio tengo en carpeta —dijo el Alcalde— será de grandes proporciones y completo, digno del progreso que ha alcanzado la comuna y del número de su población que está en constante aumento. Seguramente será sede de grandes competencias, y a Santiago mismo le servirá como alternativa del Estadio Nacional y Santa Laura."

"Pero —agregó— para financiar esta obra y otras que están también en estudio y que forman parte de un programa extraordinario de progreso comunal, es necesario que la comunidad entera se movilice y ayude económicamente, lo que es primordial antes de solicitar

la colaboración del Gobierno."

El Alcalde Pereira Navarrete tuvo también palabras de reconocimiento para la valiosa ayuda que ha proporcionado al deporte cisternino la Dirección de Deportes del Estado, especialmente en construcciones de canchas en diversas poblaciones, entre ellas, en José María Caro.

En cuanto a quejas que han formulado los dirigentes deportivos por la falta de ayuda de la Municipalidad, el Alcalde justificó la posición edilicia, igualmente el haber suspendido las subvenciones a varias instituciones, debido a la falta de recursos con que se encontró la actual mayoría de la Corporación, por las enormes deudas que dejó la anterior administración municipal, las que, al estar siendo pagadas, consumen los recursos que, de otro modo, habrían sido destinados al deporte y a subvenciones.

## Con Diversos Actos Celebran Aniversario Patrio del Paraguay

A partir de hoy se dará comienzo en esta capital a un variado programa conmemorativo del 157.º aniversario de la Independencia del Paraguay, histórico hecho ocurrido los días 14 y 15 de mayo de 1811. Para hoy se contempla un acto cultural en la Escuela de Aplicación "República del Paraguay", anexa a la Normal No 2, en su local de Avenida Recoleta 730, a las 11 horas.

El lunes próximo habrá una comida de confraternidad Chileno-Paraguayo en el Club de la Unión, con asistencia de la Representación Diplomática y Amigos de la República del Paraguay.

El martes 14, el Embajador del Paraguay en nuestro país, Pablo González Maya, ofrece-

rá a mediodía una recepción en su residencia, y el miércoles 15, a las 19 horas, el Instituto Chileno-Paraguayo de Cultura efectuará una sesión solemne en el Salón de Honor de la Universidad de Chile.

En esta ocasión hablarán el presidente accidental del Instituto Chileno-Paraguayo de Cultura, General (R) Eduardo Maldonado; el ex Ministro de Relaciones Exteriores y ex Embajador Conrado Ríos Gallardo, y el Embajador del Paraguay, Pablo González Maya. El Conjunto Coral de la Escuela Normal No 2, dirigido por el profesor Erasmo Castillo, interpretará los Himnos Nacionales de Chile y Paraguay y música paraguaya.

## CORFO Respalda Vasto Plan de Inversiones

Inversiones que totalizan tres millones 487 mil 178 escudos y 200 mil dólares, acordó la CORFO para permitir el desarrollo de tres importantes programas en ejecución.

Entre los programas en referencia aprobados destaca la inversión de un millón 848 mil escudos y 200 mil dólares en los estudios y trabajos para la explotación de los recursos hidráulicos con que cuenta el país, especialmente la captación de aguas subterráneas. Este programa se viene impulsando desde hace veinte años y se ha intensificado en los últimos dos años, ampliándose a otros aspectos de las investigaciones básicas.

Aprobó CORFO, asimismo, cinco créditos a cooperativas agrícolas y lecheras para ser invertidos en la iniciación y primer año del Programa de Asistencia Técnica y Financiera y Veterinaria de lecherías y crianza de ganado en las provincias de Malleco y Cautín. Los créditos mencionados totalizan un millón 109 mil 178 escudos y servirán en especial para financiar la campaña de control de las enfermedades que afectan al ganado y que influyen en la producción de leche.

Los fondos en cuestión serán administrados por el Comité Empresa Agrícola CORFO-Isla de Pascua, especialmente creado para tal finalidad. Se habilitarán pozos de agua en la isla y se mejorarán las praderas artificiales.

El Comité Ejecutivo de CORFO, por otra parte, aprobó la destinación de 500 mil escudos para acelerar el programa de desarrollo agrícola que se está realizando en la Isla de Pascua, uno de cuyos objetivos primordiales es el mejoramiento y aumento de la masa ovina.

Los fondos en cuestión serán administrados por el Comité Empresa Agrícola CORFO-Isla de Pascua, especialmente creado para tal finalidad. Se habilitarán pozos de agua en la isla y se mejorarán las praderas artificiales.

## DESEAN UBICAR A JUAN DE DIOS BURGOS MARTINEZ

Del paradero de Juan de Dios Burgos Martínez, de 77 años, desean saber sus familiares residentes tanto en esta capital como en la ciudad de Valdivia.

Marta Burgos, socia del Gremio de Suplementeros, con domicilio en calle Horacio Johnson 54, Población "16 de Abril" en La Palmilla, de Santiago, nos manifestó que su padre, Juan de Dios Burgos, salió de su hogar ubicado en calle Coveño 442, de la Población "Las Animas", en Valdivia, el 29 de abril pasado. Hasta la fecha, se desconoce absolutamente su paradero, razón que la ha llevado a recurrir a los diarios para que alguna persona que tenga antecedentes con respecto al desaparecido, los haga llegar a cualquiera de esas direcciones.

## PRECIOS OFICIALES DE PRODUCTOS HORTICOLAS

Estos son los precios que deberán cobrarse los días 11 al 14 de mayo, para los productos hortícolas de primera calidad en mercados y comercio minorista:

Acelgas, atado	...	...	...
Apio, mata	...	...	...
Betarragas, atado	...	...	...
Cebollas, cada una	...	...	...
Coliflores, cada una	...	...	...
Lechugas, cada una	...	...	...
Porotos verdes, kilo	...	...	...
Papas blancas, kilo	...	...	...
Repollo, cada uno	...	...	...
Tomates, kilo	...	...	...
Zanahorias, atado	...	...	...
Arvejas, kilo	...	...	...
Papas color, kilo	...	...	...
Plátanos, kilo	...	...	...

Las infracciones a estos precios deben denunciarse al Subdepartamento de Inspección de DIRINCO:

20084 — 20106

## Armada Elaboró Sobrio Programa Conmemorativo del 21 de Mayo

Con motivo de conmemorarse el próximo 21 de mayo el 89.º aniversario del Combate Naval de Iquique, la Comandancia en Jefe de la Armada ha elaborado un extenso programa de celebración.

Los festejos comenzarán a las 8 horas en la Central de Telecomunicaciones Navales de Santiago, con el izamiento del Pabellón Nacional. Su programa continuará con una alocución patriótica a cargo del Comandante de la repartición, Capitán de Corbeta Víctor Valverde Steinlen, y con la entrega de medallas por años de servicio al personal de Suboficiales, Sargentos, Cabos y Marineros.

A las 9.15 horas se rendirá el homenaje a los Héroes de Iquique en el monumento al capitán Arturo Prat, ubicado en la Plaza Veneciana. Presidirá la ceremonia el Ministro de Defensa Nacional, general Tulio Marchal, acompañado por el Comandante en Jefe de la Armada, almirante Ramón Barros González, con asistencia de todos los oficiales de la Guarnición Naval de Santiago.

Este acto comenzará con honores al Ministro de Defensa, quien posteriormente comandará las tropas junto al Comandante en Jefe de la Armada. Formará en esta oportunidad un destacamento de honor al mando del capitán de corbeta, Jaime Rojas Brugués. El destacamento estará integrado por la Banda de Guerra del Recinto Escuelas de la Armada, una banda instrumental de la Guarnición Militar de Santiago, estandarte del Regimiento Escuelas de la Armada, delegaciones de cadetes, de la Escuela Naval Militar, Aviación y Carabineros.

Terminados los honores al Ministro de Defensa, se procederá a izar el Pabellón Na-

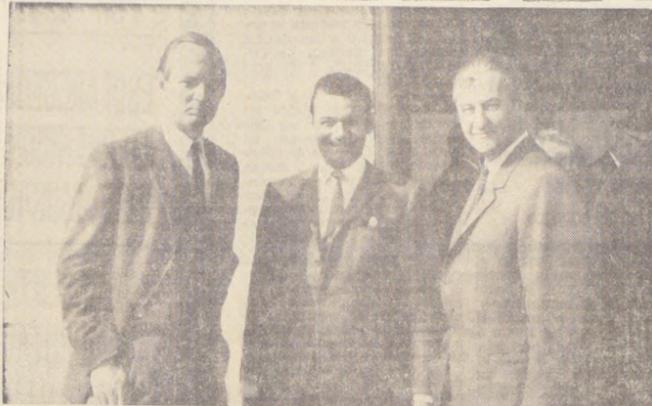
cional en los cuatro mástiles del monumento. Posteriormente hará uso de la palabra a nombre de la Armada Nacional el jefe del Departamento de Relaciones Públicas, capitán de fragata, Arturo Araya Peeters.

La ceremonia continuará con la colocación de ofrendas florales y entrega de medallas por años de servicios a oficiales y suboficiales mayores de la Guarnición Naval. Finalmente, habrá un desfile militar que efectuarán las tropas frente a las autoridades.

A las 11 horas, una delegación presidida por el capitán de navío, Sergio Hidalgo Stevenson, e integrada por el capitán de fragata, Francisco Vega Sotomayor; capitán de corbeta, Salvador García Basté, y una delegación de suboficiales y marineros, depositará una ofrenda floral en la tumba de doña Carmela Carvajal de Prat, ubicada en el Cementerio General.

El Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Ramón Barros González, presidirá la delegación que concurrirá a la apertura del Congreso Nacional, la que estará integrada por el vicealmirante Raúl del Solar Grove; contraalmirante Pedro Jorquera Goicoechea; contraalmirante Marcelo Malarec Barrera; capitán de navío, Pablo Weber Münich, y capitán de corbeta, Raúl Monsalve Poblete.

Terminada la ceremonia del Congreso Nacional, el Comandante en Jefe de la Armada, acompañado de la misma comitiva se dirigirá al Palacio de la Moneda para hacer entrega al Presidente de la República de un cuadro al óleo del capitán Arturo Prat, que llevará la siguiente inscripción: "La Armada Nacional al Palacio de Gobierno de los Presidentes de Chile — 21 de mayo de 1968".



Se encuentra en nuestro país el Gerente de Proyectos Industriales de Koecker-Humboldt-Deutz, Werner Schmidt (al centro). Durante su permanencia en Chile sostendrá diversas entrevistas con ejecutivos de la CORFO, a fin de estudiar la posibilidad de establecer en nuestro país una fábrica de camiones y buses. Peroneiros de esa firma, que lo acompañan en el grabado, fueron a recibirlo a Pudahuel. Asimismo, estuvieron allí representantes de entidades privadas que han establecido contacto con esa empresa.

## ESTO OCURRIÓ HOY

11 DE MAYO DE 1968

El Coordinador de la Comisión Interministerial para la Isla de Pascua, Enrique Rogers, se entrevistó con el jefe del Plan de Construcciones Escolares, Gastón Saint-Jean, para poner en marcha la construcción del nuevo edificio para la Escuela No 72 en la localidad de Hanga-Roa en la Isla de Pascua. La construcción de esta escuela forma parte del Plan de Desarrollo de la Isla.

La Caja de Previsión de los Ferrocarriles otorga un préstamo de 400 millones de pesos a la Cooperativa de los trabajadores ferroviarios, a fin de que este organismo concluya la población en construcción en el Paradero 38 de la Gran Avenida, plan que vendrá a favorecer a 800 funcionarios en servicio activo, los que con sacrificio verán concretar su esfuerzo.

Más de cien casas del departamento de Lontué en Talca se incorporan en forma definitiva a la red de alumbrado público. Todo esto es el resultado de los aportes fiscales y de los propios interesados, quienes sólo contaban con luz eléctrica algunas horas al día.

11 DE MAYO DE 1968  
Mas de ochenta poblaciones populares de la provincia reciben

ayuda de la Intendencia y de la Consejería de Promoción Popular, a través de un vasto plan para atenuar los efectos del invierno. Para coordinar los trabajos de mejoramiento se impulsó una inversión necesaria de más de 500 mil escudos, y la formación de un Comité Especial.

La firma alemana Westphalen y Cia, donó un taller mecánico completo de enseñanza para un curso con capacidad de 15 alumnos, destinado a los Hogares de Menores en Situación Irregular que mantiene Carabineros de Chile. La entrega la hizo el representante de la firma alemana en Chile, señor Ludovico Aldunate, al General Director de la institución, Vicente Huerta Celis.

Se suscribió un convenio sobre el Ferrocarril Transandino de Chile y el Ferrocarril General Belgrano, de Argentina, por el cual los automotores de ambos países harán el servicio directo sin necesidad de trasbordo en la frontera.

Se suscribió un convenio sobre el Ferrocarril Transandino de Chile y el Ferrocarril General Belgrano, de Argentina, por el cual los automotores de ambos países harán el servicio directo sin necesidad de trasbordo en la frontera.



Recientemente visitó la provincia de Curico el Ministro de Obras

Públicas, Sergio Ossa Pretot, con el propósito de imponerse en el terreno mismo de los trabajos fiscales que allí se llevan a cabo. Entre

## Directorio del Circulo Mutual de EE. PP.

Renovó su directiva el Circulo Mutual del Personal de la Caja de Empleados Particulares. Dicha entidad será presidida por Raúl Saldaña E.; vicepresidente, Raúl Carrasco; secretario, Carlos Chandía S.; tesorero, Alfonso Toro M.; prosecretario, Sergio Daire C.; protesorero, Carlos Mourgués B., y relacionador público, Sergio Aguirre W.

Se suscribió un convenio sobre el Ferrocarril Transandino de Chile y el Ferrocarril General Belgrano, de Argentina, por el cual los automotores de ambos países harán el servicio directo sin necesidad de trasbordo en la frontera.

Se suscribió un convenio sobre el Ferrocarril Transandino de Chile y el Ferrocarril General Belgrano, de Argentina, por el cual los automotores de ambos países harán el servicio directo sin necesidad de trasbordo en la frontera.

tiembre, acompañado del diputado Carlos Garcés, quien obtuvo del Ministro el compromiso de acelerar la conexión del servicio de alcantarillado. Por su parte, el parlamentario gestionará ante el Ministerio de la Vivienda, los títulos de dominio de los pobladores. En el grabado, al centro, el Ministro Ossa Pretot, que tiene a su derecha al diputado Garcés, escucha al Presidente de la Junta de Vecinos, Germán Gallegos.

## TEMAS del momento

por Juan Tejeda

### GANAR SUELDO POR NO TRABAJAR

El Gobierno del Brasil está gestionando la aprobación de la "ley de los ociosos".

En virtud de ella, cualquier empleado público podrá retirarse y seguir ganando la mitad del sueldo durante toda su vida, sin perder los beneficios previsionales ni la posibilidad de jubilarse con todas las garantías que le toque el momento.

Y aunque se retiren centenares de miles —que es lo que se desea—, la máquina administrativa de 700 mil personas seguirá funcionando sin tropiezos. Está comprobado que gran parte de los burocratas brasileños no hacen nada y se limitan a ir a la oficina por unos minutos para dejar constancia de su asistencia. Los que acaban a la nueva ley ya no se darán ni siquiera el trabajo: sólo irán una vez al mes, a cobrar, y si no están totalmente habituados al ocio, podrán dedicarse a lo que quieran.

Esta crisis de la burocracia del Brasil se debe a que sus miembros fueron demasiado fieles. No tuvieron iniciativa para crear papeles inútiles. La burocracia, en las partes, tiende a ensandrar burocracia. Cada empleado quiere un secretario, y éste, un ayudante. Llamados carros, todos se ponen a trabajar en inventar papeles para justificar los sueldos. Así se complican los trámites del público sufre; pero mientras más cosas haya, más sueldos parecen los funcionarios. Los brasileños se quejan de este detalle y su ociosidad quedó a la vista. Se darán a medio sueldo. La ley del menor esfuerzo, en otros países, opera paradójicamente creando nuevos sueldos, pero sin utilidad alguna. Es comprensible, pero muy raro que un empleado se acercara a su jefe y dijera:

—Renuncio porque mi trabajo es demasiado pesado. Prefiero pasar el tiempo en la oficina, pero el Fisco aborrece y yo podré hacer algo útil en otra parte.

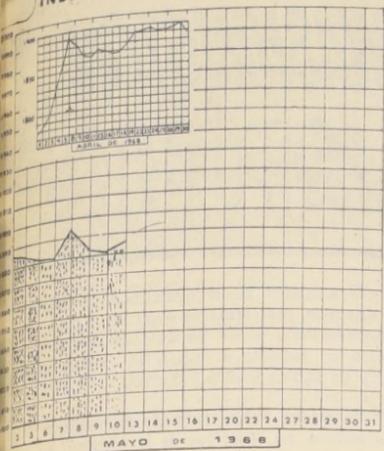
Lo natural es que el empleado "sin paga" dentro de la oficina, se la invente, y se presente al jefe hablando de otro lenguaje:

—Señor: el formulario 123-b está incompleto. Necesito la constancia del número del carnet. El carnet se hizo hace un año y no se anota ni nadie responde por queda al secretario del despacho de las solicitudes. Así, la aprobación del formulario. Le traigo, por desolación, un nuevo formulario que deja espacio para que un ministro certifique que el carnet corresponde al solicitante.

El proyecto se estudia. El funcionario, durante un período, pasa el día en "reuniones" con el jefe y otros altos empleados, rotándose de un prestigio burocrático que le durará siempre. Cuando haya un ascenso, se dará un premio en él. Se le recompensa, porque —como buen gestor— él es el responsable de la gestión. Es un elemento de desarrollo del monstruo burocrático: el funcionario, haciendo sugerencias que permitan tener un trabajo inútil que desarrollar y, por tanto, conservar el sueldo.

Sobre los burocratas del Brasil pesó la maldad del clima y el instinto del ocio. No quisieron darse el trabajo de inventar trabajos inútiles. Y se verán obligados a renunciar. Lo cual será para ellos un premio, ya que se les pagará medio sueldo todos los meses con tal de que se asomen por las oficinas. Si se aplicara la ley de la burocracia mundial, quizás todos los burocratas de los de las Naciones Unidas, se verían obligados a renunciar. Clase ociosa triunfara en sus delirios, y a las 100 millones de personas que hoy viven en el mundo, se les daría el derecho como todas las demás clases.

INDICE GENERAL DE ACCIONES



SERVICIOS DE INFORMACIONES FINANCIERAS

El Mercado Bursátil: Escaso Movimiento

Precios levemente sostenidos, selectividad un tanto pronunciada y contracción en la actividad, fueron los factores que caracterizaron a la plaza bursátil durante las transacciones de ayer viernes, situación que determinó que el total transado fuese levemente superior a las 500 mil acciones y que el índice de precios registrara un pequeño avance, cerrando a 1.886,7 puntos.

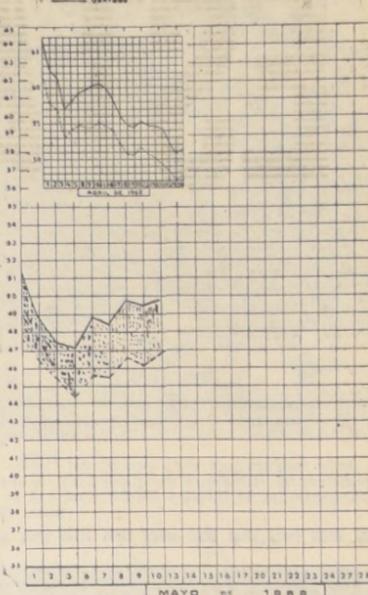
El grupo de bonos se vio bastante reducido, operándose solamente un total de 400 escudos nominales en emisiones de 10-15 del Banco Hipotecario de Chile; el resto de las series sólo materializó oferta o demanda.

Las acciones bancarias se vieron menos activas que en días precedentes, anoviéndose conformes de regular importan-

cia en Chile, Hipotecario, Edwards y Sud Americano; las operaciones Banco de Chile retrocedieron nuevamente, quedando al mismo nivel que mantenían hace una semana.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA



ACLARACION

A LAS INSTITUCIONES FISCALES O PARTICULARES Y AL COMERCIO QUE EXPENDE FILETE DE MERLUZA (O PESCADA)

Nos permitimos hacer notar que, según Resolución N° 255, de 22 de abril de 1968, de la Dirección de Industria y Comercio del Ministerio de Economía, publicada en el "Diario Oficial" del 23 de abril de 1968, se fijan las siguientes exigencias para la comercialización del producto denominado FILETE INDUSTRIAL DE MERLUZA (pescada o maltona):

- a). Ser producido directamente por una industria pesquera.
b). Ser elaborado en el lugar de desembarco.
c). Ser envasado por la misma industria pesquera en unidades de tipo familiar (1 Kg., 750 grs., 500 grs., etc.).
d). El envase debe llevar la marca y el nombre de la industria y el número de la resolución en la que conste se encuentra acogida al D.F.L. N° 266, de 1960.

Creemos necesario llamar la atención sobre esta materia a nuestros clientes habituales y público en general, a fin de que no sean sorprendidos en el momento de contratar futuras adquisiciones.

CIA. PESQUERA ARAUCO S. A.



A los alumnos aceptados en los primeros años de las Escuelas Universitarias

El lunes 13 de mayo en curso, a las 10 horas, en el Aula Magna de la Universidad, se dará comienzo a las clases de los alumnos aceptados en los primeros años de las Escuelas Universitarias.

EL RECTOR

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

SERVICIO MANTENCION DE JARDINES

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS

por el servicio de mantención de jardines y áreas verdes en el grupo habitacional "UNIDAD VECINAL PORTALES". Las bases administrativas y especificaciones técnicas deberán retirarse en la Sección Técnica del Departamento de la Vivienda de la Caja, Agustinas N.º 1185, 3.º piso, Oficina N.º 33.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTES

Agua Potable de Cabrero

para la ejecución de las obras de Agua Potable de Cabrero, Construcción de los Sondajes Nos 770 y 771; Proyecto N° 6820 - Dirección de Obras Sanitarias.

AVISO

LLAMASE A PROPUESTA PUBLICA para el SUMINISTRO DE CASERIA DE ACERO DESTINADA A LAS OBRAS DE AGUA POTABLE DE LOS ANDES, Mejoramiento Aducción Planta de Filtros, Estanque Esmeralda El Sauce, Proyecto 5201-A.

FUERZA AEREA DE CHILE

PROPUESTA PUBLICA N° 1-A

Llámanse a Propuesta Pública para proveer de repuestos a vehículos de la Institución:

- Repuestos para FORD
Repuestos para CHEVROLET
Repuestos para LAND ROVER
Repuestos para MACK
Repuestos para WILLYS JEEP

Bases y demás antecedentes relacionados con esta Propuesta pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones y Finanzas (Ministerio de Defensa Nacional, primer piso, oficina A-53), de lunes a viernes, de 14.00 a 16.00 horas.

La Propuesta se abrirá el 30 de mayo de 1968, a las 10.30 horas, en el Comando del Material.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

Oficina de Saneamiento Rural

Llámanse a Propuestas Públicas a inscritos en nuestros Registros de Obra de Hormigón Armado, para la ejecución de dos estanques de agua potable, de 75 m.3. de capacidad, en localidades rurales.

ANTECEDENTES EN AVENIDA PROVIDENCIA N° 1933, DE 9 A 16 HORAS.

EL JEFE

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales Ley N° 16.744

LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES, EN SU CARACTER DE ORGANO ADMINISTRADOR DEL SEGURO DE ACCIDENTES DEL TRABAJO Y ENFERMEDADES PROFESIONALES RESPECTO DE SUS IMPONENTES, HACE PRESENTE A LOS EMPLEADORES LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES:

- 1) A partir desde las imposiciones correspondientes al mes de mayo del año en curso debe depositarse en la Caja, además de las imposiciones normales, una cotización básica general del 1% sobre los sueldos, comisiones, regalías y participaciones garantizadas, con un tope de 6 sueldos vitales del departamento donde se prestan los servicios, establecida por el Art. 15 de la Ley N° 16.744.
2) Dicha Ley establece, además de la citada cotización básica del 1%, una cotización adicional diferenciada en razón del riesgo, que puede ser de hasta un 4% sobre las mismas remuneraciones señaladas. Esta cotización adicional se hará efectiva mediante la dictación de un Decreto Supremo, que la Caja dará oportunamente a conocer.
3) Los empleadores que tengan al 1º de mayo del año en curso, seguros de accidentes del trabajo y enfermedades profesionales vigentes de acuerdo a la Ley citada (Mutualidades de Empleados y ex Caja de Accidentes del Trabajo), podrán quedar exentos, mientras se mantenga esa vigencia de las obligaciones señaladas en los párrafos 1º y 2º de este aviso, siempre que acrediten ante la Caja la existencia de dichos seguros y su vigencia legal.
4) Los trabajadores independientes (taxistas propietarios, peluqueros independientes, artistas sin dependencia) no se encuentran en las obligaciones de efectuar las cotizaciones señaladas en los párrafos 1º y 2º de este aviso, mientras no se determine por Reglamento la oportunidad y forma de su incorporación a este Seguro.

Vicepresidente Ejecutivo

CHIPRODAL S.A.I.

(COMPANIA CHILENA DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS, SOCIEDAD ANONIMA INDUSTRIAL)

Junta General Ordinaria de Accionistas

Citase a los señores Accionistas de esta Sociedad a Junta General Ordinaria que tendrá lugar en las Oficinas de esta Compañía, calle Estadio N° 337, 9º piso, Santiago, el día viernes 17 de mayo de 1968, a las 19.30 horas, para tratar los siguientes puntos:

- a) Aprobación de la Memoria, Balance y Cuentas de Resultado;
b) Elección de Directores, y
c) Elección de Inspectores de Cuentas.

Cierre del Registro de Accionistas

Con motivo de la Junta General de Accionistas, los Registros de Accionistas permanecerán cerrados desde el 10 al 17 de mayo de 1968, ambas fechas inclusive.

Santiago, 3 de mayo de 1968.

VENDEMOS MAQUINARIA DE CONSTRUCCION

ZACHRY INTERNATIONAL INC. OFRECE EN VENTA, PARA ENTREGA INMEDIATA, LA MAQUINARIA USADA INDICADA A CONTINUACION, UBICADA EN EL EMBALSE PALOMA, DEPTO. DE OVALLE:

- 5 Tractores Caterpillar 630, con trillajes, con capacidad de 27 yardas cub. a nivel y 35 yardas cúbicas colmadas.
4 Tractores Caterpillar 630, con tolvas de descarga posterior y capacidad de 40 toneladas.
4 Tractores Caterpillar 630, con vagones de descarga por el fondo y capacidad de 32 yardas cub. a nivel y 38 yardas cub. colmadas.
1 Motoniveladora Caterpillar modelo 12.
1 Pala P & H, modelo 1055, con motor Caterpillar, con balde de 4 1/2 yardas cub. y pluma de draga de 60 pies, con capacidad de 4 yardas cub.
1 Grúa Bucyrus-Erie, montada en ruedas neumáticas, con motores GMC Diesel en la grúa y en el camión y capacidad de 50 toneladas.
1 Planta seleccionadora-lavadora de ripio y arena, marca Cedarapids, con capacidad de 120 yardas cub. por hora.
1 Planta dosificadora-mezcladora de hormigón, marca Tampo, con capacidad de 60 yardas cub. por hora.
1 Buzón de carga en orugas, con cinta transportadora y motor Ford industrial de 8 cilindros.
1 Compresora portátil marca Gardner-Denver, modelo SP-600DA, con motor Caterpillar Diesel y capacidad de 600 pies cúbicos por minuto, portátil, montada en ruedas neumáticas.
1 Rodillo para de cabra, marca Yuba-Southwest, doble, tambores de 60 x 60 pulgadas.
2 Arados marca Rome, de doble ángulo ajustable, con 20 discos de 31 1/2 pulgadas.
1 Bomba de agua marca Gorman Rupp, de 4 pulgadas y levante de 240 pies, con motor Ford V-8, montada en trineo.
1 Equipo de lubricación con 8 bombas de engrase Alemite y compresor Worthington, motor Deutz Diesel, todo montado en remolque, con 4 ruedas neumáticas.

OTROS EQUIPOS RELACIONADOS A LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION, HERRAMIENTAS, INSTRUMENTOS DE INGENIERIA Y LABORATORIO.

REPUESTOS NUEVOS PARA EQUIPO CATERPILLAR, GARDNER - DENVER, P&H Y OTROS.

PARA MAYOR INFORMACION, FAVOR COMUNICARSE CON:

ZACHRY INTERNATIONAL INC. Huérfanos N.º 863, Of. 512, Tel. 35772 SANTIAGO



El grabado muestra una vista general del Centro de Conferencias Internacionales de París, dependiente del Ministerio de Relaciones Exteriores francés, donde se han iniciado, al fin, las conversaciones entre los representantes de Hanoi y Washington, que se espera conduzcan a una solución del conflicto vietnamita. (Foto UPI).

# SE APROXIMA A WASHINGTON "LA MARCHA DE LOS POBRES"

MARK (Misipi), 10 (UPI).— La resistencia de unas mulas a que un herrero les pusiera herraduras demoró una parte de la marcha de los pobres hacia Washington, pero la manifestación avanzó en otros frentes.

Aunque drogadas, varias de las mulas tuvieron que ser echadas al suelo y sujetadas por cuatro o cinco hombres para poderlas herrar.

La batalla de las mulas fue un espectáculo pintoresco en el campo del que carros tirados por 15 mulas, lo más simbólico de la marcha, habían de partir.

Otro segmento de la marcha, la caravana del sur, formada por unas 400 personas que viajan en ómnibus, llegó a Atlanta después de hacer su última escala en Birmingham.

Otra porción, la del "Omnibus de la Libertad" a Knoxville, procedente de Nashville y fue conducida a Chlowee Park, donde las autoridades municipales les y les facilitó comida y duchas.

Un médico había expresado preocupación de que los viajeros del "Omnibus de la Libertad" no se iban pronto, se encontrarían en un "verdadero paraíso".

Los vecinos de Knoxville reunieron 4.000 dólares para brindar a los manifestantes cajitas con panes y frutas.

## SUERO REVOLUCIONARIO PARA LOS TRASPLANTES

LONDRES, 10 (ANSA).— Un suero anti-linfocitario, de concepción y alcance revolucionarios, se estaría experimentando en el Centro de Investigaciones Médicas de Mill Hill, en esta capital, según informa el diario "The Times".

Este suero permitiría el trasplante de órganos de animales al hombre, sin provocar fenómenos de rechazo. Desde hace tiempo, hematólogos y biólogos de todo el mundo están buscando una sustancia sintética o un extracto humoral que controle la formación de los anticuerpos de acción inmunitaria.

Experiencias recientes y desgraciadamente mortales, demostraron que el organismo humano actúa, en su defensa natural contra órganos extraños, como en el caso de enfermedades normales en las cuales los agentes patógenos son contraindicados por los glóbulos blancos (leucocitos). En otras palabras, los poderes inmunitarios de la sangre no reconocen como "amigo" a un órgano injerido y lo tratan para destruirlo. Los remedios experimentados hasta ahora para suprimir la inmunidad tuvieron el efecto opuesto: el organismo, sin sus defensas necesarias, terminó por sucumbir por otra causa, quizás banales y fácilmente controlables en circunstancias normales.

Por lo tanto, en los trasplantes es necesario un remedio bioactivo, que prevenga el rechazo y mantenga al mismo tiempo las defensas del organismo. Además, de Mill Hill, se están realizando investigaciones en Edimburgo, Denver (EE. UU.) y París, donde con suero anti-linfocitario (los linfocitos son leucocitos con núcleo más grande), realizado por el profesor Halper, sin embargo, el equipo francés no logró aparentemente experimentar dicho suero, ya que el paciente falleció antes, por otra causa.

LONDRES, 10 (EFE).—

Una moneda con siete lados, técnicamente llamada "heptágono curvo equilateral", sucederá a los billetes de diez chelines, según anunció la Junta de Moneda Decimal.

La moneda tendrá un valor de 50 peniques "decimales", equivalentes a 10 chelines del actual sistema mixto duodecimal y vigesimal.

Se tratará de la primera moneda de siete lados puesta en circulación en el mundo entero.

Entrará en uso a mediados de octubre de 1969, en paralelo con las monedas del viejo sistema, hasta que el país sea decimalizado el 15 de febrero de 1971.

## Monedas de Siete Lados Usarán en Inglaterra

La moneda será fundida en cuproníquel, tendrá un peso y radio equivalente a la media entre los pesos y radios de las actuales monedas de dos chelines y media corona.

El anuncio hecho se propone advertir a la industria de máquinas vendedoras sobre la conveniencia de adaptarlas a la nueva situación. Las monedas sustituirán unos 200 millones de billetes de diez chelines.

Estos billetes tienen una vida de seis meses, y la operación de retirada de la circulación y sustitución es costosa. Una moneda como la proyectada, tendrá una vida de 50 años.

## ENCUENTRAN MUERTO A CAPITAN DE BARCO RUSO

MOSCU, 10 (EFE).— Ha sido encontrado muerto en su camarote, el capitán del barco soviético "Kolkini".

Ramón Smelkov, de 39 años de edad, informa Radio Moscú.

El "Kolkini" se encuentra atracado en el puerto de Londres.

Los representantes del Consulado soviético en Londres han invitado a bordo del barco soviético a la policía inglesa para llevar a cabo una investigación que aclare las consecuencias de la muerte del mencionado capitán. Se ha llevado a cabo la autopsia del cadáver.

## CASSIUS CLAY SE SIGUE CONSIDERANDO CAMPEON

Clay fue privado del título de campeón, el año pasado, al ser condenado a cinco años de cárcel y multa de 10 mil dólares por negarse a prestar servicio militar. El boxeador presentó un recurso de amparo contra el fallo, que aún no ha sido ventilado ante la Corte Suprema.

ayer el ex campeón afirmó: "El separatismo negro es la respuesta". Con el propósito de alentar la solidaridad de los oyentes, Clay repitió: "Necesitamos que se nos den tierras", y añadió: "Tenemos aquí 50 ricos Estados y el blanco nos debe algunos de ellos".

## INFORME LATINO AMERICANO PESIMISTA INFORME EMPRESARIAL SOBRE SITUACION ARGENTINA

BUENOS AIRES, 10 (Inter Press Service).— En lapidario informe publicado aquí en las últimas horas, la Confederación General Económica (CGE)—entidad que agrupa a un millón de empresarios de todo el país, esboza una radiografía del régimen argentino y, particularmente, de la gestión del General Onganía al frente de la Casa Rosada. La CGE afirma que la situación argentina se ha ido deteriorando tan rápidamente que se pueden "prever funestos meses venideros". "El progreso argentino ha sido tan lento que el país ha perdido su antigua condición de privilegio", sostienen los modernos empresarios liberales opuestos a los conservadores nucleados en la Unión Industrial Argentina.

El memorándum señala que con la fertilidad de la pampa húmeda, se pudo cubrir una etapa importante y básica de desarrollo. Pero —agrega— un nuevo tiempo histórico-económico reclama otra etapa de tecnificación agrícola y una decidida política industrialista, así como la conquista de mercados extranjeros. El documento sostiene en tal sentido que "el país detuvo su crecimiento y hasta retrocedió en lo agrario. Así, mientras se duplicaban las exportaciones mundiales de maíz —afirma—, la Argentina redujo su aporte de un 54 por ciento a sólo un 11 por ciento, y mientras también se duplicaban las exportaciones de carne vacuna, la participación argentina descendió del 53 por ciento hasta sólo el 24 por ciento".

Al referirse a la política económica ideada por el Teniente General Onganía, junto a Alvaro Alsogaray, Jorge Salimei y Adalberto Krieger Vasena, la CGE sostiene que "durante 1967 la política económica estuvo encaminada casi exclusivamente a obtener algún resultado ventajoso en el sector externo, pero —observa— a fines de ese año se notó un descenso que parece continuar al presente". Más adelante, los empresarios señalan que "la presión de la deuda externa obliga a cuidar el nivel de las exportaciones. En orden correlativo —dice— los objetivos propuestos con la reforma cambiaria y arancelaria de marzo de 1967 parecieran ya frustrados en un proceso inflacionario que no se interrumpe, a lo cual debe agregarse una notable contracción de la demanda que afecta a importantes sectores económicos, sobre todo a la industria manufacturera y al interior del país".

La Confederación General Económica dirige luego sus críticas al Gobierno por la falta de estadísticas laborales y afirma: "Como se ha suspendido la publicación de datos acerca de la encuesta sobre empleo y desocupación, no resulta posible medir tan importante factor. Empero, la observación diaria parece indicar que aumenta la tasa de desempleo, ya inusitada y alarmante, según los datos disponibles para abril de 1967".

Al comentar las medidas oficiales adoptadas con miras al mercado externo y el saldo de la balanza de pagos, la CGE aprovecha para lanzar una ácida crítica a Onganía y a sus asesores económicos, a quienes acusan de practicar una política antinacional. "Dentro de este cuadro general de deterioro —señalan al final del documento—, se justifica muy bien la tendencia denunciada con honda preocupación por la CGE, por la trans-

ferencia de bancos y empresas industriales argentinas a similares extranjeras. En este sentido, nuestra preocupación subsiste y se acentúa al no adoptarse las medidas de defensa que la seriedad del problema requiere". Los observadores señalan la gravedad y seriedad de las denuncias de los empresarios nucleados en la CGE, maxime si se considera que esta entidad sostiene tesis comunes a las del General Onganía, especialmente en lo que se refiere al plano empresarial reciente. En el mismo sentido han sido planteadas recientemente en publicaciones semanales de escasa circulación y en círculos vinculados a las organizaciones obreras y políticas francamente opositoras a la Casa Rosada.

## Parlamento Latinoamericano en Guatemala

CIUDAD DE GUATEMALA.— El diputado brasileño Ulysses Guimarães, Presidente del Parlamento Latinoamericano, inauguró la Reunión de la Comisión de Coordinación Legislativa, Estatuto y Reglamento. En ella, se dará a conocer el proyecto de ley para uniformar los títulos de valores para Latinoamérica, que fue preparado por el Instituto para la Integración de América Latina, después que se reunieron, en 1966, en Buenos Aires, los expertos en esa materia. Las conclusiones serán tratadas por la Tercera Reunión Plenaria del Parlamento Latinoamericano, el mes próximo, en Brasilia.

## Vísperas electorales en Panamá

PANAMA.— Mil trescientos electores están siendo instalados en toda la República de Panamá para las elecciones del próximo domingo 12 de mayo; el nuevo Presidente que se elija —junto con los Vicepresidentes primero y segundo— y los cuarenta y dos diputados, tomarán posesión de sus cargos el día 1.º de octubre del presente año. De acuerdo con informes oficiales dados a conocer, hay en Panamá quinientos mil personas mayores de veintidós años, hombres y mujeres, en condiciones de votar, al estar provistas de cédulas de identidad personal. Alrededor de quinientos mil personas más no podrán hacerlo por carecer de dicho documento. Son tres las agrupaciones políticas que, con sus candidatos, presidenciales respectivos, han venido participando activamente en la campaña electoral.

Florencio Teixeira, por el delito de defraudación en perjuicio del Fisco. La decisión fue adoptada después de aprobarse el dictamen de la Comisión Especial que estudió el expediente abierto contra el ex Ministro de Marina para determinar su responsabilidad en el contrabando descubierta en el barco de la Armada peruana "Callao", en el cual se introdujo ilegalmente mercadería evadiendo el pago de aproximadamente un millón y medio de dólares, hecho que se produjo cuando Teixeira era titular del Ministerio de Marina. El dictamen fue brevemente fundamentado por el Presidente de la Comisión Especial, diputado aprista Alejandro Chávez Pereyra, quien señaló que Teixeira ha sido acusado "con abundancia de pruebas, de no haber adoptado la más elemental precaución para determinar si la mercadería embarcada en el barco "Callao" correspondía realmente a la adquirida por los bazares de las Fuerzas Armadas y Servicios Auxiliares (Policía)". El dictamen dice también que además de este cargo, se trató otro utilizando barcos de la Armada Nacional presuntamente encargado por los bazares militares y los que se trató de introducir al país sin pago de impuestos.

## Acusación a ex Ministro peruano

LIMA.— La Cámara de Diputados aprobó por unanimidad, acusar ante el Senado al ex Ministro de Marina, Vicealmirante

## Se calma agitación sindical en Uruguay

MONTEVIDEO.— Se solucionó el grave conflicto

to que afectaba al puerto de Montevideo, el aceptarse por las partes una fórmula de mediación presentada por el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, Manuel Flores recienos obreros fueron aceptados y en los sindicatos, al iniciarse el día, se vivía un clima de fiesta y triunfo. La "Administración Nacional de Puertos" (ANP), aceptó por cuatro votos a cinco el reintegro de cien trabajadores despedidos por ejercer el derecho de huelga, justamente cuando el bloqueo solidario al comercio exterior, establecido por los gremios vinculados a la exportación llegaba a su punto culminante y el puerto quedaba paralizado al constatare la impotencia del Ejército, cuyos efectivos fueron llevados a sustituir a los huelguistas, para mantener en un mínimo porcentaje su febril actividad del recinto.

La solidaridad obrera con los portuarios amenazaba por alcanzar límites imprevisibles: ya la zona portuaria, la "Ciudad Vieja", se encontraba prácticamente bloqueada al resolver los obreros el transporte no circular con sus vehículos por ella; los trabajadores textiles y de la carne amenazaban con una huelga general, y en una huelga general, en lo que resta de la semana numerosos gremios implantarían medidas de lucha. Todo quedó sin efecto al solucionarse el conflicto.

## LA VISITA DE PAULO VI A COLOMBIA

El Papa ha anunciado su viaje a Colombia dentro de este mes y viajará en un profundo espíritu de concordancia con las grandes ideas de su Encíclica Populorum Progressio. Voces, en efecto, cada vez más numerosas e importantes, se elevan desde el mundo para denunciar las injusticias y ponerse francamente a favor de que quera cambios revolucionarios, fundas modificaciones de estructura.

Esta nueva actitud, así como el latinoamericano, tiene una importancia muy grande, pues, sin duda, constituye en gran medida a la solución del problema de nuestro tiempo: el desarrollo en que se encuentra el 80 por ciento de la humanidad.

Esta respuesta sólo puede obtenerse por medio de la colaboración de los hombres de buena voluntad, yentes y no creyentes, que desean contribuir en estas sociedades a grandes concepciones sociales, la vida para la justicia social. De este diálogo entre todas estas fuerzas torna necesario y fecundo.

Es a la luz de estas perspectivas una Iglesia así renovada, que es so vitalizar y juzgar el viaje de Paulo VI a Colombia, país cuyo gobierno procura sinceramente introducir reformas tendientes a superar las profundas injusticias sociales de nuestro país, en donde nunca la Iglesia ha estado ligada a cuadros religiosos que, por el contrario, se han contado con representantes de las grandes concepciones sociales, la vida para la justicia social. De este diálogo entre todas estas fuerzas torna necesario y fecundo.

Esta respuesta sólo puede obtenerse por medio de la colaboración de los hombres de buena voluntad, yentes y no creyentes, que desean contribuir en estas sociedades a grandes concepciones sociales, la vida para la justicia social. De este diálogo entre todas estas fuerzas torna necesario y fecundo.

En Universidad de Columbia DOCTORA XIMENA BUNSTER OBTUVO LA NOTA MAXIMA

NEUVA YORK, 10 (UPI).—La catedrática de la Universidad de Chile, Ximena Bunster Burotto, obtuvo el doctorado en Antropología y Educación en la Universidad de Columbia...

RETIRAN A LOS AVIONES F-111

BASE NELLIS DE LA FUERZA AEREA (California), 10 (UPI).—La Fuerza Aérea suspendió todos los vuelos de los aparatos F-111-A hasta que termine la investigación del último accidente ocurrido a uno de estos discutidos bombarderos...

20 BATALLONES ROJOS REFUERZAN ASALTO A SAIGON

SAIGON, 10 (ANSA).— Gruesos contingentes vietcongs —unos veinte batallones equivalentes a un total de doce mil hombres— están tratando hoy de llegar a la capital, donde en las últimas horas de la mañana han recommenzado los combates...

Murió Mariscal Sokolovsky

MOSCU, 10 (UPI).— El Mariscal soviético Vasily Sokolovsky, héroe soviético de la Segunda Guerra Mundial y el militar que dirigió el bloqueo de Berlín en 1948, falleció hoy víctima de "una grave enfermedad", según anunció la agencia noticiosa Tass...

Según los rusos SITUACION EN CHINA SIGUE AGRAVANDOSE

MOSCU, 10 (ANSA).— La situación interna china se va agravando lentamente caracterizándose por agitación y conflictos de estudiantes, procesos y ejecuciones públicas, la parálisis de la producción, según un panorama trazado hoy por una correspondencia de la Agencia Soviética TASS...

Según Praga HAGEN PUROS EJERCICIOS LAS TROPAS SOVIETICAS

PRAGA, 10 (UPI).— La Radio de Praga dijo hoy que en el sur de Polonia se están efectuando ejercicios correspondientes al Pacto de Varsovia, señalando que las informaciones dadas ayer de que había movimiento de tropas soviéticas hacia Checoslovaquia representan una distorsión de los hechos por parte de fuentes occidentales...

Temen el Rapto del Dr. Barnard

CARACAS, 10 (EFE).— Una guardia especial de seguridad custodiara al famoso cirujano sudamericano Christian Barnard, durante su visita a Venezuela, según se supo hoy en fuentes allegadas al Comando Unificado Policial...

Negociación sobre Vietnam Cauto Optimismo Inspira Primer Encuentro en París

PARIS, 10 (UPI).— Estados Unidos y Vietnam del Norte conviniere hoy en iniciar conversaciones el lunes con la asistencia de sus delegaciones completas y funcionarios norteamericanos expresaron la opinión de que "cabe esperar" que tales consultas serán el comienzo de las "conversaciones preliminares verdaderas" sobre la paz en Vietnam...

REVUELTOS LOS HUESOS DE LOPE DE VEGA

MADRID, 10 (EFE).— Se ha dado por terminada la búsqueda de los restos de Félix Lope de Vega Carpio, después de haber sido abierto en presencia del Director General de Bellas Artes, el Alcalde de Madrid y otras personalidades el osario de la Iglesia de San Sebastián...

ABRUMADORA DERROTA LABORISTA EN ELECCIONES MUNICIPALES

LONDRES, 10 (UPI).— El Primer Ministro Harold Wilson sufrió hoy una derrota abrumadora para su Partido Laborista en las elecciones municipales, exigiendo su renuncia una parte importante de la prensa laborista...

TRATO JUSTO A TRABAJADORES DE LA PRENSA

En el proyecto de ley sobre reajustes de sueldos y salarios que se está tramitando en el Congreso se ha incluido una disposición que aumenta las pensiones de los periodistas colegiados, que hayan cumplido o cumplan en lo sucesivo 65 años de edad...

Trasplantados de corazón 2 ESTAN BIEN, 1 GRAVE; FRANCÉS MURIO

MONTPELLIER, 10 (ANSA).— Falleció José Reyes, el segundo francés, que desde el miércoles pasado vivía con un corazón nuevo. Reyes sufrió dificultades respiratorias no recuperó nunca el conocimiento después de la intervención quirúrgica...

Continuarán en Huelga los Universitarios Franceses

PARIS, 9 (UPI).— El Rector de la Universidad de París aceptó hoy reanudar las actividades en la Facultad de Letras de La Sorbona y la suburbana de Nanterre, cerradas desde el viernes último, debido a los estudiantes de violencia estudiantil...

CON DINAMITA INTERRUPTEN VUELTA CICLISTICA A ESPAÑA

PAMPLONA (España), 9 (UPI).— Una misteriosa explosión de dinamita en la carretera entre Pamplona y Vitoria obligó a cancelar la decimoquinta etapa de la Vuelta Ciclista de España...

OBSTACULOS A LA REFORMA AGRARIA EN ECUADOR

QUITO.— Una Mesa Redonda organizada por la Comisión Ecuatoriana de la "Alianza para el Progreso", en la que participaron funcionarios de la Reforma Agraria, Círculos de Agricultura, Federación Ecuatoriana de Indios, Asociación de Empresarios y expertos, concluyó aquí y sus acuerdos finales establecen la necesidad impostergable de realizar una evaluación completa de lo realizado en materia de Reforma Agraria y, también, propugnan modificar la ley actualmente en vigencia e intensificar las metas que sobre la materia trazó el Plan General de Desarrollo...

Cámara de Diputados

SESION 56.a EXTRAORDINARIA, EN LUNES 6 DE MAYO DE 1968

(De 11 a 21.32 Horas del Martes 7)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES LORCA, DON ALFREDO; STARK Y BALLESTEROS

SECRETARIO, EL SEÑOR KAEMPF; PROSECRETARIO, EL SEÑOR LARRAIN

(VERSION OFICIAL)

(CONTINUACION)

En discusión el artículo 26, que el Senado rechaza. El señor TEJEDA.— Pido la palabra. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Tejada, don Luis.

El señor TEJEDA.— Señor Presidente, en principio, somos partidario de un aumento de remuneraciones del Poder Judicial. Creemos que es justo, que es necesario. Creemos que así también se cumplen los acuerdos de la Convención de Jueces y Relatores. Sin embargo, en la forma en que ha sido presentado este aumento de sueldos, dándole el carácter de una bonificación, vamos a votar en contra del proyecto del Ejecutivo y a aceptar el rechazo del Senado.

Tenemos para ello algunas razones. Ya el Senado nos va a dar un aumento de sueldo a todos los jueces y Ministros de Corte, por que todos ellos, por la naturaleza de las funciones que desempeñan, son aborazados, tienen que serlo.

Pero, más adelante, en el inciso tercero se discrimina, diciendo que no se aplicarán las disposiciones —posible mente la intención fue decir de este artículo— a las personas mencionadas en la ley N.º 15.267, artículo 9.º, es decir, a los ministros de Estado, al Presidente de la República, a los parlamentarios ni a otros funcionarios. Los parlamentarios, de acuerdo con la ley N.º 16.250, tenían reclamada su dieta en forma automática en relación...

—Habían varios señores Diputados a la vez. El señor STARK (Vicepresidente).— ¡Ruego a los señores Diputados tomar asiento y guardar silencio y escuchar la intervención del señor Tejada, don Luis! ¡Señor Pareto! ¡Señor Pereira! ¡Señor Garay!

El señor TEJEDA.— Total que aquí nadie oye nada, por lo visto. Decía que los parlamentarios, de acuerdo con la ley N.º 16.250, tienen regulada su dieta automáticamente con los sueldos del Poder Judicial. Y aquí se ha hecho un aumento de sueldo que va disminuido en forma de una bonificación, lo que más tarde obligaría al Parlamento a tener que aumentar sus rentas por propia iniciativa, creando comentarios desfavorables.

Debo decir que la opinión del Senador Corvalán fue compartida por el Senador Bossay, quien en nombre del Partido Radical, expresó entre otras cosas lo siguiente: "Como en este país, por desgracia, hay sectores que, mediante la radio y la prensa, se valen de cualquier motivo para menoscabar al Poder Legislativo, comparando el señalado por el Honorable señor Corvalán en el sentido de dar cierto automatismo a las remuneraciones de los parlamentarios y decirlos al margen de estas pautas, creando comentarios desfavorables."

Y luego intervino el Presidente del Senado, quien dijo: "...desde el punto de vista de los principios, debo decir que siempre he estimado justa la idea de asimilar las rentas de los parlamentarios a las de los Ministros de Corte. Asimismo, también he considerado conveniente que en las remuneraciones de estos últimos se incluya aplicar esta disposición a los parlamentarios."

El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Valenzuela, don Ricardo. El señor VALENZUELA (don Ricardo).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

terados del Consejo Nacional de la Democracia Cristiana en lo que se refiere a esta materia.

El señor NAUDON.— Pido la palabra. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Naudon.

El señor NAUDON.— Señor Presidente, nosotros estamos de acuerdo en hacer claridad en cuanto a la dieta de la cual gozamos, pero, para hacer claridad, no es necesario que nos veamos obligados, como dijo el colega Tejada, a buscar después subterfugios para alzar esta dieta, porque abandonamos el mecanismo automático de aumento de ella, establecido a nivel constitucional, precisamente con el objeto de que no haya aumento de remuneraciones a los parlamentarios exclusivamente para ellos, sino que sea una consecuencia del aumento entregado a otros sectores, cuyas funciones se estiman de importancia equivalente, como son las de los miembros de la Corte Suprema de Justicia.

Y hay otro hecho que yo quisiera destacar en este caso. Últimamente hemos oído, en forma expresa, el sábado último, en un comentario radial a cargo del señor Rafael Kistner, que nosotros estamos gozando de una dieta ya aumentada a contar del 1.º de enero de este año, ascendente a \$ 6.000 mensuales y que, por lo mismo, careceríamos de solvencia moral suficiente para pronunciarnos sobre disposiciones de este proyecto de reajustes. Esta es la segunda ocasión que le oigo al mismo comentarista ese argumento, desprovisto totalmente de realidad y veracidad, y no ha habido hasta ahora un desmentido de la Honorable Cámara.

Estamos haciendo el juego a estos comentaristas radiales, porque no estamos privando de un legítimo emolumento, a pretexto de que nos crean hombres de bien. ¡Si no necesitamos nosotros estar a remuneraciones de hambre para ser hombres de bien, porque de otra manera, nos van a obligar a buscar en el negociado, en la gestión, recursos suficientes para vivir dignamente, o vamos a tener que abandonar la función parlamentaria para dedicarnos al ejercicio de una profesión! Eso es más indigno que establecer el acuerdo de una remuneración para quienes están entregando su vida y su esfuerzo al servicio de la República.

Nada más. El señor STARK (Vicepresidente).— Respeto a lo que dice el señor Naudon, según el acuerdo de los Cónceles adoptado en la sesión de la mañana de hoy, la Mesa pidió a la emisorra todos los antecedentes para proceder a la renouación correspondiente.

El señor PALESTRO.— Es la Radio Nuevo Mundo. Un señor DIPUTADO.— Son varios comentaristas. El señor SEPULVEDA (don Francisco).— Pido la palabra. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor SEPULVEDA (don Francisco).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

El señor STARK (Vicepresidente).— Señor Presidente, tengo el honor de haber sido rechazado en el Senado con la votación de los señores demócratas cristianos. El señor LAVANDERO.— Está equivocado.

Ofrezco la palabra. Cerrado el debate. En votación la modificación que consiste en rechazar el artículo 26.

—Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 35 votos; por la negativa, 51 votos.

El señor STARK (Vicepresidente).— Rechazada la modificación del artículo 26. En discusión las modificaciones al artículo 27.

El señor LAVANDERO.— ¡Las tres! El señor STARK (Vicepresidente).— Se votarán en conjunto todas las modificaciones. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. Ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

por la insistencia en el artículo 30 de la Cámara.

El señor DE LA FUENTE.— Pido la palabra, señor Presidente. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor De la Fuente.

El señor DE LA FUENTE.— Señor Presidente, los Diputados nacionales votaremos favorablemente los artículos 30 y 31 de la Cámara, porque consideramos que la independencia de los Poderes del Estado es total sólo cuando existe independencia tanto administrativa como económica. Mediante estos artículos se garantiza la independencia al Poder Judicial para administrar sus fondos, igual que los Poderes Ejecutivo y Legislativo. Por eso, votaremos favorablemente estos artículos.

El señor STARK (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra. El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Lavandero. El señor LAVANDERO.— Señor Presidente, vamos a rechazar el artículo 31 propuesto por la Cámara, porque creemos que en el artículo anterior va se establecía la manera de operar, al decir que esto se haría "en la forma que determine el Reglamento". Por lo demás, surgiría una serie de inconvenientes de orden práctico e institucional por la forma en que está redactado este artículo. Por esa razón, preferimos dejar redactado en la misma forma en que está propuesto en el artículo 30.

Nada más. El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

El señor STARK (Vicepresidente).— Sobre el artículo 30 ofrezco la palabra. Cerrado el debate.

La señora LAZO.— Pido la palabra.

El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra la señora Lazo. La señora LAZO.— Señor Presidente, en realidad, nos extraña que el señor Ministro de Hacienda no nos pueda dar a conocer las bases de este arreglo y que ellas, en cambio, nos las dé el señor Ministro del Interior. Porque tenemos una experiencia anterior. El Ministro del Interior, don Bernardo Leighton, dio a conocer aquí, en la Cámara, un acuerdo a que se había llegado con el señor Ministro de Correos y Telégrafos. Si todos tienen buena memoria, recordarán que esta larza huelga ha tenido consecuencias de todo orden. Se generó, precisamente, por el no cumplimiento de lo que se había pactado con los personales de Correos y Telégrafos. Distintivo sería que el Ministro que tiene que ver con este problema, que es el Ministro de Hacienda, nos dijera cuáles son las bases de este arreglo, no sólo de orden político, sino de orden económico.

Por ejemplo, antenoché estuve en una asamblea, en una gran asamblea del personal de Correos y Telégrafos, en la cual pude comprender que una de sus grandes inquietudes era la situación en que iba a quedar la gente que está a contrata.

Por eso nosotros tenemos todas estas preocupaciones. Porque, en primer lugar, no podemos entrar a discutir las plantas del Servicio de Correos y Telégrafos cuando éste es uno de los problemas que el personal no quiere que se trate así, pues había llegado un acuerdo con el señor Ministro del Interior, don Bernardo Leighton.

El señor Ministro de Hacienda dice que el sólo día de asentimiento "vamos", para que se reanuden los trabajos. Pero hay tantas conquistas que son muy sentidas por el personal de Correos y Telégrafos. Repito: sobre la situación del personal contratado no me ha dicho nada hasta el momento.

Por eso nosotros seguimos proponiendo, incluso a los Diputados de la Democracia Cristiana, que saben muy bien que el señor Sanhueza ha estado moviéndose internamente en el sentido de no dejarnos pendiente la discusión de esta parte del proyecto hasta que tengamos mayores antecedentes.

El señor ZALDIVAR (Ministro de Hacienda).— Pido la palabra. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Ministro, don Jorge Montes.

El señor ZALDIVAR (Ministro de Hacienda).— Señor Presidente, efectivamente, yo sé que en este momento los antecedentes, puesto que el Servicio de Correos y Telégrafos depende del Ministerio del Interior y no del Ministerio de Hacienda. El Ministro de Hacienda sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Pido la palabra. El señor STARK (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Morales, don Carlos.

El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.

El señor STARK (Vicepresidente).— Pido la palabra. El señor MORALES (don Carlos).— Señor Ministro de Hacienda, sólo debe tener un asentimiento en todas aquellas materias de tipo financiero. Por eso, lo que ahora puedo proponer son los antecedentes que me ha hecho valer el señor Ministro del Interior.



INICIATIVA DE "LA NACION"

Premio de Literatura "Joaquín Edwards Bello" en Valparaíso

TENDRA UNA RECOMPENSA DE E\$ 10.000

VALPARAISO (por Sara Vial, corresponsal).— Un completo éxito ha tenido la campaña iniciada en Valparaíso por LA NACION...

Hace diez años fue creado un Premio Municipal, cuyo decreto existe en los archivos municipales...

Sin embargo, este galardón, cuya idea surgió a raíz de la publicación de dos obras poéticas de autores porteños...

PREMIO "JOAQUIN EDWARDS BELLO"

Nuestro diario, consciente de la importancia que Valparaíso ha tenido dentro del ámbito literario del país...

Bello, escritor nacido en Valparaíso y a quien el pueblo...

El regidor Hernán Molina impulsó la idea en la penúltima sesión de la municipalidad...

Se aprobó asimismo que este premio lleve el nombre de Joaquín Edwards Bello...

HOMENAJE AL ESCRITOR JOAQUIN EDWARDS BELLO

De igual forma, será organizado un acto de homenaje al escritor mencionado...

Cabe destacar en el éxito de esta iniciativa, la participación que ha cabido al regidor democratacristiano...

MICRONOTICIAS PORTEÑAS

Un encuentro nacional de Matemáticas, el XIX, se efectuará en la Escuela Naval el sábado y domingo próximos...

Ayer se efectuó en el Club de Viña del Mar el acto por el cual quedó instituido en Valparaíso el Zonta Club...

dad pertenecen a lo más representativo del mundo femenino porteño...

Diez brigadieres de la Escuela Naval, acompañados por dos oficiales, viajarán a La Serena el domingo próximo...

Valparaíso celebra todos los años el Día del Padre. Este año la festividad volverá a dar motivo para que la figura del padre adquiere relevancia...

Hay gente que se deja morder por un perro y luego se lamenta. Así le ha ocurrido al parecer, a la joven Mónica Zárate Gutiérrez...

El Círculo de Escritores de Viña del Mar tiene ya lista su revista, cuyo primer número lanzará en junio...

Se reintegraron a sus labores los empleados de Correos y Telégrafos de Valparaíso, que dieron origen a un movimiento que ha ocasionado un atochamiento o "rezago"...

El Intendente visitará los terrenos de Peñuelas en que se ha proyectado, con buen ojo turístico, construir una hostería y una serie de moteles...



EL PUERTO:

NUESTROS HUESOS

¡Qué poco nos detenemos a pensar en nuestros huesos! Se piensa en millones de cosas antes que en ellos...

Es tan fácil que se alabe cuanto los recibimos diariamente, sin considerar para nada su existencia...

Cómo nos desmoronamos, con todas nuestras ideas importantes nuestras tenidas a la última moda...

Somos ingratos con nuestro esqueleto particular, con nuestra calavera que soporta sin protestar los maquiajes de todos los colores...

¡Que poco nos detenemos a pensar en nuestros huesos! Se piensa en millones de cosas antes que en ellos...

No somos justos, señoras y señores, con nuestros perseverantes y escondidos huesos, lo último de nosotros que se comerá la tierra...

Sólo cuando el mástil se rompe pensamos en la barca, que queda a la deriva.

Pero, ¿qué pensamos cuando esas barcas rotas son niños pequeños que viven junto al mar, inmóviles en sus camas...

Para desentumecer nuestro sentimiento, está allí el Sanatorio Marítimo, construido en las rocas de la Avenida Marina...

De tanto estar allí, hemos terminado por no ver el rostro de esos niños, inmóviles, enyesados frente al movimiento del mar.

Ni siquiera escuchamos la temible forma en que el mar resuena en los ciementos del edificio, sacudiéndolo en las noches, despertando a los niños enfermos...

Todos sabemos que el temporal del año 1965 dañó gravemente el Sanatorio. Se necesitan más de doscientos millones para que se construya un muro que aisle el peligro...

¡Cuántos columpios, cuántos triciclos vacíos en los jardines, para enseñarles la fancia!

Quizás se pueda, quizás algo.

mente con un dinero que da a mantener la obra.

Era yo misma una niña cuando mi madre me escribió, con más ternura que esta obra...

¡Pues aquí está la ayuda para el Sanatorio Marítimo! Al mudarse de casa, los padres, pero los niños simpáticos y araderos...

Es muy simple. Se trata de ayudar al "Sanatorio" de Valparaíso, que construye un muro que no se le caiga encima, con todos sus niños.

Nosotros, que tenemos todos nuestros huesos, ayudamos en esos huesos de los niños, condenados al yermo durante años.

¡Cuántos columpios, cuántos triciclos vacíos en los jardines, para enseñarles la fancia!

Quizás se pueda, quizás algo.

VIAJE UD. A CONOCER LAS BELLEZAS CORDILLERANAS DEL CAJON DEL MAIPO. Salidas cada 15 minutos — Desde las 6.20 a las 22 horas.

PROGRAMAS RADIALES desde 1º A 8º AÑOS BASICOS. SEÑORES PADRES Y APODERADOS: El Ministerio de Educación colabora a la enseñanza de sus hijos...

"¿CUANTO PUEDO APRENDER POR MI MISMO?". Este programa está dirigido a los alumnos de 1º a 8º AÑOS BASICOS, en las siguientes emisoras y horarios...

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA PROPUESTA PRIVADA Nº 317. Llámase a la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada...

Dirección General de los Servicios de la Armada Propuesta Pública Nº 2.518. Llámase a la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada...

EJERCITO DE CHILE DIVISION DE APOYO — ARSENALES DE GUERRA PROPUESTAS PUBLICAS. Llámase a Propuestas Públicas para la adquisición de los siguientes elementos:

CEMENTERIO GENERAL. Se cita a los descendientes directos de los siguientes adquirentes de terrenos, para que concurran a la Dirección de este Cementerio General...

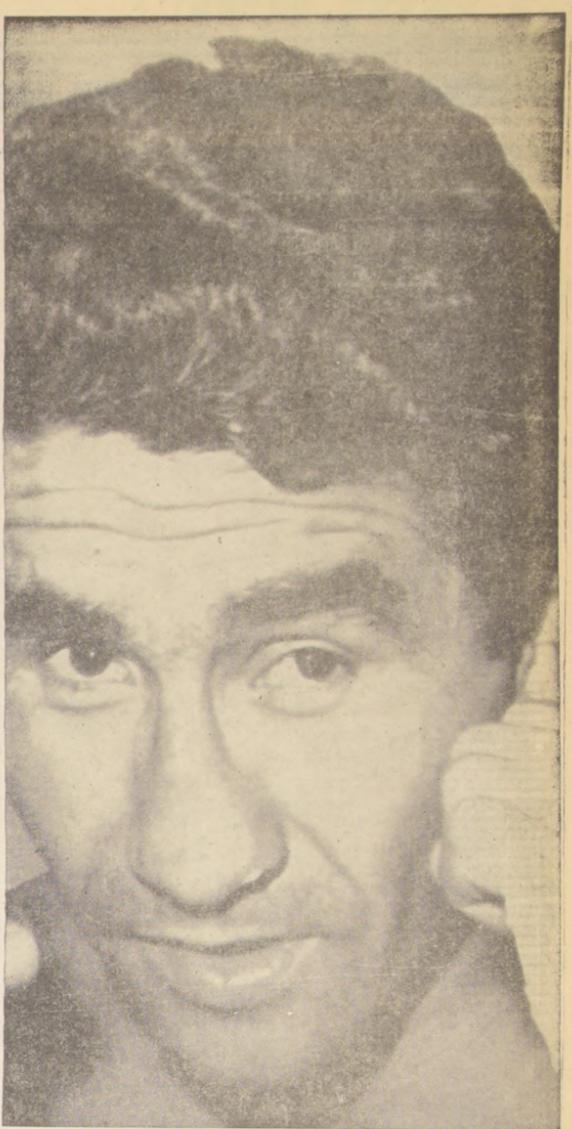
INVESTIDAS SOCIAS DEL SEGUNDO ZONTA-CLUB de CHILE. VALPARAISO (Corresponsal).— Ayer quedó oficialmente instituido en Valparaíso el Zonta Club de esta provincia...

EXPRESION DE GRACIAS.— Doy las más expresivas gracias a todas las personas y amigos que acompañaron a su última morada a mi esposo amado, padre, abuelo y bisabuelo, señor ISIDRO PLANELLA GARRIDO.

TALLERES GRAFICOS "LA NACION" — ARTES GRAFICAS MODERNAS — La mejor Organización Comercial en su ramo, al Servicio de Ud. ESPECIALIDAD EN: Formularios, Memorias, Hojas Cartas, Diarios-Folletos, Memorándums, Revistas, Facturas-Recibos, Propaganda, Guías de Entrega, Affiches.

LAN ITINERARIO SABADO. LA LINEA AEREA INTERNACIONAL DE CHILE. SALIDAS DESDE PUDAHUEL: Vuelo 451, B-707, a Buenos Aires... DESDE LOS CERRILLOS: Vuelo 900, CARAVELLE, a Arica... LLEGADAS A PUDAHUEL: Vuelo 451, B-707, de New York...

**SOLO** *ACLARA GUILLERMO FERRER*  
**2.500 SOCIOS**  
**TIENE COLO COLO**



*DICE EL ESTRENADOR TOLEDO:*  
**LOAYZA**  
*NO ES TRAMPOLIN*  
*DE DOMINGO*  
**RUBIO**

# La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile, Sábado 11 de Mayo de 1968 — Precio: E° 0.50 — Edic. Aérea: E° 0.55 — N° 18.420

**CON 4 DEPORTES**  
**IREMOS A MEXICO**





"MOCHILA" HERRERA: "Prefiero las riñas de gallos a ver boxeo",

LA CONFERENCIA DE "MOCHILA" CARVAJAL: A STEVENS LE MANDARE DOS FIGURAS: CARABALLO Y HIGGINS

Julio Carvajal y Antonio "Mochila" Herrera, manager y pupilo, respectivamente, ofrecieron ayer a mediodía una animada conferencia de prensa...

Ahora surge la posición del campeón sudamericano pluma, el más interesado en una confrontación con hombres del ranking mundial...

promisorio futuro, ambos compatriotas de Herrera... Y ustedes, señores ¿A cuál prefieren? preguntó refiriéndose a los presentes...



Rubén Loayza Toledo no lo dejó pelear con Osuna,

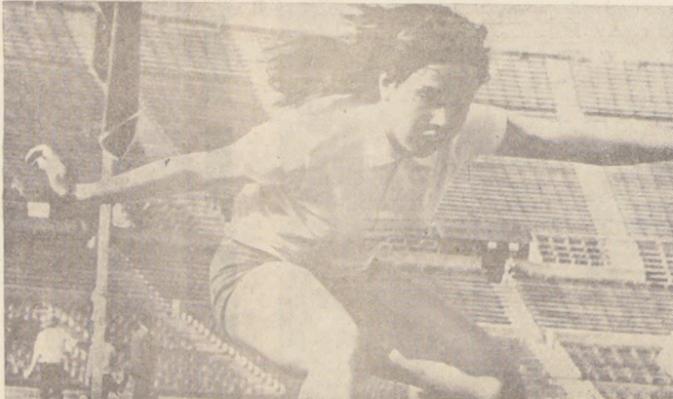
Dice Toledo:

"RUBEN LOAYZA NO ES TRAMPOLIN DEL SEÑOR DOMINGO RUBIO"

Por ADAMOL

"No quisiera que Rubén Loayza viera a pelear con Esteban Osuna, porque el argentino de LOAYZA NO ES TRAMPOLIN DEL SEÑOR DOMINGO RUBIO..." nos dijo Andrés Toledo...

ESTABLECIMIENTOS "DON LALO" 40 años atendiendo al distinguido público de Santiago y provincias, con sus famosas especialidades: Paila Marina, Lalo a lo Pobre, pescado frito, listo para llevar a picnic...



PAZ GALLO

Esta tarde:

Interescolar de Atletismo en el Estadio Nacional

Con la participación de más de seiscientos atletas, representantes de 12 colegios, se inicia esta tarde en la pista del Estadio Nacional el Campeonato Interescolar Femenino de Atletismo que or-

efectuara el pasado fin de semana en el Stade Francis. En este último certamen, cayeron una serie de récords de torneo, y se espera que esta vez, en una pista como la de nuestro principal liceo deportivo...

ASOCIACION CENTRAL DE FUTBOL DE CHILE Torneo Metropolitano Recaptura del Estadio Santa Laura HOY SABADO 11 DE MAYO DE 1968 14 hrs. MAGALLANES vs. PALESTINO 16 hrs. UNIVERSIDAD DE CHILE vs. AUDAX ITALIANO

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS "Secretaría General" Concurso Médico Llámase a Concurso Médico para proveer el cargo de "MEDICO PEDIATRA" para el Regional La Serena...

Labán Pedirá a Riera que Dirija la Selección El presidente de la Asociación Central de Fútbol, Antonio Labán, manifestó anoche que hoy tomará contacto con dirigentes de la Universidad Católica, a fin de preguntarles si habría inconvenientes de parte de ese club para que Fernando Riera se hiciera cargo de la Selección Nacional...

BRASIL DERROTÓ A CHILE EN BASQUETBOL ASUNCION (URGENTE), 10 (UPI). — El quinteto peruano derrotó fácilmente esta noche al de Colombia en el Campeonato Sudamericano de Basquetbol. Los peruanos obtuvieron 91 puntos contra 56 de los colombianos...

CATCH EL VIOLENTO CATCH AS CATCH CAN —deporte emocional mezcla de boxeo a la americana, judo y karate japonés— cada sábado en el ring-colchometa del Teatro Caupolicán exhibe vibraciones emocionales, que trastornan hasta el frenesí a los hinchas que gustan de esta clase de espectáculos de fuerza física...

PALESTINO DECLARO INTRANSFERIBLE A MORIS



Son muchos los rumores que corren en torno a un posible alejamiento de José Moris de Palestino.

Algunos órganos informativos indicaron que era muy posible que Carlos Reinoso, el habilidoso delantero de Audax Italiano, tuviese que ser enyesado a raíz de una fractura en uno de los dedos de su pie derecho.

Muchos antes de lo previsto, se está recuperando de su lesión el zaguero Leonel Ramírez, de Santiago Morning.

Esta noche, a las 21.30 horas, parte rumbo al sur el tren especial que lleva a los socios y simpatizantes de Ferrobádminton.

Ayer arribó a Santiago el plantel de Deportes Concepción, que mañana se coteja con Unión San Felipe en el estadio de estos últimos.

Es casi seguro que mañana, cuando Huachipato reciba la visita de Wanderers en su estadio de Las Higueras, debutará oficialmente en el ataque usinero el puntero Rafael Henríquez, ex atacante de San Felipe.

Recién habíamos del partido entre Ferro y Lota-Schwager, cotejo que ha despertado inusitado interés en la zona minera, y solamente hablamos del tren tiznado.

Es cierto que la noticia puede resultar un poco "añeja"; pero no por eso dejará de ser significativa.

Su última victoria fue sobre San Luis de Quillota — puntero invitado del Ascenso — que en el cotejo amistoso contra los sureños, perdió por 2 a 0.

No lo Enyesan

Entrenando

Partieron

Nada Todavía

Tren de Ferro

Llegó Concepción

Debuta

Reaparece

Otro Triunfo

YO FUI AMIGO de Jorge Orth. Amigo de muchos años, amigo a la distancia, cuando él se encontraba en el extranjero, cuando entró a Magallanes en Santiago, nos solíamos reunir en su casa.

EN HUNGRÍA se efectuó en sus años de futbolista, una encuesta popular para designar al mejor jugador del país en cada puesto. Jorge Orth obtuvo el primer lugar EN SIETE puestos. Y tuvo votos en los otros cuatro.

En Budapest hubo duelo nacional. Miles y miles de apasionados hinchas del gran jugador fueron a esparcerse a la estación, a su adhesión y a la pena por su desgracia.



Héctor Pérez: Será uno de los rivales más difíciles que encontrarán los corredores argentinos en el torneo que ha organizado la Asociación Nuiña.

ataque junto a dos monumentos: Jorge Orth y Alejandro Scopelli. Yo fui zaguero y desde entonces Orth me llamaba "Arispe", en recuerdo del compañero de Naz Zassi en la zaga de los inmortales uruguayos.

Terminó su carrera de futbolista demasiado joven. En un match entre los elencos nacionales de Austria y Hungría, jugado en Viena, Jorge sufrió una lesión que resultó irreparable en esos años. Cuando se supo la noticia en Budapest hubo duelo nacional.

En Budapest hubo duelo nacional. Miles y miles de apasionados hinchas del gran jugador fueron a esparcerse a la estación, a su adhesión y a la pena por su desgracia.

La Asociación Santiago se hará representar por el equipo de Bata: Orlando Guzmán, Luis Sepúlveda, José Arce Alberto Poblete y Francisco Marroquín, además de Hugo Rubio, Juan Valdés y los representantes de Green Cross.

El recorrido que tendrá el circuito será el siguiente: Se partirá desde la plaza de Suiño, Irarrázaval, Campos de Deportes, Avenida Grecia, José Pedro Alessandri, Macul, Eduardo Castillo Velasco, Brown Sur e Irarrázaval.

La reunión conjunta se procederá a la elección del provincial para el período 1968-1969.

En calidad de observador asistirá Guido Ossandón, Jefe del Departamento Administrativo de la Dirección de Deportes del Estado.

Arturo León: Magnífica figura del metropolitano de ciclismo.



Arturo León: Magnífica figura del metropolitano de ciclismo.

Arturo León: Magnífica figura del metropolitano de ciclismo.

SERVILLETAS de papel



por MR. HUIFA

chos. Sabía decir las cosas con suavidad, hasta con dulzura. Veía a un chico que hacía las cosas mal en un entrenamiento — que había jugado mal en un partido — y lo llamaba aparte: —Tu, "miquito", le decía, jugaste bien. ¿Pero no crees que lo habrías hecho mejor si en vez de esto hubieras hecho lo otro? — Tenía paciencia, una enorme paciencia, en Magallanes más parecía director del club que entrenador.

En Mantagua: SE INICIA EL NACIONAL DE PESCA DE PLAYA

El próximo domingo, con la organización del Club de Pesca de Playa, el auspicio de la Asociación de Pesca y Pesca de Valparaíso y el control de la Federación del ramo, se realizará en Mantagua el campeonato nacional extraordinario de pesca de playa.

La reglamentación de esta nueva jornada de carácter nacional indica lo siguiente: EQUIPO: Caña y carrete libres; línea de 0,60 mm.; rejón, 1,50 m. con 2 anzuelos y chcoite 7 metros máximo. CARNADA libre y se la proporcionará el propio competidor, pudiendo, también, usar artificiales.

Este torneo nacional de pesca estará dividido en tres categorías: varones, damas y juveniles.

EN LA REINA SE REUNEN CONSEJOS LOCALES DE DEPORTES

A las 15 horas de hoy se reunirán en la sala de sesiones de la I. Municipalidad de La Reina, los Consejos Locales de Deportes de la provincia de Santiago. En esta reunión conjunta se procederá a la elección del provincial para el período 1968-1969.

Campeonato con Futuro

Siempre es interesante un campeonato, cuando en él se manifiesta lo que hace grande el deporte: superación.

Este fue uno de los saldos positivos de este campeonato. Un cuarteto de Persecución que baja de los 5 minutos, hecho no registrado hace mucho tiempo en nuestro medio.

En calidad de observador asistirá Guido Ossandón, Jefe del Departamento Administrativo de la Dirección de Deportes del Estado.

Arturo León: Magnífica figura del metropolitano de ciclismo.

Automovilismo:

Volantes Europeos Invitados a Chile

Con un Gran Premio Internacional celebrará el Automóvil Club sus cuarenta años de vida.

En noviembre de este año el Automóvil Club de Chile cumple cuarenta años de vida y, lógicamente, sus dirigentes quieren celebrar la fecha con algo grande.

Y en forma exclusiva los informamos, a continuación, sobre los planes que elaboran los personeros de dicha entidad para conmemorar este nuevo e importante aniversario.

Entre los días 14 y 18 de noviembre del presente año, se realizará un GRAN PREMIO INTERNACIONAL, en cuyas tres etapas se repartirán, aproximadamente, \$ 250.000 en premios.

La primera etapa consulta el tramo entre Santiago y San Martín de Los Andes (Rep. Argentina), sobre un total de 1.138 kilómetros; la segunda etapa es sobre 878 kilómetros, desde San Martín de Los Andes hasta San Rafael (Rep. Argentina), y la tercera, desde San Rafael a Santiago, sobre 600 kilómetros, aproximadamente.

Tres categorías podrán participar en la carrera, siendo, lógicamente, la más importante, la de Fuerza Libre.

Pero aparte del monto de los premios, existe algo más importante. Los organizadores del GRAN PREMIO INTERNACIONAL, quieren darle realce mundial al evento y para ello tratarán de gestionar la venida de equipos europeos, los mismos que competirán en el Gran Premio República Argentina, carrera que se llevará a cabo en el mes de octubre, en el vecino país.

Dicha competencia finaliza el 20 de octubre y de ahí que existan muchas posibilidades para que los equipos europeos que se inscribieron en ella, puedan venir posteriormente a Chile para correr en el evento que organizará el Automóvil Club, con motivo de su 40º aniversario.

A las 14.15 horas de hoy se iniciará en la cancha del Colegio Universitario El Salvador, la rueda final del Torneo Intercolegial Femenino de Tenis de Mesa de la Olimpiada de Colegios Católicos Femeninos.

Anualmente el Club Deportivo Universidad Católica desarrolla, bajo la organización de la misma escuela de esta institución, una Olimpiada de Colegios Católicos Femeninos, que abarca las siguientes actividades: Atletismo, Béisbol, Natación, Tenis de Mesa y Voleibol.

Estos certámenes comenzaron a realizarse en 1965, gracias a la activa labor de un grupo de dirigentes, que trabajando casi en el anonimato, al margen de Federaciones, Asociaciones y Clubes, hicieron de estos torneos un ejemplo en cuanto a organización y estímulos hacia los participantes.

El tenis de mesa adquirió especial importancia en estos juegos intercolegiales y en 1965, participaron por primera vez en dicho certamen cinco colegios. Posteriormente, en 1966, el número de participantes se elevó a nueve, y en 1967 se agregaron tres más.

En todas estas competencias ha obtenido el campeonato en calidad de invitado el Colegio Universitario El Salvador, con sus equipos infantiles y juveniles. El vicecampeonato ha quedado en poder de los equipos "Sagrado Corazón", en 1965; "Saint Johns", en 1966, y "Jesus Nazareno", en 1967.

En cada uno de los equipos participantes, aparecen indudablemente, jugadoras de extraordinarias condiciones, algunas de las cuales perfectamente estarían en condiciones de defender con éxito los colores metropolitanos en las competencias oficiales, y esto en ambas categorías: infantil y juvenil.

A la rueda final, que como ya lo señaláramos

FINALIZA OLIMPIADA DE COLEGIOS FEMENINOS CATALOGICOS

se iniciará esta tarde, a partir de las 14.15 horas, han llegado los siguientes colegios en orden de posibilidades: Universitario El Salvador, Institución Teresiana, Jesus Nazareno, Saint Johns y Compañía de María.

En esta final de campeonato participarán todos los equipos. El equipo del Colegio Universitario El Salvador, campeón indiscutido de todos estos certámenes, están integrados por las siguientes jugadoras: Infantil: Rosario Urrutia, Antonia Casasempere, Carmen Gloria Müller y Ana María Carvallo. Juvenil: Dalila Verdugo, María Elena Abett de la Torre, Patricia Vergara y Margarita Carvallo.

El conjunto del colegio Jesús Nazareno, otro de los grandes animadores de estas justas, está integrado por María Eugenia Rivera, Nelly Durruty, Myriam Houdualy y Teresa Efferman. En Infantil, Gladys Retamal, Ana María Betancourt, Silvana Rolandi y Marcela Japsa, en Juvenil. Estos equipos se encuentran bajo la dirección de los entrenadores Eduardo Verdugo, Leopoldo Verdugo y David Verdugo.

El Departamento de Bienestar Estudiantil y Deportes, la Federación de Estudiantes y el Club de Deportes de la Universidad Técnica del Estado, han determinado que los preliminares de los partidos del fútbol profesional que se programan en el Estadio de la Corporación se realicen equipos de estudiantes, en el deseo de estimular la práctica de este deporte entre los alumnos de la U.T.E.

Como se sabe, el equipo universitario juega en programas simples sus partidos por la Segunda División, de modo que esta complementación con equipos de estudiantes para servir para apreciar nuevos valores que puedan llegar a actuar en el cuadro de honor.

En la reunión de hoy entre la Técnica y Naval, actuarán en el partido preliminar, a las 13.45 horas, las selecciones de las Escuelas de Construcción Civil de la U. Técnica y de la U. Católica.

A partir del sábado 25, en los partidos preliminares se desarrollará un torneo entre

ESTUDIANTES JUGARAN EN PRELIMINARES DEL ESTADIO DE LA "UTE"

Las Escuelas que la Universidad Técnica del Estado, se darán mayores facilidades para que se desarrollen mejores condiciones oportunamente.

Con Cuatro Deportes Concurrirá Chile a la Olimpiada de México

El Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile decidió que la participación chilena en las Olimpiadas de México en octubre próximo sería limitada exclusivamente a cuatro deportes, los más representativos y los con mayor posibilidad de éxito: Atletismo, Boxeo, Equitación y Tiro al Blanco. La determinación del Comité Olímpico, en un principio ha sido bien recibida, por estimarse que son éstos, y no otros, los deportes en que Chile podría tener alguna posibilidad de figuración. Comunicó asimismo el Consejo Nacional de Deportes que la delegación chilena a México no podría exceder de las 30 personas.

Naturalmente que ahora comienza la trabajosa misión de designar quiénes serán los encargados de defender los colores nacionales en Ciudad de México. En Atletismo, aparecen con mayor opción aquellos atletas que actualmente se encuentran becados en Alemania, vale decir, Rosa Molina, Carlota Ulloa, Iván Moreno y Santiago Gordon, a los que podría agregarse Cristián Errázuriz, actualmente radicado en Estados Unidos.

La Equitación está trabajando con el acelerador a fondo en la preparación de un equipo que esté a la misma altura de aquellos que tantos laureles y prestigio ganaran para la equitación nacional. Las actividades se encuentran concentradas en la Escuela

de Caballería de Quillota, y ahí, casi a diario se trabaja intensamente con miras a las próximas Olimpiadas.

Por su parte, el Tiro al Blanco está trabajando con especial dedicación y entusiasmo. Naturalmente, y no resulta extraño, que los nombres más repetidos sean los de Jorge Jottar y Juan Enrique Lira; sin embargo, en los últimos torneos han ido apareciendo nuevos valores que hacen cada vez más interesantes las competencias de selección.

En cuanto al boxeo, el cuarto deporte designado para concurrir a México, en un principio se había acordado que debían viajar sólo los campeones latinoamericanos. Pero como de aquí a octubre pueden ocurrir muchas cosas, lo más probable es que se realice un torneo de selección preolímpico. Se supo también que los dirigentes del boxeo afilados habrían pedido plazas para diez boxeadores, es decir, uno en cada categoría, por estimar que las posibilidades nacionales en este deporte son enormes en cualquier peso.

Una vez que definitivamente hayan sido designados los componentes del equipo olímpico, éstos serán concentrados con dos meses de anticipación posiblemente en Chuquicamata o, en su defecto, en algún lugar que reúna características similares a las que ofrecerá Ciudad de México.



Juan Enrique Lira, que posiblemente está integrando el equipo olímpico chileno a México.

21 AÑOS CELEBRA DEPORTIVO "MANUEL VELIZ"

Veintiún años de vida celebra esta tarde el Club de Deportes "Manuel Veliz Sánchez", de Lo Ovalle, que milita en las Asociaciones de Fútbol y de Pimpón de La Cisterna.

A través de estos años de vida, la popular institución de la Gran Avenida, ha logrado una serie de éxitos en lo deportivo, y, al mismo tiempo, gracias al esfuerzo de sus socios y simpatizantes logró adquirir un terreno en el que actualmente se está construyendo la sede social del club.

2.º Aniversario de Filial San Miguel de Colo Colo

Esta noche, a las 22 horas, la Filial San Miguel de Colo Colo celebra su segundo aniversario con un gran baile de gala, con coronación de reina, en su sede de Santa Ester 740, Plaza Bismarck.

La joya que sea elegida soberana, entrará mañana al Estadio Nacional acompañada de sus damas de honor y el equipo titular de la Filial San Miguel, para hacer entrega de unos banderines al equipo "nacional" de Colo Colo.

A la velada de esta noche han sido especialmente invitados los ex jugadores de Colo Colo, Mario Moreno, Hugo Leppe, "Cuá Cuá" Hormazabal, y también el ex entrenador albio, Andrés Prieto.



En el grabado, una de las cinco candidatas de la Filial San Miguel, señorita Ivonne Lagos.

YO PIENSO QUE... por JORGE FERNANDEZ

Victor Bobadilla Espino, lector, según él, de LA NACION desde hace 25 años, me escribe para preguntarme: ¿qué razones tuvo para no incluir en el equipo que "formó" en el Stadio del fútbol último a Ricardo Díaz y a Alberto Fouilloux, y cuál debe ser a juicio suyo el entrenador de la selección nacional?

La primera parte de la pregunta tiene una respuesta previa: no he formado ninguna selección, ya que no tengo atribuciones para ello. Simplemente di a conocer una opinión —que es la mía— relativa a la modalidad de juego que debiera usar la selección nacional, para lo cual sostuve que era necesario dejar de lado por improductivo, el llamado fútbol de "choune" y sustituirlo por un concepto diferente, en el que se diera preferencia a los

jugadores hábiles y veloces. En el desarrollo de la idea agregué, que consideraba absurdo que se insistiera con el fútbol de "choune" o de fuerza, ya que los resultados intermedios conseguidos a través de esta modalidad eran pobres, lo que indicaba claramente que el camino era errar por la sencilla razón de que el futbolista chileno —en su generalidad— no tenía aptitudes físicas para jugar "choune" y que si las tenía, para jugar empleando sus virtudes más salientes: habilidad y rapidez.

Acorde con esta "doctrina", hice una suerte de enumeración de aquellos jugadores que por inclinación, por similitud de estilo y por condiciones físicas, podían conformar un equipo esencialmente rápido y hábil. En esta enumeración no incluí por olvido a Ricardo Díaz. En realidad, el ex delantero

de Santiago Morning, encaja perfectamente en la línea de juego que pretendo use la selección chilena, ya que aparte de tener buen físico, maneja bien la pelota, es buen cabeceador y no debería entonces tener problemas para jugar al lado de Reinoso, Gallardo, Araya o Véliz. En cuanto a Fouilloux, reconozco que técnicamente es un buen jugador, pero pienso que en la punta derecha, no es superior a Araya, Arancibia o Varas, y que en el otro lado, tampoco aventaja a Osvaldo Castro ni a Véliz, ya que ambos tienen mejor zurdita y por lo mismo, están más hechos para jugar como aleros netos. Esto, no elimina la posibilidad de que el capitán de la UC sea considerado en la nómina, no obstante que, personalmente insista en que las plazas en que normalmente juega,

estarían teóricamente copadas por hombres más definidos en la línea de juego que se pretende en la de la selección.

Respecto a la segunda pregunta soy enfático: en estos momentos el entrenador debe ser Fernando Riera, ya que al margen de sus antecedentes, de su tremendo espíritu de trabajo, de su vocación y de lo bien que conoce al jugador chileno, se ha manifestado siempre inclinado al fútbol definido a través de la habilidad y de la creación. Si en caso —lo que es muy probable— no fuera designado Riera, el candidato para mí gusto, tendría que ser un técnico que como asunto básico, comunique con los principios enunciados, pues de otro modo se produciría un verdadero contrasentido.

En el partido Palmeiras-Estudiantes "ESTEBAN MARINO, VERSUS CLAUDIO VICUNA"

Reproducción del artículo de "El Gráfico", de Buenos Aires.

partió el pase, el autor del gol estaba adelantado. Por eso levantó la bandera. No marqué ninguna otra infracción.

MARINO.— No fue offside. Para mí apreciación, cuando partió el pase, el jugador estaba habilitado. Y para "El Gráfico", ¿fue offside?

EL GRAFICO.— Yo seguí la trayectoria de la pelota. No vi el Servillo estaba adelantado cuando se le pasó el balón. Lo vi situarse solo arrastrando de atrás.

MARINO.— Como usted ve, el periodismo, que lo mira de afuera, tranquilo, puede tener sus dudas y sus equivocaciones. ¿Y, acaso, nosotros, los árbitros, no nos podemos equivocara?

EL GRAFICO.— ¿Usted dudó o se equivocó en esa sanción?

MARINO.— No dudé en ningún momento. Di el gol porque lo consideré legítimo. Y aunque mi ayudante levantó la bandera, yo estaba bien situado como para decidir en uso de mis atribuciones.

EL GRAFICO.— ¿Y por qué consultó a su linesman, entonces?

MARINO.— A pedido de los jugadores de Estudiantes. Le pregunté a Vicuña: ¿qué cobraste? Me dijo: Offside. Para mí, no, le dije. Y confirmé el gol. La prueba de que no dudé en ningún momento es que marqué el centro de la cancha. Y cuando un árbitro marca el centro de la cancha, ya no puede rectificar.

hecho caso a mis colaboradores. Es decir, que el mismo periodismo argentino tenía sus dudas sobre el gol.

EL GRAFICO.— ¿Y está seguro que ese recuerdo no influyó en usted esta noche?

MARINO.— Totalmente seguro. Sin embargo, doce páginas más adelante, "El Gráfico" publica lo que tituló: "OTRO EXCEPCIONAL DOCUMENTO FOTOGRAFICO: EL GOL DE PALMEIRAS FUE OFFSIDE." Y es una secuencia compuesta de ocho notas gráficas, que abarcan desde el instante mismo en que se inició la jugada con la corrida por la derecha de Suinge, y Servillo está adelantado en el centro en relación con el defensa Puenteoco, hasta la manifestación de la reclamación de los jugadores de Estudiantes.

EN RESUMEN, CLAUDIO VICUNA ESTABA EN LA RAZON AL SERALAR EL OFFSIDE.

hecho caso a mis colaboradores. Es decir, que el mismo periodismo argentino tenía sus dudas sobre el gol.

EL GRAFICO.— ¿Y está seguro que ese recuerdo no influyó en usted esta noche?

MARINO.— Totalmente seguro. Sin embargo, doce páginas más adelante, "El Gráfico" publica lo que tituló: "OTRO EXCEPCIONAL DOCUMENTO FOTOGRAFICO: EL GOL DE PALMEIRAS FUE OFFSIDE." Y es una secuencia compuesta de ocho notas gráficas, que abarcan desde el instante mismo en que se inició la jugada con la corrida por la derecha de Suinge, y Servillo está adelantado en el centro en relación con el defensa Puenteoco, hasta la manifestación de la reclamación de los jugadores de Estudiantes.

EN RESUMEN, CLAUDIO VICUNA ESTABA EN LA RAZON AL SERALAR EL OFFSIDE.



MARINO: "No fue offside"

COMIENZA LA GUERRA DE LAS ENTRADAS

La decisión del presidente de Estudiantes, señor Manuél, solicitando a las autoridades de la Asociación Uruguaya un considerable aumento en los precios de las localidades de preferencia, ocupan esta mañana el comentario público, censurando la prensa el nivel que fueron llevados los precios.

La venta de entradas se efectuará solamente en el estadio Centenario, desde el miércoles entre las diez y las dieciocho horas.

La plata América, que es la localidad más cara del estadio Centenario, y que nunca sobrepasa el nivel de los quinientos pesos (dos dólares al cambio actual), fue ajustada en 1.200 pesos cada boleto. Por su parte, la tribuna América, que habíase vendido entre 300 y 350 pesos en partidos anteriores, se venderá al precio de 500 pesos, exactamente el doble de su valor anterior.

Las demás localidades, (partida alta de la tribuna Olímpica sin numerar, tribunas

Amsterdam y Colombes, de los arcos, y los tribunas que se mantienen sus precios habituales).

La decisión de Estudiantes tomó de sorpresa, ya que según había trascendido, los precios se mantendrían iguales a los de Peñarol-Palmeiras.

Estudiantes, que llegará mañana a mediodía en un vuelo especial de Aerolíneas Argentinas, se alojará en la quinta "Los Aromos" lugar de concentración del campamento uruguayo Peñarol locales.

quien concedió su uso al club argentino, al confirmarse la llegada a Montevideo con solo 24 horas de antelación al partido del miércoles.

Este mediodía, cuando se dio la versión de que el arbitraje del encuentro estaría a cargo de una terna arbitral sudamericana, que Paraguaray y Chile, respectivamente. Esta versión, obviamente, la policía estaría al tanto de un juez europeo por un brasileño y otro argentino. La decisión de la Confederación Sudamericana, asegurándose al respecto la confirmación desde la sede del organismo, con sede en Lima.

El encuentro preliminar de la gran jornada de la ves, estará a cargo de los primeros conjuntos de la Unión Juniors y Sud América locales.

ESTA TARDE CONTRA LA "UTE" ASCENSO NAVAL DEBUTA EN STGO.

Con un solo cotejo en la capital se inicia esta tarde la disputa de la cuarta fecha del Torneo Profesional de Fútbol de Segunda División.

El cotejo lo protagonizarán Universidad Técnica y Naval, elenco este último que debuta oficialmente en canchas capitales, luego de su incorporación al balompié rentado.

Lógicamente ésta será la novedad que movilizará a los espectadores hacia el Estadio de la Universidad Técnica, escenario del encuentro que se iniciará a las 16 horas.

tante interesante. Mientras por un lado los universitarios se mantienen invictos —claro que con puros empates—, los navalmos vienen de caer derrotados en su propio campo por San Luis y resulta natural que esta tarde traten de rehabilitarse ante sus parciales, merced a una victoria sobre un cuadro que, como Universidad Técnica, ha levantado mucho su rendimiento a medida que transcurre la competencia.

Tanto Graelán Miño, entrenador de los estudiantes, como Lincoln Neira, técnico de Naval, no han anunciado cambios en sus alineaciones y seguramente formarán con los mismos hombres que actuaron el pasado fin de semana.



NAVAL tratará de rehabilitarse esta tarde ante los aficionados capitalinos, luego del contraste que sufrió la semana pasada a manos de San Luis. Es el primer cotejo de los sureños en Santiago, como integrantes de la Segunda División.

Guillermo Ferrer:

"A COLO COLO NO LE QUITAN LA CANCHA JUAN PINTO DURAN"

El presidente de la Comisión Interventora responde a varias interrogantes de interés.

Desde que la Asociación Central designó una Comisión Interventora en Colo Colo, terminaron los anuncios espectaculares y las noticias a grandes titulares que a diario, antes, entregaba la popular institución. Sobrevinieron días de calma, de tranquilidad, de ordenamiento, que además llegaron con promesas y juramentos de ayuda, de colaboración, que hacían pensar en días mejores para un club del arriazo y del cariño que despertaba en nuestra afición la enseña del cacique.

—¿Qué pasa con Moreno y Lepe? ¿Habrá un homecoming? ¿Qué proyectos tiene la Comisión Interventora?

—Han recibido el producto de colectas y ayudas. ¿Cuántos socios están al día? ¿Cuántos socios son en total?

—Tienen contrato Rodríguez, Mazza y Piriz? ¿Es Guillermo Ferrer candidato a la presidencia de Colo Colo?

Son inquietudes. Son temas obligados en el diálogo permanente de tertulias futbolísticas y cafés. Son preguntas para Guillermo Ferrer, el presidente de la Comisión Interventora, que junto al resto de la actual mesa directiva trabaja diariamente desde las seis de la tarde hasta las once de la noche en la sede de calle Cienfuegos.

Pero, Guillermo Ferrer no sólo tiene que ver con Colo Colo, además es en la actualidad presidente de otra institución de la Serie de Honor, del Club Green Cross de Temuco. Confiesa 62 años, abuelo y se autodenomina como gran jugador de mixtos de tenis.

—Antes que nada me gustaría dejar aclarado que he presentado mi renuncia al cargo de presidente de Green Cross. El club tiene elecciones el 20 de junio y ahí tendrán que elegir una nueva directiva. Me parece incompatible las funciones de titular de dos instituciones. Y sin hacer mucha pausa, continúa de inmediato.

—Colo Colo seguirá entrenando en Juan Pinto Durán. Las autoridades de la Central se han mostrado extraordinariamente gentiles con nosotros, e incluso, Aquiles Cáceres que cuida la cancha como si fuera un familiar, también nos ha dado facilidades. Solamente nos han pedido que no entrenemos en la cancha N.º 1 los días miércoles y sábado porque la arreglan. La riegan, cambian trozos de pasto, se dedican a ella. Pero Colo Colo sigue entrenando en esos días en la de masillo. Esto no quiere decir que nosotros por nuestra cuenta no sigamos buscando otra cancha.



GUILLERMO FERRER.— Colo Colo necesita 20 mil socios. Tiene en la actualidad sólo 2.500.



Carlos Cuello, el buen defensa de Magallanes, que tendrá difícil tarea ante el ataque de Palestino.

Con dos encuentros en Santa Laura se inicia esta tarde la tercera fecha del Torneo Metropolitano. En el preliminar, que fue fijado a las 14 horas, se enfrentarán Magallanes y Palestino, y de fondo, a las 16 horas, lo harán Universidad de Chile y Audax Italiano.

BUEN PRELIMINAR.— Tanto Magallanes como Palestino vienen de cumplir excelentes actuaciones en la fecha pasada. Los albicelestes, en gran encuentro, lograron igualar sin goles con Universidad Católica y ahora esperan, definitivamente, lograr su primera victoria del campeonato a costa del equipo que dirige Adolfo Rodríguez. Magallanes ha entrenado toda la semana sin problemas y Donato Hernández anuncia la actuación del mismo equipo que igualará con Universidad Católica, con la sola exclusión de Méndez, que se encuentra lesionado y tiene por lo menos para 30 días de reposo. En la punta derecha del ataque magallánico se anuncia el ingreso del argentino Nobo.

En Palestino el único ausente con respecto al equipo que venciera a Universidad de Chile, serán Orlando Ramírez, que sufrió un tiron preclimático en ese encuentro. Walter Jiménez ya se encuentra totalmente recuperado y también Roberto Coll. Los dos habían tenido algunos problemas en la semana. Adolfo Rodríguez no anunció innovaciones en su cuadro.

DIFÍCIL PRONOSTICO.— Universidad de Chile, que aún en este campeonato no ha podido saborear la satisfacción de una victoria, tendrá en Audax Italiano a un rival peligroso y con muchos deseos de volver al camarín con los dos puntos.

Los universitarios han entrenado toda la semana bajo las órdenes de Washington Urrutia, ya totalmente restablecido. El coach azul no ha anunciado cambios. Vale decir, jugará el mismo equipo que perdió con Palestino. La única duda la presentaba Leonel Sánchez, que se encontraba algo resentido. Sigue el ecuatoriano Lasso en el ataque y Campos aún permanecerá en la banca. El resto sin innovaciones.

El equipo de Luis Alamos, que en la fecha pasada apabulló a Unión Española, no presenta problemas para enfrentar al campeón de 1967. Los jugadores que en el compromiso anterior habían quedado resentidos, a través del trabajo de la semana, se recuperaron y no

3ª FECHA DEL METROPOLITANO: LA U TRAS SU PRIMERA VICTORIA DEL CAMPEONATO (SI AUDAX LO PERMITE) EN EL PRELIMINAR PALESTINO Y MAGALLANES



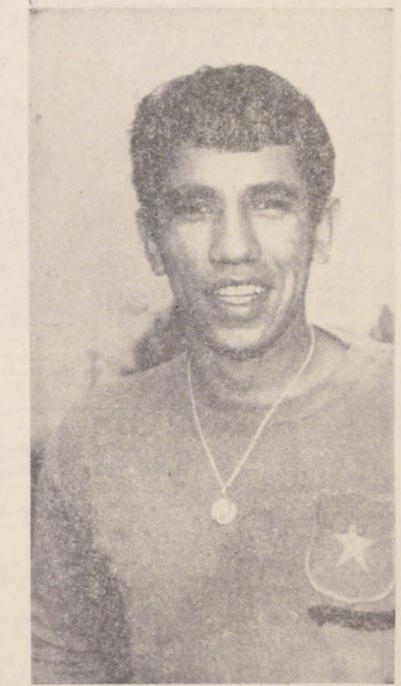
CON FUTBOL RASO GANO BENFICA A JUVENTUS

LISBOA, 10 (por Pedro Escartín, especial para la Agencia EFE).— Acabamos de ver en Madrid, en el match España-Inglaterra, un fútbol maestro y casi perfecto, el de los ingleses, y no podía darnos plena satisfacción lo que presenciamos en Lisboa en la primera parte del encuentro Benfica-Juventus.

Los italianos, precisos pero lentos, abusando del pase lateral y atrasado, sin remate alguno, y los portugueses, erróneamente trabajaron sin deseo de riesgo, con cuatro defensas y con medios y atacantes empeñados en hacer fútbol aéreo que la defensa italiana cortaba con suma facilidad, y las consecuencias de aquel juego estéril fue el empate a cero que al llegar el descanso señalaba el marcador.

Después, en la segunda parte, mientras Juventus seguía jugando lo mismo, cerrado, sin ilusión de gol, Benfica se lanzó al asalto de la puerta defendida por Anzolin y entonces con un medio a los cuatro hombres punta, trajeron un fútbol práctico y peligroso, para llegar enseguida el buen gol de Torres, remate de cabeza a media altura, y ocho minutos más tarde, la inteligente acción del peligroso Eusebio, que culminó en remate frío, calculado y que era para Benfica el segundo gol y la castidad para el segundo encuentro y jugar la final en Londres, premio a su fútbol de ataque y quizá castigo a la esterilidad italiana en la busca de la puerta cerrada.

habrá ausencias, salvo Francisco Nitsche, que le cederá el puesto a Rodenack en la valla. Reinoso, cuya actuación se habla puesto en duda, también será de la partida y Alamos espera confiado la actuación de sus muchachos frente a su ex club.



La "U" busca su primera victoria en el torneo. En el grabado, Roberto Hodge, uno de los jugadores más regulares del equipo universitario.

La estamos tratando de conseguir. ¿Lo de Moreno y Lepe? Al margen de lo que yo pueda opinar de ambos como jugadores, había un acuerdo del directorio anterior de no renovar contrato. En cuanto a rendirlos en homenaje, no estamos en condiciones de entrar en gastos de homenaje ni de nada. Si los jugadores lo quieren hacer, allá ellos y contarán con nuestro respaldo, pero gastos, por ningún motivo. Le digo más, para el aniversario, nosotros, la Comisión, de su bolsillo, pagó un cóctel para el personal administrativo.

—¿Los proyectos? Por ahora seguir arreglando las cuentas. Hoy (ayer) nos entregaron lo recolectado en el diario La Tercera, que nos servirá para solucionar algunos problemas pendientes que requieren liquidarlos en forma inmediata. Tenemos un auto-mini que regaló la firma Dipla y que rifaremos. Pensamos sacar unos cien millones. Hacer proyectos cuando se tienen tantos problemas que sólo requieren dinero para solucionarlos es peligroso. Por ahora, sólo estamos trabajando entusiasmamente para sacar adelante el club.



UN TRIUNFAL recibimiento le brindaron en Londres al seleccionado inglés de fútbol que ganó recién al de España.

Mundial

de Billar:

EL HOLANDES HENK DE KLEINE GANO A BUSTOS

TOURNAI (Bélgica), 10 (UPI).— El holandés Henk de Kleine, ocupante del primer puesto en la clasificación general del Campeonato Mundial de Billar por Banda que se celebra en esta ciudad, venció hoy al chileno Hernán Bustos, por 200 carambolas a 146, en una partida correspondiente a la cuarta vuelta.

Los resultados de la vuelta con las cifras de carambolas, turnos, promedio y mejor tanda, fueron los siguientes: De Kleine 200-53-3, 77-21 se impuso a Bustos 146-53-2, 70-15.

Jean Merly (Francia) 200-39-5, 12-27 a Eduardo Brufau (España) 145-39-3, 71-24. Norbert Witte (Alemania) 200-34-5, 88-33 a John Scherz (Austria) 176-34-5, 17-20. Raymond Ceulemans (Bélgica) 200-11-18 18-4 a Kazushiko Katsura (Japón) 34-11-3, 09-11.

Clasificación al final de la cuarta vuelta (Scherz, Ceulemans y Merly han jugado sólo tres partidas):

Table with 2 columns: Player Name and Score. De Kleine 8 puntos, Merly 6, Witte 6, Scherz 4, Boulanger 2, Brufau 0, Bustos 0, Katsura 0.

TRIUNFAL RECIBIMIENTO A LA SELECCION INGLESA

LONDRES, 10 (EFE).— Anoche llegaron al aeropuerto londinenses del equipo nacional inglés, que bató a España, en el Estadio Bernabeu el miércoles pasado.

El recibimiento fue triunfal, pues había una gran cantidad de público esperando, que acogió a los jugadores con grandes muestras de entusiasmo, ya que el triunfo sobre España se estimaba muy difícil.

El seleccionador Sir Alf Ramsey, denota que había estado un gran partido y que estaba muy contento porque una vez más había podido comprobar que sus jugadores no tienen límite para el esfuerzo.

Por eso Ramsey está confiado en los resultados de la trayectoria que aún le queda al equipo británico hasta llegar a la final de la Copa de Europa. El programa de la selección inglesa es jugar contra Suiza, un partido amistoso en Wembley el próximo miércoles, y de paso para Italia hacer una escala en Hannover, para jugar contra Alemania del Oeste, antes de su partido de semifinales frente a Yugoslavia el día 5 de junio.

Hipódromo Chile
Sábado 11 de Mayo de 1968

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (H. CHILE)

PRIMERA CARRERA.- 1.400 metros.- 10ª serie.- A las 12.15 horas.- Índice: 0 a 7.-
1-Tatarina... 2-Curacalla... 3-Caracalla... 4-M. O'Shea... 5-Rascacielos... 6-Abranzú... 7-Sebastián... 8-Barranquillo... 9-Lunario... 10-S. de Chile... 11-Guaraca... 12-Manso... 13-Papolana...

SEGUNDA CARRERA.- 1.400 metros.- 9ª serie.- B.- A las 12.45 horas.- Segunda válida para la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo.-
1-Matizado... 2-Mondragón... 3-Parabellum... 4-Alguacil... 5-Paladino... 6-Ninguihue... 7-S. Bella... 8-Tres Pinos... 9-Doctrina... 10-Filemón... 11-Adismón... 12-Jaspón...

TERCERA CARRERA.- 1.400 metros.- Condicional.- A las 13.15 horas.- Tercera válida para la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo.-
1-Artista... 2-Chollince... 3-Saxophone... 4-Dpto. Siete... 5-Pillito... 6-T. Namés... 7-Pallán... 8-Ramsay... 9-Renobrad... 10-Royale... 11-Seigneur... 12-Zapirón... 13-Soberbio... 14-Sobrio...

CUARTA CARRERA.- 1.400 metros.- 2ª serie.- A las 13.40 horas.- Índice: 48 a 56.- Tercera válida para la Triple Inicial, con dividendo al primero y segundo.-
1-Amamir... 2-Remehue... 3-Babá... 4-Centinel... 5-Bung... 6-Pichoy... 7-Enzo... 8-Gringuis...

QUINTA CARRERA.- 1.400 metros.- 8ª serie.- A las 14.10 horas.- Primera válida para la Triple Central con dividendo al primero y segundo.-
1-Brety Bay... 2-Redoble... 3-Siberiano... 4-Sun Stream... 5-Il Capo... 6-Karo Kann... 7-Franquia... 8-Machali... 9-Explorador... 10-La Plata... 11-Rabioso... 12-Tanteado... 13-El Lunes... 14-El Capito...

SEXTA CARRERA.- 1.400 metros.- 7ª serie.- A las 14.40 horas.- Segunda válida para la Triple Central con dividendo al primero y segundo.-
1-Bailen... 2-Fornido... 3-Dioleciano... 4-La Berra... 5-Pindaro... 6-Asturias... 7-Lidia... 8-Lucky... 9-Pimpinel... 10-Tecua... 11-Temporalito... 12-Telero... 13-Goldita...

SEPTIMA CARRERA.- 1.400 metros.- 5ª serie.- A las 15.10 horas.- Tercera válida para la Triple Central con dividendo al primero y segundo.-
1-Andante... 2-Chica Linda... 3-Chicopier... 4-Joe Bananas... 5-Triguero... 6-G. Victoria... 7-Manolo G... 8-Lazo... 9-Mazurino... 10-Tecua... 11-Temporalito... 12-Telero... 13-Goldita...

OCTAVA CARRERA.- 1.400 metros.- 4ª serie.- A las 15.40 horas.- Primera válida para la Triple Final con dividendo al primero y segundo.-
1-Chachito... 2-Panfleto... 3-Vilino... 4-H. Horicento... 5-S. Mucha... 6-Amir... 7-Frappé... 8-Chadrón... 9-El Tigre... 10-Malpensa... 11-Mindango... 12-M. Nada... 13-Manchito... 14-Romancera...

NOVENA CARRERA.- 1.200 metros.- Clásico.- A las 15.10 horas.- Premio "Armada Nacional".
1-Relajante... 2-Hato Rey... 3-Moretta... 4-Opotuno... 5-Pelayo... 6-Persia... 7-Doblete...

DECIMA CARRERA.- 1.400 metros.- 3ª Serie.- A las 16.40 horas.- (37 al 49) - (Segunda válida para la Triple final, con dividendo al primero y segundo).
1-Qué Rabia... 2-Amigo Mio... 3-Don Ciro... 4-Giralda... 5-B. Futuro... 6-Fachoso... 7-Toqui... 8-Danzarin... 9-El Ferrol... 10-Mercenario... 11-Trapial...

UNDECIMA CARRERA.- 1.400 metros.- 8ª Serie.- A las 17.15 horas.- (17 al 19) - (Tercera válida para la Triple Final con dividendo al primero y segundo) - Válida para el "Terceró".
1-Boston Pal... 2-Encarada... 3-Gaeta... 4-Maverick... 5-Bandero... 6-Pastrana... 7-Panagolano... 8-Picarda... 9-Sigmausán... 10-Animada... 11-Barze... 12-El Pelao... 13-Soñador... 14-Kunstler... 15-Palmoteo...

Table with 12 columns (1a. Carrera to 12a. Carrera) and 12 rows (LA NACION, LA TERCERA, LAS ULTIMAS NOTICIAS, LA TARDE, LA SEGUNDA, ULTIMA HORA, EL CLUB, EL ENSAYO, LA HIPICA, JOHN TIMBA, RADIO NUEVO MUNDO, RADIO MAGALLANI).



GABRIEL MENESES, reaparece totalmente recuperado de la influenza. Conduce a nuestra favorita MORETTA en el clásico "Armada Nacional".

Para las Triples

Table with 3 columns: TRIPLE INICIAL, TRIPLE CENTRAL, TRIPLE FINAL. It lists combinations of horses and jockeys for different betting options.

EMPRESA MARITIMA DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan Propuestas para la adquisición de pinturas y esmaltes marinos nacionales para stock de nuestra Bodega de Barón. FECHA DE APERTURA: Martes 28 de Mayo, a las 15 horas, en la Oficina del Jefe de Servicios, calle Prat No 772, 5.º piso, Valparaíso. BASES E INFORMES: Misma dirección anterior y en la Oficina de la Empresa en Santiago, calle Amundtngui No 139, 5.º piso. EL DIRECTOR

"PREMIO ARMADA NACIONAL" MORETTA "DE POPA A PROA"

Ocho animadores tendrá el premio central del Hipódromo Chile. En noveno término se disputará el clásico Premio "ARMADA NACIONAL", sobre la distancia de 1.200 metros, con premio de 10.000 escudos al ganador. MORETTA - VIQUINGO y PERSIA: es nuestra fórmula para la carrera central del Hipódromo Chile. Los ocho competidores fueron distribuidos por el handicaper en una escala que va de los 57 kilos, Relajante, a los 45 kilos, Doblete. Con estas actuaciones se presentan los animadores de esta carrera. 1.-RELAJANTE 57 (J. Pacheco). Cuatro presentaciones este año. No ha podido ganar sus mejores ubicaciones, dos cuartos; de La Ranchera, en 1.200 metros, con 60 kilos, a 5 1/2 cuartos, y de Aguilera en 1.400 metros, con 60 kilos, a 3 1/2 cuartos. En su última fue 6.º de Hato Rey, con 57 kilos y con tropiezos en la partida. 2.-VIQUINGO 54 (S. Azócar). Excelente campaña ha cumplido esta temporada. Ha disputado seis carreras, ganando una y siendo cinco veces segundo. El 14 de abril batió a Hato Rey en 1.200 metros, en 1 minuto, 11 segundos, con 51 kilos. Su rival llevaba 48 kilos. Lo ganó por un cuerpo. En su último recorte, se invirtieron los papeles, ganó Hato Rey, 47 kilos por 52 de Viquingo, que lo escoltó a 1 1/2 cuerpos. Para segundo. 3.-HATO REY 52 (D. Sagardía). Dos carreras ha cumplido este año. Segundo de Viquingo en 1.200 metros y posteriormente ganador sobre el mismo rival en igual distancia con 47 kilos en 1.11 3/5. En insuperable estado físico. 4.-MORETTA 51 (G. Meneses). Con excelentes cotas, en la arena del Club Hípico, a comienzos de año y en dos segundos lugares. Tres presentaciones en el Club y dos segundos y un tercero. Por primera vez en sus quintos actuaciones corre en esta cancha. Con excelentes cotas en la arena del Club Hípico. NUESTRA FAVORITA. 5.-OPORTUNO 50 (J. Castillo). Dos victorias en ocho salidas a la pista, este año. El 27 de enero ganó a Sarba en 1.12 2/5, con 58 kilos y el 6 de abril a Viquingo (49 kls.), con 47 kilos, en 1.11 1/5. Gran candidato. 6.-PELAYO 49 (A. Salas). Tres segundos consecutivos lleva el hijo de Agasajo. En su más reciente fue escoltador de Mauro en 2ª serie, de 1.500 metros, con 54 kilos, en 1.32. Dará animación por su rapidez. 7.-PERSIA 47 (E. Suárez). Tres victorias en nueve presentaciones. En 5ª serie ganó a On Chuma en 1.13 1/5, con 53 kilos. En 4ª serie dio cuencas de Mauro en 2ª serie, de 1.200 metros, en 1.12 2/5 y en su última presentación venció a Patchouli en 1.12, con 50 kilos, en 3ª serie. Insuperable estado físico demostrado en sus buenos trabajos en corto. 8.-DOBLETE 45 (R. Clavería). Tres presentaciones ha realizado el veterano hijo de Lucky Lord sin poder ganar. Lo melor su cuarto de Alpechín (16 de marzo), en 1.200 metros, con 46 kilos, a 3 1/4 cuerpos del ganador, en 1.11 metros, en tres quintos. Puede sorprender en su atropellada final.

APRONTES DE LA SEMANA

2ª Carrera MATIZADO (J. Pacheco) 600 en 35 2/5, bajada, miércoles 5. NINGUIHUE (S. Pradenas) 1.400 en 1.28 2/5, domingo 5. 3ª Carrera DOMINGO SIETE (E. Soto) 1.400 en 1.29 3/5, domingo 5. SEIGNEUR (E. Guzmán) 1.400 en 1.31 3/5, domingo 5; 500 en 31, jueves 9. SOBERBIO (O. López) 1.400 en 1.28 2/5, domingo 5; 600 en 38 3/5, (L. Hevia), jueves 9. 4ª Carrera REMEHUE (J. Castillo) 600 en 37 1/5, últimos 200 en 12 2/5, miércoles 8. BABA (J. M. Aravena) 400 en 22, bajada, jueves 9. GINGRIS (Pab. Castillo) 600 en 37; últimos 200 en 12, miércoles 8. 5ª Carrera PRETTY BAY (D. Sagardía) 1.200 en 1.16 3/5, domingo 5. SUN STREAM (J. Castillo) 600 en 35 3/5, bajada, miércoles 8. EXPLORADOR (O. López) 600 en 38, miércoles 8. TANTEADO (R. López) 600 en 38 2/5, últimos 200 en 13, jueves 9. 6ª Carrera PINDARO (J. Soto) 1.400 en 1.28 2/5, domingo 5. ASTURIAS (D. Cerda) 600 en 35, bajada, jueves 9. PIMPINEL (L. Hevia) 500 en 31 1/5, jueves 9. 7ª Carrera ANDANTE (Pab. Castillo) 800 en 50, últimos 500 en 32 4/5, domingo 5; 500 en 30 3/5 (G. Farfán), jueves 9. GRAN VICTORIA (J. Pacheco) 1.000 en 1.04 2/5, jueves 9. LAZLO (L. Camus) 800 en 50, domingo 5; 500 en 31 (D. Cerda), jueves 8. TELERO (E. Soto) 1.200 en 1.17, domingo 5; 500 en 32 (A. Salas), a voluntad, jueves 8. 8ª Carrera PANFLETO (D. Cerda) 600 en 37 2/5, últimos 200 en 12 2/5, jueves 9. VIQUINGO (M. Valdivieso) 600 en 36 3/5, últimos 200 en 12 2/5, jueves 9. SABE MUCHO (E. Soto) 1.200 en 1.16, domingo 5; 700 en 43, últimos 200 en 12 (M. Ramírez), jueves 9. CHADRÓN (G. Farfán) 1.000 en 1.03 1/5, domingo 5; 600 en 38, últimos 200 en 13 (G. González), jueves 9. MALPENSA (A. Salas) 400 en 25 4/5, repitido en 24 3/5, miércoles 8. MINDANGO (J. Castillo) 600 en 37 3/5, últimos 200 en 12 2/5, miércoles 8. MAUCHITO (A. Herrera) 600 en 38 2/5, últimos 200 en 13, jueves 9. 9ª Carrera RELAJANTE (J. Pacheco) 600 en 35 1/5, últimos 200 en 12, bajada, miércoles 8. VIQUINGO (S. Pradenas) 1.200 en 1.16, jueves 9; 200 en 12, repitido 400 en 24 (S. Azócar), bajada, jueves 9. OPORTUNO (J. Castillo) 600 en 30 1/5, lunes 6. 10ª Carrera DON CIRO (J. García) 800 en 40 3/5, lunes 6; 600 en 37, últimos 200 en 12 2/5, jueves 9. GIRALDA (E. Soto) 1.400 en 1.29, domingo 5; 600 en 37 3/5, últimos 200 en 12 3/5 (A. Salas) miércoles 8. FACHOSO (D. Sagardía) 500 en 29 1/5, últimos 200 en 12 1/5, jueves 8. DANZARIN (O. P. Castillo) 200 en 12 3/5, miércoles 8. TRAPIAL (P. Bustos) 1.200 en 1.16, jueves 8. 11ª Carrera BOSTON PAL (G. Fernández) 600 en 38, miércoles 8. ENCARADA (M. Ramírez) 400 en 25, miércoles 8. PANFLETO (G. Saavedra) 400 en 25 3/5, bajada, jueves 9. GRAN SONADOR (L. Camus) 800 en 52, domingo 5; 400 en 25 2/5 (L. Hevia), bajada, jueves 9. KUNSTLER (D. Cerda) 600 en 38 2/5, últimos 200 en 12 3/5, miércoles 8. 12ª Carrera OJERO (E. Soto) 700 en 44, miércoles 8. CHARCOT (L. Hevia) 600 en 38, últimos 200 en 13, jueves 9. LA GYDA (G. Pradenas) 1.000 en 1.04 2/5, jueves 9. MAGNEICA (A. Salas) 500 en 30 3/5, jueves 9. POLORIN (O. López) 1.400 en 1.30, domingo 5; 600 en 37, jueves 9.



JORGE CASTILLO: "Me gustaría que me ayudara a leer los pronósticos de la Triple Inicial de la Nación" tres montas más.

"ME GUSTARÍA"

JORGE CASTILLO, promisorio jinete palmeño de la última hornada, también "se cuadró" con los lectores de LA NACIÓN. Estos son los caballos que más le gustan de las montas que tiene para esta tarde: 1.- TRES PINOS 14 carrera (8): "Corre muy bien, mal en su anterior cuando fui segundo de Onsi Zorro. Me precipita mucho porque el animal se venía pidiendo rienda y pasé a la punta en las últimas metros. Al final le dio fuelle". 2.- MINDANGO 11 carrera (11): "Lo corrí muy mal en su anterior cuando fui segundo de Onsi Zorro. Me precipita mucho porque el animal se venía pidiendo rienda y pasé a la punta en las últimas metros. Al final le dio fuelle". 3.- OPORTUNO 11 carrera (6): "Con un poco de suerte puedo ganar esta carrera. Tuve un contratiempo en su anterior carrera porque un estómago me abrió más de 300 metros. No pude correrlo, como acostumbro para su atropellada final".



Aprontes Palmeños

600 metros.- CASABELERO (L. Hevia) 37 2/5, Uil. 200, 12 3/5. LA BREVA (J. Toro), 31 1/5, Uil. 200, 12 3/5. ELIOT NESS (L. Camus) 31 1/5, Uil. 200, 13. LARQUEN (G. Díaz), 31 1/5, Uil. 200, 13. 800 metros.- MAS NADA (E. Ojeda) 15. BRILLANTE FUTURO (L. Hevia) 15. LUNA CLARA (J. Toro) 25. TRAPIAL (P. Bustos) 25. CHO (G. Fernández) 25. LEGARON IGUALS (L. Hevia) 25. BERNIS (H. Ojeda), 25. 400 metros.- AGUANAH (A. Salas) 25. LANZASO (G. Saavedra) 25, de bajada.

CLUB HIPICO PRESUNTOS FAVORITOS (CLUB HIPICO)

Domingo 12 de Mayo de 1968

PRIMERA CARRERA - A las 12.15 horas - 1.300 metros - Condiciona. (1a. valida de la Triple inicial).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1A. Serena, 2. Alms. Mia, 3. Araceli, etc.

SEGUNDA CARRERA - A las 12.45 horas - 1.300 metros - Condiciona (2a. valida de la Triple inicial).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Almudeja, 2. Audencia, 3. Anacleto, etc.

TERCERA CARRERA - A las 13.15 horas - 1.200 metros - P serie. (Tercera valida de la Triple inicial).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Conforme, 2. Cross, 3. Molinera, etc.

CUARTA CARRERA - A las 13.40 horas - 1.200 metros - P serie.

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Bombaceo, 2. Polemica, 3. Lady Blue, etc.

QUINTA CARRERA - A las 14.10 horas - 2.200 MTS. - 1a. Serie (1a. VALIDA DE LA TRIPLE CENTRAL).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Flotador, 2. Pimpón, 3. Bandol, etc.

SEXTA CARRERA - A las 14.40 horas - 1.200 MTS. - 6a. Serie. - (2a. VALIDA DE LA TRIPLE CENTRAL).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Mensaje, 2. Viscount, 3. Pínticos, etc.

SEPTIMA CARRERA - 1.600 metros - 4a. serie - A las 15.45 horas - Tercera valida de la Triple central.

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Principia, 2. A. Gaucho, 3. G. Arrow, etc.

NOVENA CARRERA - 2.600 metros - Clásico - A las 15.30 horas.

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Larrayo, 2. Quecal, 3. Siltin, etc.

DECIMA CARRERA - A las 16 horas - 1.600 metros - 2a. serie - (1a. valida de la Triple Final).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Páridis, 2. Capitel, 3. Aletor, etc.

UNDÉCIMA CARRERA - A las 16.35 horas - 1.600 metros - 1a. serie - (2a. valida).

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Better Not, 2. M. Moon, 3. E. Lady, etc.

Main table listing 12 races (1a. Carrera to 12a. Carrera) with columns for race name, horse name, and jockey name.



EDUARDO SUAREZ conducirá a BIEN FALLADA, presunta favorita en el clásico de mañana en el Club Hípico. No es la única monta con opción que conduce el buen látigo. Seguirlo puede ser provechoso.

ALGOL MOSTRO BUEN TRAINING Y CORRE LA TRIPLE

Algol, que actuará en la primera válida de la triple final del Club Hípico, aprontó muy bien. Montado por Juan Allaga, pasó 600 metros en 36 segundos 2 quintos con buen final. Con un poco de suerte debe ganar. Otros aprontes del Club Hípico:

PISTA DE ARENA 400 metros EMBAUCCO, S. Azócar, en 24 2/5. CHARLEMAGNE, L. Carvajal, en 24 1/5.

ISPAHAN, R. Clavería, en 24 3/5. COMPAYANTE, C. Astorga, y EJECUTIVO, S. Azócar, en 24 2/5; iguales: PIMPÓN, O. Muñoz, en 24; repetido en 24 3/5. ARBITRO, P. Muñoz, en 24 1/5. AMIGO GAUCHO, G. Jorquera, en 24; repetido en 23 3/5.

500 metros CANTIGA, R. Clavería, en 30. DINAMISTA, L. Carvajal, en 30 1/5. DAIKIRI, P. Ulloa, en 31. ALMUDEJA, L. Toro, en 30. LAMA, E. Suárez, en 30 4/5. SPADACCINO, L. Carvajal, y MANTARO, J. Salinas, en 31; iguales: SHANKALITA, H. Salas, en 31. MILICIANO, C. Astorga, en 31. DONDE VAS, L. Carvajal, en 31 1/5. SANDRA, A. Núñez, en 31 2/5. CORALINA, L. Albornoz, en 30 2/5.

600 metros TANGORA, R. Jaque, en 37 1/5. PITRIL, C. Astorga, en 39 3/5. TELBU, C. Astorga, en 38 1/5. CAPITEL, R. Clavería, en 37. PARLANCHINA, L. Albornoz, en 37 2/5. DON JUAN, R. Romero, en 38 2/5. PRUDENCE, E. Guzmán, en 38. CAPILLANA, J. Sepúlveda, en 37. CANTILIEN, P. Ulloa, en 36 4/5. VARLET, A. Parra, en 37. PARK LINE, J. Allaga, en 36 4/5. SANTINA, E. Naranjo, en 37 1/5. ALGOL, J. Allaga, en 36 1/5. AGAFIA, G. Jorquera, en 37 1/5. THE CURRAGH, J. Chamorro, en 37 2/5. KUELAN, A. Parra, en 37 1/5.

700 metros EJEMPLAR, R. Jaque, en 44 3/5. MANIDURA, aprendiz, en 43 NO. C. Astorga, en 45; iguales. MARIOLE, J. Salinas, en 42 2/5. RASPUTIN, R. Clavería, en 42 1/5. PERCE, J. Salinas, en 45. SOPESTAR, A. Núñez, en 44 3/5.

800 metros PIRCA, J. Salinas, 51. QUILCHE, S. Azócar, en 48 1/5. JURIDICA, J. Salinas, en 49 3/5. ALMUDEJA, L. Toro, en 30. LAMA, E. Suárez, en 30 4/5. SPADACCINO, L. Carvajal, y MANTARO, J. Salinas, en 31; iguales: SHANKALITA, H. Salas, en 31. MILICIANO, C. Astorga, en 31. DONDE VAS, L. Carvajal, en 31 1/5. SANDRA, A. Núñez, en 31 2/5. CORALINA, L. Albornoz, en 30 2/5.

1.000 metros CHE OLMEADO, R. Clavería, en 1 3 2/5. COLUMPIO, L. Albornoz, en 1 5 2/5. SEDOSO, G. Jorquera, en 1 4 4/5. 1.200 metros LACAYO, J. Salinas, en 1 19.



Simulado, "Como Lechuga"

Buen promedio tiene el preparador Teófilo Jacial. Tal vez, sea uno de los mejores del año. Vamos viendo: ha corrido 49 carreras, ha ganado 11, tiene 6 segundos, 5 terceros, 8 cuartos, 6 quintos y sólo en 13 oportunidades no ha estado en la tabla. Merece felicitaciones porque no hace mucho que se le dio la patente.

AFORTUNADO: REMEDIOS Este buen potrillo que prepara Guillermo Sarmiento, el destacado preparador viamarino, está con remedios. Cree que no tardará en recuperarse para reintegrarse a los mejores valores de la generación.

JUAN ALIAGA: OPTIMISTA ¿Bien montado? -Aquí en el Club Hípico llevo montas con harta opción. ¿Trabaja mucho? -Cada día más. Es la única manera de estar bien. ¿Contratos del extranjero? -Algo me han hablado... pero nada se concreta. (JUAN ALIAGA, conversando con LA NACIÓN).

S. AZOCAR EN CALISHIMA Sergio Azócar será el jinete de Calishima y Pítril en futuros compromisos. Estos dos ejemplares son preparados por César Covarrubias.

APRONTES DE LOS "BUENOS" QUILCHE, con Sergio Azócar, movió 800 en 48" 1/5. CONTRATADOS, con Pedro Ulloa: la misma distancia en 50". SIMULADO, con aprendiz (desmintiendo todas sus posibles lesiones...) 800 en 49" 1/5. STALLION, con Galvarino Jorquera, 700 en 43". Ultimos 200 en 12" 3/5 y últimos 500 en 30" 2/5.

C. ASTORGA: PRUDENTIAL Carlos Astorga dirigirá a Prudential, pupilo de Hernán Miranda, en los futuros compromisos clásicos.

DECIMOPRIMERA CARRERA - 1.200 metros - A las 17.10 horas - 4a. serie - Tercera válida de la Triple Final.

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. Bernis, 2. Chicopije, 3. Embaucco, etc.

DECIMOSEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - A las 17.50 horas - 5a. serie - Handicap. PREMIO JAUM.

Table with 2 columns: Horses and Jockeys. Includes names like 1. M. a Mano, 2. Pirámide, 3. Proceso, etc.



HERNAN MIRANDA puede dar desquite en la última carrera con MISS MARITAIN, que viene de ser tercera con muchos contratiempos.

NO CORREN

Los siguientes retiros se han registrado para las reuniones de hoy en el Hipódromo Chile y de mañana en el Club Hípico:

- HIPODROMO CHILE 10a. CARRERA: N.o 10 MERCEDARIO 11a. CARRERA: N.o 3 GAETA 12a. CARRERA: N.o 7 BATAN CLUB HIPICO 1a. CARRERA: N.o 5 BARROSA y N.o 10 MISS OLVIDO 3a. CARRERA: N.o 3 MOLINERA 4a. CARRERA: N.o 16 HILBAINA 7a. CARRERA: N.o 4 HUICHAHUE 10a. CARRERA: N.o 5 GARCILASO 12a. CARRERA: N.o 6 CANTINERO

BICICLETAS

DIFERENTES MEDIDAS, TRI...
importador de Ciclos Victoria...

4) Automóviles, gara...
jes y vehículos

QUIERE VENDER SU CO...
che señor o comprar otro?

9) Compraventas...
Varias

OCASION: VENDO MESA...
comedor colonial americano...

OCASION VENDO COME...
doro moderno enchauado en...

14) Estatutos y Legales

SOLICITA CONCESION DE...
Servicio Electrico.— La Em...

Su punto de origen será la...
Hacienda Mariposa y llegará...

En su recorrido de 10,428...
Km. la línea atravesará los...

QUINTO JUZGADO CIVIL...
concedió posesión efectiva he...

14) Estatutos y Legales

AVISO. SOLICITA CONCE...
sion de Servicio Electrico. La...

El objeto de esta línea es...
proporcionar energía eléctrica...

En su recorrido de 32,949 Km...
las líneas atravesará los predios...

Su punto de origen será la...
Hacienda Mariposa y llegará...

En su recorrido de 10,428...
Km. la línea atravesará los...

QUINTO JUZGADO CIVIL...
concedió posesión efectiva he...

GUIA PROFESIONAL

DENISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS...
ENTREGA 30 MINUTOS

Molina 12 esquina Alameda...
Doctor Froimovich. Fono 90538.

Profesores dentales, soldaduras...
reparaciones inmediatas.

Placas, puentes, reparaciones...
Clínica Dental "Central".

DR. BORQUEZ...
Dentaduras inmediatas. Corona...

OCULISTA

DOCTORA TOBAR...
Moneda 1040 - Oficina 1204

CONSULTAS: 18-19.30 hrs...
SABADOS: 12-13 horas

MATRONA

SEÑORA PHERINY...
Lorca Cochrane 114

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO...
Especialmente asuntos matrimonia...

RAQUEL KOGAN R...
Toda clase de asuntos. Compaña...

ELIAS NEGHME...
RODRIGUEZ...
Juicios civiles y comerciales

ADRIAN MOLINA...
Nullidades matrimoniales

CRESCENTE EDUARDO...
PARRAGO ACEVEDO...
ABOGADO - Huérfanos 866

PEDICURO

AVILES...
Pedicura - Practicante

CALZADO ORTOPEDICO...
Plantillas ortopédicas c/s

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA: EUGENIO LYON...
R. Primer Juzgado Civil. Resoluc...

QUIEBRA: SOCIEDAD JET...
Painis. Quinto Juzgado Civil. Re...

QUIEBRA JAIME RIOS...
MORA. Primer Juzgado Civil. Resoluc...

HABIENDOSE EXTRAVIADO...
los títulos 39388 por 4 c.c.c.s.

QUINTO JUZGADO CIVIL...
concedió posesión efectiva he...

PRACICIANE

LUIS ALONSO...
Practicante

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH...
Especialidad VIEJE

DR. GASTON RAMIREZ...
Fiel. Manuel Rodriguez 56

DR. GONDOS...
Afecções — Defectos —

DR. HERNAN DEL PINO...
Enfermedades de Niños

DR. VIEBRO FARRA...
BARAHONA. Ginecología

DOCTORA NAVARRETE...
Ginecología

MEDICOS

NORBERTO SAINZ RECIO...
Medicina General

OSCAR HAMMERSLEY...
Optico diplomado en Chile

OPTICA SERRA...
MAC IVER 171

INDISA

SERVICIO MEDICO...
DOMICILIARIO

PARA ADULTOS Y...
NIÑOS

NOCTURNO...
Y SABADOS, DOMINGOS

FONO: 461860

14) Estatutos y Legales

23 DE ABRIL 1968 PRIM...
Juzgado Civil de Mayor Cuantia...

El objeto de esta línea es...
proporcionar energía eléctrica...

En su recorrido de 10,428...
Km. la línea atravesará los...

QUINTO JUZGADO CIVIL...
concedió posesión efectiva he...

48) Remates y Citaciones

CITACION — COOP...
Habitaciones en la...

El objeto de esta línea es...
proporcionar energía eléctrica...

En su recorrido de 10,428...
Km. la línea atravesará los...

QUINTO JUZGADO CIVIL...
concedió posesión efectiva he...

HABIENDOSE EXTRAVIADO...
talonario cheques Serie BB

HABIENDOSE EXTRAVIADO...
cheque serie BZ.I No 1847290

ESTUDIE comodamente en su casa...
Asegure su PORVENIR...
PIDA ESTE LIBRO GRATIS

Remita su nombre y dirección y recibirá...
GRATIS el libro GUIA DE ENSEÑANZA...

ESCUELAS LATINO AMERICANAS...
Estado 337 - 5 p. Of. 519 - Ctas. 862

JORGE MONCKEBERG BARR...
Alcalde y presidente de la Junta

PROVISION DE ALIMENTOS...
PARA LA JUNTA DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS

GRUPO ANDINO...
cita a reunión extraordinaria

SOCIEDAD COOPERATIVA...
"El Rosario" Ltda.

REPARACIONES MAQUINAS...
escribir, sumadoras, calculadoras

31) Música, piano e...
instrumentos

24) Máquinas de...
escribir

18) Instrucción y...
Educación

Ministerio de Vivienda y Urbanismo
CORHABIT

PROPUESTA PUBLICA DE
AUTOCONSTRUCCION N° 23-68

Se solicitan Propuestas Públicas para la provisión de puertas y ventanas destinadas a la Población "Santiago" de Maipú:

- 784 Puertas P-1, tablero, 0,98 x 1,98 m.
784 Marcos metálicos para puertas P-1.
392 Puertas P-2, tablero, 0,64 x 1,98 m.
392 Marcos metálicos para puertas P-2.
392 Ventanas metálicas V-1, 0,64 x 0,98 m.
176 Ventanas metálicas V-2, 1,28 x 0,98 m.
392 Ventanas metálicas V-3, 0,98 x 0,38 m.
392 Ventanas metálicas V-4, 0,58 x 0,38 m.

FECHA Y LUGAR DE APERTURA:
La propuesta se abrirá el día 22 de mayo de 1968, a las 15 horas, en el Sub Departamento de Autoconstrucción, Sección Estudios y Propuestas, calle Serrano N.º 89, 2.º piso, interior.

ENTREGA DE ANTECEDENTES:
Desde el día 14 de mayo de 1968, en la oficina señalada.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Turno de Farmacias

- 7.º SECTOR:
IRARRAZAVAL, AV. BILBAO, MACUL, LA REINA:
CARRILLO, Irarrázaval 1280; SAN JORGE, Avda. Pedro de Valdivia 2883; SANTA JULIA, Irarrázaval 3800; LORELEY, Echeñique 6434; POCURO, Avda. Bilbao 2793; LOS ESPINOS, Avda. Pedro de Valdivia 5614; STRUBE, Pucará 4251.
10.º SECTOR:
AVENIDA INDEPENDENCIA, AVENIDA VIVACETA:
LORENZ, Avda. Independencia 466; SAN VICENTE, Avda. Independencia 1016; SANTA FE, Avda. Independencia 4290; SEVILLA, Avda. Vivaceta 1202; IBAZETA, Avda. Balmaceda 334, Renca; SANTA LAURA, Santa Laura 1183; PRESIDENTE RÍOS, Soberanía 1019.
8.º SECTOR:
GRAN AVENIDA, SANTA ROSA, LA CISTERNA:
AEROPUERTO, Camino a Melipilla 6075; SAN LAZARO, Caupérin 2625; DAVILA, Quemchi 6056; Pob. Davila; KENIA, Avda. Central 6553; Pob. J. M. Caro; OCHAGAVIA, Monja Alferez 4797; SUBERCAS, SEAUX, Gran Avenida 3804; GRAN AVENIDA, Gran Avenida 5693; UNDA, Gran Avenida 9017; ARELLANO, El Cairo 855; SAN BOSCO, Covarrubias 9441; LA LEGUA, Santa Rosa 3890; LA GRANJA, Santa Rosa 6483; BERNA, Casablanca 2424; NUEVA ECUADOR, Ecuador 889; SAN GREGORIO, San Gregorio 0566, Pob. San Gregorio.
9.º SECTOR:
AVDA. RECOLETA, AVENIDA EL SALTO:
PIO NONO, Pio Nono 201; REYES, Avda. Valdivieso 596; ALEMANA, Avda. El Salto 2264; CONCHALI, Avda. Recoleta 2110.

Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile



QUINTETO HINDEMITH (instrumentos de vientos)

PRESENTACION OFICIAL EN SANTIAGO
TEATRO I. E. M. (ex Silvia Piñero)
MARTES 14 - 19 HORAS

- Quinteto Op. 67, N.º 2
Variaciones sobre un tema libre Op. 42
Quinteto Op. 88, N.º 2
Pequeña Música de Cámara Op. 24, N.º 2

Entradas en venta en Compañía 1264
EL PUBLICO GENERAL EN EL 1.º PISO
REBAJADAS PARA ESTUDIANTES EN EL 2.º PISO

COMENZO
FESTIVAL
DE CANNES

CANNES, 10 (UPI).— El Vigésimo primer Festival Cinematográfico Internacional de Cannes será inaugurado hoy con la exhibición de la clásica película norteamericana "Lo que el viento se llevó".

Este año competirán por el premio máximo 28 filmes entre las que figuran cinco de Gran Bretaña y tres de Checoslovaquia, que los expertos consideran de elevada calidad. Las cintas referidas son "Charlie Bubbles", "Here we go around the mulberry bush", "Joanna", "The motorcycle" y "The long day's dying", todas británicas, y "El festival y los invitados", "Bomberos al fuego" y "Verano caprichoso", de Checoslovaquia.

El Festival terminará el día 25 de este mes.

MINI-GUIA

TEATROS

- ANTONIO VARAS, Mo-rande 25 (61206).— ITUCH. — 19 horas: "Fulgur y muerte de Joaquín Murieta", de Pablo Neruda.
BULNES, Avda. Bulnes 188 (88342).— "El pequeño Malcolm y su lucha contra los Eunuocos."
COUSINO, San Ignacio 1249 (50659). 20 y 23 horas: Cia. de Revistas Humorésque
CARLOS CARIOLA, San Diego 246 (89350).— 19 y 22 horas: TAURUS, Hipnólogo CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— 21,40 horas: Torneo Internacional de



LA HORA DEL HOGAR a las 9.15 A. M.
POR LOS CAMINOS DE ESPAÑA, diariamente 13.30 hrs.
LA NOVENA DE SANTA GEMITA, 20.00 hrs.
NOTICIAS A TODA HORA DEL DIA
TODO EL DIA EN SU SINTONIA



Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile
TEMPORADA OFICIAL DE LA ORQUESTA SINFONICA DE CHILE
PRIMER CONCIERTO DE REPETICION
ASTOR - MAÑANA, DOMINGO - 11 HORAS

Director: DAVID SERENDERO (Chile)
RESPIGHI: Los Pinos de Roma
JOLIVET: Concierto para cello
Solista: JORGE ROMAN
BRUCKNER: Sinfonia N.º 5

Entradas en venta en holería del Astor
Localidades rebajadas para estudiantes, en Compañía 1264, 2º piso (presentar carnet)



50 ARTISTAS - GRAN ORQUESTA 40 PROFESORES Dirigida por Silvio Masciarelli. Temporada Oficial de Gala patrocinada por el Gobierno y Embajada de España e Ilustre Municipalidad y Corporación Cultural de Santiago
CALENDARIO DE LOS ESPECTACULOS HISPANICOS
CALENDARIO DE LAS 8 FUNCIONES: viernes 17 a las 7 P. M. y noche 10 P. M. y martes 21 vermut a las 7 P. M. y noche a las 10 P. M. - LOCALIDADES EN VENTA.
Sábado 18 Vermut a las 7 P. M. y Noche a las 10 P. M.; domingo 10 P. M. - LOCALIDADES EN VENTA.
19 única función a las 7 P. M.; lunes 20 vermut a las 7 P. M.

Artista Invitada: ROSARIO

EL ESPECTACULO ESPAÑOL
MAS FAMOSO DEL MUNDO

UNICOS

5

DIAS

TEATRO MUNICIPAL

8

FUNCIONES

DE ARTE ESPAÑOL

PROXIMO

VIERNES 17

PREMIERE VERMUT

19 HORAS

CON EL BALLET COMPLETO

"EL AMOR BRUJO"

DE MANUEL DE FALLA





# LOS HALCONES

UN NUEVO CONJUNTO

**VOLARAN ALTO:**

—¿A qué obedeció la disolución del conjunto? —A que José Aravena, dueño de La Sirena, pretendió despedir a Patricio Morales, director del conjunto. Nos quejamos y el Ministerio del Trabajo acogió nuestra queja, pero no podíamos seguir ya que el campo de trabajo se estrechaba mucho y era difícil encontrar contratos.

—¿Qué harán ahora? —Queremos internacional y al mismo tiempo humorismo. Montamos a nuestro primer show y ya hemos grabado el primer disco para Philips, con "El Permiso del Norte" y "El Jubilado". Uno en un vals y el otro de corrido.

—¿Qué otros proyectos tienen? —Bueno, los dos hemos compuesto muchas canciones, alrededor de 200 y pensamos seguir componiendo, no sólo para nosotros sino para todos, los que quieran nuestras canciones.

—¿Proyectos? —Dos LP en grabación, uno de género internacional y el otro de cuecas, especialmente hechas para el Dieciocho. Entre las cuecas que haremos, hay una dedicada al Colo Colo. Es un disco muy especial, ya que por un lado irá Palmela con otra canción al Colo Colo y al reverso, nosotros.

—¿Alguna gira en perspectiva? —Terminando las grabaciones nos vamos a Lima, donde tenemos contrato. De ahí, a toda América, sólo esperamos que el señor Aravena nos pague lo que legítimamente nos debe para sacar pasajes y partir.

## EL SURCO DE LA DISCORDIA

por Recordman



En su anterior labor, había ejercido funciones similares para el sello Philips, pero al paso que San San Martín vendía kilos de discos con Palmela Pizarro, él ya en esa época insistía en lo celerico. Contrató a Los Cuatro Cuartos, justo cuando ya estaban en el repelaje y se los llevó con el a RCA, junto a otro paquete de artistas. Ninguno de ellos surtió efecto.

Podría pensarse que todo lo anterior es porque personalmente tengo algo con Serrano. Nada de eso, lo estimo y lamento que se haya equivocado tanto, porque condujo a mucho público y a muchos intérpretes por caminos equivocados. Lo lamento por él, porque si entiende a tiempo lo que estaba sucediendo en el mundo, habría cambiado rumbos y tomado otra directiva. Lo lamento, finalmente, porque tras largos años de bregar, se han "operado" de él, con una tranquilidad pasmosa.

Y seguirá la ola de "renuncias". Tanto va el cántaro al agua que al final se quiebra, dice el adagio; y así ha sucedido en RCA. Exceso de gastos en publicidad sin resultados apetecidos, verdaderos desfiladeros de dinero en equipos inflados y costosos, y bajas rentas harán el resto. Deberán huscar la razón de la baja de su budget mensual en la verdad: nada de falta de poder comprador, sólo la verdad. Y esta verdad no es otra que un constante equivocarse a lo largo de casi cuatro años.

## SHOW JUVENIL EN EL NATANIEL



## EL BALLET FINLANDES PRESENTA HOY "EL LAGO DE LOS CISNES"

A tablero vuelto está ha-ge Ge. En 1922 realizó su primer estreno: "El Lago de los Cisnes". Su línea artística ha sido la de la escuela rusa, hecha de disciplina y nobleza.

El Gran Ballet de Finlandia tiene uno de los repertorios más amplios de ballet clásico y moderno. "El Lago de los Cisnes", "Cascanueces", "Don Quijote", "Las cuatro estaciones", "Giselle", "Raymonda", "La Bella Durmiente", son algunas de las coreografías de larga duración, que presenta periódicamente. Además, tiene todos los ballets de Fokine; los ballets "Suite en Blanc" y "El Pájaro de Fuego", de Serge Lifar.

## TRES GUITARRAS MENDOCINAS DE UCO, CON VOZ DE ZAMBA

Cuatro voces, tres guitarras y un bombo, son elementos comunes, casi distintivos de los conjuntos folclóricos mendocinos que desde el inicio de un resurgimiento general de este tipo de música en los países del cono sur de América, vienen trayendo el interés de lo que puede llamarse incluso, "el gran público". Sin embargo, pese a la casi uniforme armonización de las voces y del uso de los instrumentos, no puede hablarse de una uniformización de calidad en este tipo de conjuntos. Al amparo de la extraordinaria calidad que lograron imponer Los Chalchaleros y a su consiguiente popularidad, fueron creciendo docenas de conjuntos que en Chile y Argentina imitaron el estilo del gran conjunto salteño y alcanzaron diversos niveles de popularidad. Sin embargo, las calidades varían mucho y, si bien es cierto que al otro lado de los Andes lograron prosperar también otros conjuntos de la extraordinaria calidad de Los Frontereros, Los Cantores de Quilla Huasi, Los Cantores del Alba, Los Tucú Tucú o Los Nocheros de Anta, en Chile, salvo la verdadera calidad musical y vocal que alcanzan Los Cuatro Cuartos, no ha habido un conjunto que perdure y mantenga su calidad.

Quizás, entonces, por la poca calidad de los conjuntos nacionales y los "alienados" y poco inteligente labor que cumplen los llamados "disc-jockeys" en nuestro país, es altamente valioso comprobar iniciativas tendientes a grabar discos e imponer calidad, como la de Las Voces de Uco, joven conjunto argentino que desde noviembre está luchando por imponerse en el medio nacional.

En un medio difícilísimo por el verdadero boicot que hacen los disc-jockeys al folklore, y por la venta reducida que quizás por esa misma razón alcanza este tipo de discos, Las Voces de Uco están dispuestas a seguir la lucha por imponer su calidad que viene avalada por el primer premio en el Festival Nacional de Folklore realizado en Mendoza en 1964.

Juan Manuel Basquinián, Carlos Zambrano, Quila Zambrano y Gilberto Núñez confían en su calidad y, además, en imponerse en un medio que no es el suyo y que tiene ciertas reticencias para aceptar el folklore no sólo argentino, sino chileno, uruguayo o boliviano. La experiencia de cuatro años como profesionales (desde que ganaron el festival de Mendoza) y de mucho más de diez desde que comenzaron a cantar juntos, les da una confianza y afianzamiento que puede ser determinante en el incipiente éxito que ya están logrando.

—Cantamos desde niños, porque prácticamente puede decirse que nos criamos juntos en el valle de Uco, a pocos kilómetros de Mendoza. Siempre alternamos nuestra labor de agricultores de la manzana



Tres guitarras y un bombo mendocino. Cuatro muchachos del valle de Uco, que vienen a imponerse a Chile. "Ahora no pasa nada" y "Rumor de ausencia", son las temas de su primer disco en Chile.

## ANTONIO DEBUTA EL VIERNES

Patrocinado por el Gobierno y la Embajada de España en Chile y con los auspicios de la Ilustre Municipalidad de Santiago y la Corporación Cultural, nos visitará la próxima semana para realizar una Temporada de Gala, el mundialmente famoso bailarín sevillano Antonio Ruiz Soler, "Antonio", con sus Ballets de Madrid.

Antonio y sus Ballets de Madrid realizarán en nuestro principal teatro una corta temporada de cinco días, que comenzará el próximo viernes 17 y finalizará el martes 21 de mayo. Ofrecerá únicamente, ocho funciones con su elenco compuesto por 50 personas, con cantantes, guitarristas, destacados exponentes del baile flamenco y como artista invitada la famosa bailarina "Rosario". En su debutante programa español veremos el ballet completo, oración de Antonio, del "Amor Brujo", de Manuel de Falla.

Las localidades para el ciclo de actuaciones españolas se venden desde hoy, a las 10 horas, en las boleterías del Teatro Municipal y se recomienda adquirirlas con anticipación para evitarse aglomeraciones de última hora, ante la justificada demanda.

## NOVEDADES EN EL DISCO

CORO "ECOS DE GLORIA" se titula el primero de ellos. Es el primer 45 que se edita en el país de este grupo, e incluye dos elocuentes canciones: "Bendito Jehová" y "Tempestad terrible".

MANFRED MANN es actualmente la figura más popular en América y Europa. Es el líder indiscutible de la música creada para la juventud. El artista incluye dos temas: "Mighty Quinn" y "A solitud". El disco aparece con etiqueta Fontana.

Después de su acuerdo con "Sólo se vive dos veces", NANCY SINATRA reaparece en Chile con las canciones "Cosas" y "Lady Bird". Esta última la interpreta junto a su autor y arreglista, Lee Hazlewood. Desde ya pronosticamos un sonoro triunfo para este single. La etiqueta es Reprise.

Otro debut portamericano en nuestro medio: THE UNION GAP. El citado conjunto grabó "Jovencita" y "Te estoy perdiendo". De gran impacto en los Estados Unidos, Philips espera dar en el blanco con esta chascona adquisición. El disco trae la etiqueta de Columbia Record (CBS).

Y dentro de todas las novedades discográficas de la semana no podía faltar un astro inglés. Se trata esta vez de GEORGE FAME, quien realizó los temas "La balada de Bealy and Clyde" y "Cuidado con el perro". El single apareció al mercado también con etiqueta CBS.

Lo más comentado será, sin dudas, el nuevo single del consagrado conjunto THE CAWSLLES, quienes hicieron suceso en nuestro medio con "El parque, la lluvia y otras cosas". Esta vez se trata de dos populares títulos del ranking mundial: "Podemos volver" y "Tiempo para recordar". Sobre ellos

creemos que no es indispensable agregar mayores datos. La etiqueta es M.G.M.

Y resucita JAVIER SOLIS, el desaparecido ídolo mexicano. En un Extended Play vienen incluidos los temas "Payaso", "Habla", "Tómame la copa" y "Cataclismo". Con la aparición de este pequeño volumen de lujo, podemos vislumbrar que Philips, a través de Columbia, empezará a lanzar todos los antiguos impactos de JAVIER SOLIS, tan desaparecido de nuestro mapa discográfico.

En lo que respecta a materia de 33 1/3 Revolucionese, destacamos los siguientes Long Plays:

THE FABULOUS ECHOES traen doce canciones en un volumen titulado "GRAN FIESTA EN CASA DE DUKES". Gustará a todo tipo de públicos.

EDY GORME y EL TRIO LOS PAN-CHOS reaparecen unidos y cantando en castellano una serie de melodías de todos los tiempos. El LP se titula "AMOR".

VARIOS INTERPRETES vienen incluidos en un sabroso volumen azteca, que se titula "VIVA MEXICO!" Como es de suponer, se trata de una serie de canciones populares de todos los tiempos. Un álbum dedicado a los más mayores.

CUCO SANCHEZ es otro de los intérpretes aztecas que viene a hacer noticia. Cucu Sánchez canta temas de su tierra, y el título del volumen es "NUESTRA INTIMIDAD".

Y si quiere sonido de jazz, nada mejor que el nuevo disco de STANGETZ. Lleva por título "VOICES" y está condensado en lo más grande del repertorio jazzístico mundial. La etiqueta es Verve.

